#### Die Oberbürgermeisterin



Vorlage Vorlage-Nr: E 49.5/0072/WP18

Federführende Dienststelle: Status: öffentlich

Kulturservice

Beteiligte Dienststelle/n:

Datum: 30.05.2023

Verfasser/in: E 49/S

#### Jahresabschluss für den Kulturbetrieb für das Jahr 2022

Ziele:

Beratungsfolge:

Datum Gremium Zuständigkeit

20.06.2023 Betriebsausschuss Kultur und Theater Anhörung/Empfehlung

23.08.2023 Rat der Stadt Aachen Entscheidung

#### Beschlussvorschlag Betriebsausschuss Kultur und Theater:

Der Betriebsausschuss Kultur und Theater empfiehlt dem Rat der Stadt, den Jahresabschluss 2022 sowie den Lagebericht der eigenbetriebsähnlichen Einrichtung des Kulturbetriebs der Stadt Aachen für das Jahr 2022 mit folgenden Beträgen festzustellen:

Jahresfehlbetrag: 995.288,25 €.

Er empfiehlt dem Rat der Stadt Aachen, die Entlastung der Betriebsleitung gemäß § 5, Absatz 4, Eig VO NRW.

Jahresabschluss und Lagebericht sind Bestandteil dieses Beschlusses und der Originalniederschrift beigefügt.

#### **Beschlussvorschlag Rat:**

Der Rat der Stadt Aachen beschließt auf Empfehlung des Betriebsausschusses Kultur und Theater den Jahresabschluss 2022 sowie den Lagebericht der eigenbetriebsähnlichen Einrichtung des Kulturbetriebs der Stadt Aachen für das Jahr 2022 mit folgenden Beträgen festzustellen: Jahresfehlbetrag: 995.288,25 €.

Der Rat der Stadt Aachen beschließt die Entlastung des Betriebsausschusses gemäß § 4c) EigVO. Jahresabschluss und Lagebericht sind Bestandteil dieses Beschlusses und der Originalniederschrift beigefügt.

#### Finanzielle Auswirkungen

JA	NEIN	
Х		

#### Siehe Erläuterung.

Investive Auswirkungen	Ansatz 20xx	Fortgeschrieb ener Ansatz 20xx	Ansatz 20xx ff.	Fortgeschrieb ener Ansatz 20xx ff.	Gesamt- bedarf (alt)	Gesamt- bedarf (neu)
Einzahlungen	0	0	0	0	0	0
Auszahlungen	0	0	0	0	0	0
Ergebnis	0	0	0	0	0	0
+ Verbesserung / - Verschlechterung		0		0		

Deckung ist gegeben/ keine Deckung ist gegeben/ keine ausreichende Deckung vorhanden

ausreichende Deckung vorhanden

konsumtive Auswirkungen	Ansatz 20xx	Fortgeschrieb ener Ansatz 20xx	Ansatz 20xx ff.	Fortgeschrieb ener Ansatz 20xx ff.	Folge- kosten (alt)	Folge- kosten (neu)
Ertrag	0	0	0	0	0	0
Personal-/ Sachaufwand	0	0	0	0	0	0
Abschreibungen	0	0	0	0	0	0
Ergebnis	0	0	0	0	0	0
+ Verbesserung / - Verschlechterung		0		0		

Deckung ist gegeben/ keine Deckung ist gegeben/ keine ausreichende Deckung

vorhanden

ausreichende Deckung vorhanden

#### Weitere Erläuterungen (bei Bedarf):

#### Klimarelevanz

### Bedeutung der Maßnahme für den Klimaschutz/Bedeutung der Maßnahme für die

Klimafolgenanpassung (in den freien Feldern ankreuzen)

Die Maßnahme hat			
keine	positiv	negativ	nicht eindeutig
			Х
Der Effekt auf die 0	CO2-Emissionen ist:		
gering	mittel	groß	nicht ermittelba
			Х
Zur Bolovonz der N	Androne für die Klimet	folgononnoccupa	
	Maßnahme <u>für die Klimaf</u> t folgende Relevanz:	loigenanpassung	
keine	positiv	negativ	nicht eindeutig
			X
Wenn quantitative	Auswirkungen ermittelba	ar sind, sind die Felder entsprech e ist (bei positiven Maßnahmen): 0 t / Jahr (0,1% des jährl. Einspa	
Die <b>CO₂-Einsparu</b>	Auswirkungen ermittelbang durch die Maßnahme gering unter 8 80 t bis groß mehr a	e ist (bei positiven Maßnahmen):  0 t / Jahr (0,1% des jährl. Einspa  ca. 770 t / Jahr (0,1% bis 1% de  ls 770 t / Jahr (über 1% des jähr  die Maßnahme ist (bei negative  0 t / Jahr (0,1% des jährl. Einspa  ca. 770 t / Jahr (0,1% bis 1% des	rziels) es jährl. Einsparziels) d. Einsparziels) en Maßnahmen): rziels) e jährl. Einsparziels)
Wenn quantitative .  Die CO₂-Einsparu  Die Erhöhung der	Auswirkungen ermittelbang durch die Maßnahme gering unter 8 80 t bis groß mehr a	e ist (bei positiven Maßnahmen):  0 t / Jahr (0,1% des jährl. Einspa  ca. 770 t / Jahr (0,1% bis 1% de  ls 770 t / Jahr (über 1% des jähr  die Maßnahme ist (bei negative  0 t / Jahr (0,1% des jährl. Einspa  ca. 770 t / Jahr (0,1% bis 1% des  ls 770 t / Jahr (über 1% des jährl	rziels) es jährl. Einsparziels) d. Einsparziels) n Maßnahmen): rziels) s jährl. Einsparziels) . Einsparziels)
Wenn quantitative .  Die CO₂-Einsparu  Die Erhöhung der	Auswirkungen ermittelbang durch die Maßnahme gering unter 8 mittel 80 t bis groß mehr a CO₂-Emissionen durch gering unter 8 mittel 80 bis 6 groß mehr a con der zusätzlich entste	e ist (bei positiven Maßnahmen):  0 t / Jahr (0,1% des jährl. Einspa  ca. 770 t / Jahr (0,1% bis 1% de  ls 770 t / Jahr (über 1% des jähr  die Maßnahme ist (bei negative  0 t / Jahr (0,1% des jährl. Einspa  ca. 770 t / Jahr (0,1% bis 1% des  ls 770 t / Jahr (über 1% des jährl  ehenden CO <sub>2</sub> -Emissionen erfol	rziels) es jährl. Einsparziels) d. Einsparziels) n Maßnahmen): rziels) s jährl. Einsparziels) . Einsparziels)
Wenn quantitative .  Die CO₂-Einsparu  Die Erhöhung der	Auswirkungen ermittelbang durch die Maßnahme gering unter 8 80 t bis groß mehr a CO2-Emissionen durch gering unter 8 80 bis der zusätzlich entste vollstär	e ist (bei positiven Maßnahmen):  0 t / Jahr (0,1% des jährl. Einspa ca. 770 t / Jahr (0,1% bis 1% de ls 770 t / Jahr (über 1% des jähr die Maßnahme ist (bei negative 0 t / Jahr (0,1% des jährl. Einspa ca. 770 t / Jahr (0,1% bis 1% des ls 770 t / Jahr (über 1% des jährl ehenden CO <sub>2</sub> -Emissionen erfol	rziels) es jährl. Einsparziels) d. Einsparziels) n Maßnahmen): rziels) s jährl. Einsparziels) . Einsparziels)
Wenn quantitative .  Die CO₂-Einsparu  Die Erhöhung der	Auswirkungen ermittelbang durch die Maßnahme gering unter 8 80 t bis groß mehr a CO2-Emissionen durch gering unter 8 80 bis e groß mehr a con der zusätzlich entste überwie	e ist (bei positiven Maßnahmen):  0 t / Jahr (0,1% des jährl. Einspa  c ca. 770 t / Jahr (0,1% bis 1% de  ls 770 t / Jahr (über 1% des jähr  die Maßnahme ist (bei negative  0 t / Jahr (0,1% des jährl. Einspa  ca. 770 t / Jahr (0,1% bis 1% des  ls 770 t / Jahr (über 1% des jährl  ehenden CO <sub>2</sub> -Emissionen erfol  ndig  egend (50% - 99%)	rziels) es jährl. Einsparziels) d. Einsparziels) n Maßnahmen): rziels) s jährl. Einsparziels) . Einsparziels)
Wenn quantitative .  Die CO₂-Einsparu  Die Erhöhung der	Auswirkungen ermittelbang durch die Maßnahme gering unter 8 80 t bis groß mehr a CO2-Emissionen durch gering unter 8 80 bis e groß mehr a con der zusätzlich entste überwie	e ist (bei positiven Maßnahmen):  0 t / Jahr (0,1% des jährl. Einspa ca. 770 t / Jahr (0,1% bis 1% de ls 770 t / Jahr (über 1% des jähr die Maßnahme ist (bei negative 0 t / Jahr (0,1% des jährl. Einspa ca. 770 t / Jahr (0,1% bis 1% des ls 770 t / Jahr (über 1% des jährl ehenden CO <sub>2</sub> -Emissionen erfol	rziels) es jährl. Einsparziels) d. Einsparziels) n Maßnahmen): rziels) s jährl. Einsparziels) . Einsparziels)

#### Erläuterungen:

Gem. § 7 Absatz 2.d) und g) der Betriebssatzung für den Kulturbetrieb der Stadt Aachen in der Fassung vom 14.04.2007 sowie der Änderungssatzung vom 13.12.2017 sind der von der Betriebsleitung zu erstellende Jahresabschluss und der Lagebericht dem Betriebsausschuss Kultur und Theater vorzulegen, damit dieser die Feststellung gemäß § 6 Absatz 1.f) und Absatz 2.a) der Betriebssatzung durch den Rat vorbereiten kann.

Der Jahresabschluss besteht aus Bilanz, Gewinn- und Verlustrechnung und Lagebericht sowie Anhang.

Der Jahresabschluss für das Wirtschaftsjahr 2022 weist folgende Summe auf: Jahresfehlbetrag: 995.288,25 €.

#### Begründung:

Die Liste für die Auswirkungen der Coronapandemie weist für das Jahr 2022 einen Verlust in Höhe von 970.770,00 € aus.

Weiter weisen die freien Eintritte für Flüchtlinge einen Minderertrag in Höhe von 24.990,- € aus. Insgesamt weisen die Einnahmeverluste bedingt durch die Coronapandemie und durch den freien Eintritt für Flüchtlinge ein Defizit in Höhe von 995.760,00 € für das Jahr 2022 aus.

#### Anlage/n:

Abschlussbericht (nur digital)

Auswirkungen Corona Virus und freier Eintritt für Flüchtlinge



#### Bericht

über die Prüfung des Jahresabschlusses zum 31. Dezember 2022 und des Lageberichtes für das Wirtschaftsjahr 2022

der eigenbetriebsähnlichen Einrichtung der Stadt Aachen

Kulturbetrieb der Stadt Aachen

Ausfertigung Nr.: «Zahl»

Dr. Heilmaier & Partner GmbH

Wirtschaftsprüfungsgesellschaft Steuerberatungsgesellschaft Campus Fichtenhain 57a, 47807 Krefeld Tel. +49 (0) 21 51 – 63 90 - 0 Fax +49 (0) 21 51 – 63 90 - 90 E-Mail hp@heilmaier-partner.de Internet www.heilmaier-partner.de

Geschäftsführer:

Dirk Abts RA WP StB

Markus Esch RA WP StB

Karl Nauen Dipl.-Kfm. WP StB

Bastian Willenborg Dipl.-Oec. WP

## <u>Inhaltsverzeichnis</u>

Α.	Pru	tung	sauttrag	
В.		_	ätzliche Feststellungen	
	I.		ellungnahme zur Lagebeurteilung durch die Betriebsleitung	
	II.	Re	chtliche, wirtschaftliche und steuerliche Verhältnisse	3
C.	Geg	gens	tand, Art und Umfang der Prüfung	4
D.	Fes	tstel	lungen und Erläuterungen zur Rechnungslegung	7
	I.	Ord	dnungsmäßigkeit der Rechnungslegung	7
		1.	Buchführung und weitere geprüfte Unterlagen	7
		2.	Jahresabschluss	7
		3.	Lagebericht	8
	II.	Ge	samtaussage des Jahresabschlusses	9
		1.	Feststellungen zur Gesamtaussage des Jahresabschlusses	9
		2.	Wesentliche Bewertungsgrundlagen und deren Änderungen	9
		3.	Sachverhaltsgestaltende Maßnahmen	9
	III.	An	alyse der Vermögens-, Finanz- und Ertragslage	10
		1.	Vermögens- und Finanzlage	10
		2.	Ertragslage	17
E.	Fes	tstel	lungen im Rahmen der Prüfung nach § 53 HGrG	21
F.	Wie	derg	gabe des Bestätigungsvermerks des Abschlussprüfers	22
G.	Sch	ıluss	bemerkung	25

Aus rechentechnischen Gründen können in Tabellen Rundungsdifferenzen in Höhe von  $\pm$  einer Einheit (TEUR, %, usw.) auftreten.

- 1 -

- 11 -

## <u>Anlagen</u>

Anlage 1	Bilanz zum 31. Dezember 2022
Anlage 2	Gewinn- und Verlustrechnung 2022
Anlage 3	Anhang für das Geschäftsjahr 2022
Anlage 4	Lagebericht für das Geschäftsjahr 2022
Anlage 5	Bestätigungsvermerk des unabhängigen Abschlussprüfers
Anlage 6	Rechtliche, wirtschaftliche und steuerliche Verhältnisse
Anlage 7	Aufgliederung und Erläuterung aller Posten des Jahresabschlusses
Anlage 8	Fragenkatalog zur Prüfung nach § 53 HGrG gemäß IDW PS 720
Anlage 9	Allgemeine Auftragsbedingungen für Wirtschaftsprüfer und Wirtschaftsprüfungsgesellschaften in der Fassung vom 1. Januar 2017

- 111 -

### <u>A b k ü r z u n g s v e r z e i c h n i s</u>

EigVO NRW Eigenbetriebsverordnung Nordrhein-Westfalen

GemHVO Gemeindehaushaltsverordnung

HFA Hauptfachausschuss des IDW

HGB Handelsgesetzbuch

HGrG Haushaltsgrundsätzegesetz

IDW Institut der Wirtschaftsprüfer in Deutschland e.V., Düssel-

dorf

IKS Internes Kontrollsystem

KASTE Kulturelle außerstädtische Einrichtung

ÖFA Fachausschuss für öffentliche Unternehmen und Verwal-

tungen

RLZ Restlaufzeit

SLM Suermondt-Ludwig-Museum

SP Sonderposten

Vj Vorjahr

- 1 -

#### A. Prüfungsauftrag

1 Die Betriebsleitung des

#### Kulturbetrieb der Stadt Aachen

(nachfolgend auch kurz als Eigenbetrieb oder Betrieb oder Kulturbetrieb bezeichnet)

hat uns beauftragt, den Jahresabschluss und den Lagebericht für das Geschäftsjahr vom 01. Januar bis zum 31. Dezember 2022 zu prüfen.

- Der Auftrag erstreckt sich auf die Prüfung des Jahresabschlusses und des Lageberichts unter Einbeziehung der Buchführung nach den Vorschriften der Eigenbetriebsverordnung NRW und den für große Kapitalgesellschaften geltenden Vorschriften des Handelsgesetzbuches sowie auf die Prüfung der Ordnungsmäßigkeit der Geschäftsführung und der wirtschaftlichen Verhältnisse nach § 53 HGrG.
- Wir bestätigen gemäß § 321 Abs. 4a HGB, dass wir bei unserer Abschlussprüfung die anwendbaren Vorschriften zur Unabhängigkeit beachtet haben.
- Über das Ergebnis unserer Prüfung erstatten wir unter Beachtung der vom Institut der Wirtschaftsprüfer in Deutschland e. V. (IDW) festgestellten "Grundsätze ordnungsmäßiger Erstellung von Prüfungsberichten" (IDW PS 450) den nachfolgenden Bericht, dem der von uns geprüfte Jahresabschluss sowie der geprüfte Lagebericht als Anlagen beigefügt sind.
- 5 Der Prüfungsbericht richtet sich ausschließlich an den Kulturbetrieb der Stadt Aachen.
- Auftragsgemäß haben wir zusätzlich einen Erläuterungsteil erstellt, der diesem Bericht beigefügt ist. Der Erläuterungsteil enthält gesetzlich nicht vorgeschriebene Aufgliederungen und Hinweise zu den einzelnen Posten des Jahresabschlusses für das Wirtschaftsjahr vom 1. Januar bis zum 31. Dezember 2022 unter Angabe der jeweiligen Vorjahreszahlen.
- Dem Auftrag liegen die diesem Bericht als Anlage 9 beigefügten "Allgemeinen Auftragsbedingungen für Wirtschaftsprüfer und Wirtschaftsprüfungsgesellschaften", Stand 1. Januar 2017, zugrunde. Diese Auftragsbedingungen gelten, soweit dies nach ihrem Inhalt in Frage kommen kann, auch im Verhältnis zu Dritten.

- 2 -

#### B. Grundsätzliche Feststellungen

#### I. Stellungnahme zur Lagebeurteilung durch die Betriebsleitung

- Die Betriebsleitung hat im Lagebericht (Anlage 4) und im Jahresabschluss (Anlage 1 bis 3), insbesondere im Anhang, die wirtschaftliche Lage des Betriebes beurteilt.
- Gemäß § 321 Abs. 1 Satz 2 HGB nehmen wir als Abschlussprüfer mit den anschließenden Ausführungen vorweg zur Lagebeurteilung der Betriebsleitung im Jahresabschluss und im Lagebericht Stellung. Dabei gehen wir insbesondere auf die Beurteilung des Fortbestandes und der zukünftigen Entwicklung des Betriebes unter Berücksichtigung des Lageberichts ein. Unsere Stellungnahme geben wir aufgrund unserer eigenen Beurteilung der Lage des Betriebes ab, die wir im Rahmen unserer Prüfung des Jahresabschlusses und des Lageberichtes gewonnen haben.
- Der Lagebericht der Betriebsleitung enthält unseres Erachtens folgende Kernaussagen zur wirtschaftlichen Lage und zum Geschäftsverlauf:
  - Für das Wirtschaftsjahr 2022 wird ein Jahresfehlbetrag in Höhe von TEUR 995 (Vorjahr: Jahresfehlbetrag TEUR 116) ausgewiesen.
  - Der Wirtschaftsplan 2022 sah ein ausgeglichenes Jahresergebnis in Höhe von TEUR 0 vor.
     Somit hat sich ein um TEUR -995 schlechteres Jahresergebnis ergeben.
- Der Zuschuss des Rechtsträgers Stadt Aachen beträgt TEUR 20.882 (Vorjahr: TEUR 22.335).

- 3 -

- Der Lagebericht der Betriebsleitung enthält nach unserer Auffassung folgende Kernaussagen zur künftigen Entwicklung sowie zu den Chancen und Risiken der künftigen Entwicklung des Betriebes:
  - Wesentliche Risiken für den Betrieb sieht die Betriebsleitung in politischen Beschlüssen, die nicht im Wirtschaftsplan eingearbeitet sind, sowie in Personalangelegenheiten.
  - Ferner sind wegfallende Spenden und Zuschüsse ein bedeutendes Risiko für den Kulturbetrieb.
- Zusammenfassend stellen wir fest, dass die Lage der eigenbetriebsähnlichen Einrichtung Kulturbetrieb der Stadt Aachen durch die Betriebsleitung im Jahresabschluss und dem Lagebericht nach unserer Auffassung zutreffend dargestellt und beurteilt wird. Die Darstellung der voraussichtlichen Entwicklung des Betriebes im Lagebericht basiert auf Annahmen, bei denen Beurteilungsspielräume gegeben sind. Nach unserer Auffassung ist diese Darstellung insgesamt plausibel und zutreffend.
- Die vorstehenden Erläuterungen werden im Abschnitt D. III. dieses Prüfungsberichtes durch analysierende Darstellungen wesentlicher Aspekte der Vermögens-, Finanz- und Ertragslage ergänzt.

#### II. Rechtliche, wirtschaftliche und steuerliche Verhältnisse

Zu den rechtlichen, wirtschaftlichen und steuerlichen Verhältnissen geben wir in der Anlage 6 dieses Berichts eine Übersicht. Für das Berichtsjahr 2022 haben sich keine Veränderungen ergeben.

C. Gegenstand, Art und Umfang der Prüfung

Im Rahmen des uns erteilten Auftrags haben wir gemäß § 317 HGB die Buchführung, den Jahresabschluss zum 31. Dezember 2022 und den Lagebericht für das Wirtschaftsjahr 2022 auf die Einhaltung der einschlägigen gesetzlichen Vorschriften und der sie ergänzenden Bestim-

mungen der Betriebssatzung geprüft.

Den Lagebericht haben wir daraufhin überprüft, ob er mit dem Jahresabschluss und den bei

unserer Prüfung gewonnenen Erkenntnissen in Einklang steht und insgesamt ein zutreffendes

Bild von der Lage des Betriebes vermittelt. Dabei ist auch zu prüfen, ob die Chancen und Risiken der künftigen Entwicklung zutreffend dargestellt sind. Die Prüfung des Lageberichts hat sich

auch darauf zu erstrecken, ob die gesetzlichen Vorschriften zur Aufstellung des Lageberichts

beachtet worden sind (§ 317 Abs. 2 HGB).

17 Die maßgebenden Rechnungslegungsgrundsätze für unsere Prüfung des Jahresabschlusses

waren die Rechnungslegungsvorschriften der §§ 242 bis 256a und der §§ 264 bis 288 HGB, die

Vorschriften der Eigenbetriebsverordnung Nordrhein-Westfalen sowie die ergänzenden Best-

immungen der Betriebssatzung.

18 Bei unserer Prüfung haben wir auftragsgemäß auch die Vorschriften des § 53 Abs. 1 Nr. 1 und

2 HGrG beachtet.

19 Hinsichtlich der Grundlage für die Prüfungsurteile, der Verantwortung der gesetzlichen Vertreter

und des Betriebsausschusses für den Jahresabschluss und den Lagebericht sowie der Verant-

wortung des Abschlussprüfers für die Prüfung des Jahresabschlusses und des Lageberichts

verweisen wir auf die Ausführungen im Bestätigungsvermerk.

20 Die Prüfung hat sich nicht darauf zu erstrecken, ob der Fortbestand des geprüften Unterneh-

mens oder die Wirksamkeit und Wirtschaftlichkeit der Geschäftsführung zugesichert werden

kann (§ 317 Abs. 4a HGB).

21 Die Prüfung der Einhaltung anderer gesetzlicher Vorschriften gehörte nur insoweit zu den Auf-

gaben unserer Abschlussprüfung, als sich daraus üblicherweise Rückwirkungen auf den Jah-

resabschluss oder den Lagebericht ergeben. Die Aufdeckung und Aufklärung strafrechtlicher

Tatbestände, wie z.B. Untreuehandlungen oder Unterschlagungen sowie die Feststellung au-

ßerhalb der Rechnungslegung begangener Ordnungswidrigkeiten waren nicht Gegenstand un-

serer Abschlussprüfung.

22 Im Rahmen der Prüfung werden die Nachweise für die Angaben in Buchführung, Jahresab-

schluss und Lagebericht überwiegend auf der Basis von Stichproben beurteilt.

- 4 -

- 5 -

- Wir gewinnen ein Verständnis von dem für die Abschlussprüfung relevanten internen Kontrollsystem, um Prüfungshandlungen zu planen, die unter den gegebenen Umständen angemessen sind, jedoch nicht mit dem Ziel, ein Prüfungsurteil zur Wirksamkeit des internen Kontrollsystems des Eigenbetriebes abzugeben (§ 317 Abs. 4a HGB).
- Die Prüfung umfasst die Beurteilung der angewandten Bilanzierungsgrundsätze und der wesentlichen Einschätzungen der gesetzlichen Vertreter sowie die Würdigung der Gesamtdarstellung des Jahresabschlusses und des Lageberichts.
- Grundlagen der Prüfung waren die Buchhaltungsunterlagen, die Belege, Kontoauszüge und Bestätigungen der Kreditinstitute sowie das Akten- und Schriftgut des Eigenbetriebes.
- Grundlage unseres risiko- und prozessorientierten Prüfungsvorgehens ist die Erarbeitung einer Prüfungsstrategie. Diese basiert auf der Beurteilung des wirtschaftlichen und rechtlichen Umfelds des Unternehmens, seiner Ziele, Strategien und Geschäftsrisiken, die wir anhand kritischer Erfolgsfaktoren beurteilen. Die Prüfung des rechnungslegungsbezogenen internen Kontrollsystems und dessen Wirksamkeit ergänzen wir durch Prozessanalysen, die wir mit dem Ziel durchführen, deren Einfluss auf relevante Jahresabschlussposten zu ermitteln und so die Fehlerrisiken sowie unser Prüfungsrisiko einschätzen zu können.
- Aus den bei der Prüfungsplanung getroffenen Feststellungen ergaben sich nachfolgende Prüfungsschwerpunkte:
  - Anlagenzugänge und Abschreibungsverrechnung,
  - Sonderposten für Investitionszuschüsse,
  - Vollständigkeit und Bewertung der Rückstellungen,
  - Umsatzerlöse und
  - Zuwendungen.
- Ausgehend von unserer Beurteilung des rechnungslegungsbezogenen internen Kontrollsystems haben wir bei der Festlegung der weiteren Prüfungshandlungen die Grundsätze der Wesentlichkeit und der Wirtschaftlichkeit beachtet.
- Sowohl analytische Prüfungshandlungen als auch Einzelfallprüfungen wurden nach Art und Umfang unter Berücksichtigung der Bedeutung der Prüfungsgebiete und der Organisation des Rechnungswesens in ausgewählten Stichproben durch bewusste Auswahl durchgeführt.
- Die Stichproben wurden so ausgewählt, dass sie der wirtschaftlichen Bedeutung der einzelnen Posten des Jahresabschlusses Rechnung tragen.

- 6 -

31 Wir sind der Auffassung, dass unsere Prüfung eine hinreichend sichere Grundlage für unsere Beurteilung bildet. 32 Bei der Prüfung des rechnungslegungsbezogenen internen Kontrollsystems, sowie des IT-Systems als dessen Teil, haben wir keine Mängel festgestellt. Eine Ausweitung unserer Prüfungshandlungen bzw. Änderungen unserer Prüfungsschwerpunkte war demnach nicht erforderlich. 33 Analytische Prüfungshandlungen haben wir im Rahmen von Vorjahresvergleichen einzelner Posten der Bilanz und Gewinn- und Verlustrechnung sowie bei der Analyse der Vermögens-, Finanz- und Ertragslage vorgenommen. 34 Einzelfallprüfungen haben wir in Stichproben durch bewusste Auswahl durchgeführt. 35 Auf die Teilnahme an der Inventur des Vorratsvermögens haben wir aufgrund dessen Unwesentlichkeit verzichtet. 36 Die Forderungen und Verbindlichkeiten wurden durch Saldenlisten sowie entsprechende OP-Listen nachgewiesen. 37 Der Nachweis der übrigen Vermögens- und Schuldposten erfolgte durch Bücher, Verträge sowie sonstige Unterlagen und Belege, wie Kassenbücher, Bankbestätigungen und Bankauszüge. 38 Zur Prüfung des Nachweises der Vermögens- und Schuldposten des Eigenbetriebes haben wir Saldenbestätigungen eingeholt. 39 Der Betriebsleiter und die von ihm benannten Personen haben uns alle erbetenen Auskünfte und Nachweise gemäß § 320 HGB bereitwillig erbracht, die wir als Abschlussprüfer nach pflichtgemäßem Ermessen zur ordnungsgemäßen Durchführung unserer Prüfung benötigen. Der Be-

triebsleiter hat uns die berufsübliche Vollständigkeitserklärung zum Jahresabschluss abgege-

ben, die wir zu unseren Akten genommen haben.

D. Feststellungen und Erläuterungen zur Rechnungslegung

- 7 -

I. Ordnungsmäßigkeit der Rechnungslegung

Nach dem abschließenden Ergebnis unserer Prüfung stellen wir fest, dass die Buchführung und die weiteren geprüften Unterlagen, der Jahresabschluss sowie der Lagebericht in allen wesentlichen Belangen den gesetzlichen Vorschriften und den ergänzenden Bestimmungen der Betriebssatzung entsprechen.

1. Buchführung und weitere geprüfte Unterlagen

Die Finanzbuchhaltung und die Anlagenbuchhaltung erfolgte im Berichtsjahr über das System SAP Software (mySAP ERP 2004"). Für den Einsatz dieser Software liegt ein Bericht über die Prüfung der Ordnungsmäßigkeit der Finanzbuchhaltung und der Anlagenbuchhaltung der Wirtschaftsprüfungsgesellschaft Deloitte & Touche GmbH vor. In dem Bericht vom 22. Dezember 2005 wird bescheinigt, dass bei sachgerechter Anwendung der integrierten Anwendungssoftware eine den Grundsätzen ordnungsmäßiger Buchführung entsprechende Rechnungslegung ermöglicht wird.

- 42 Die Lohn- und Gehaltsabrechnung erfolgt über die Personalabteilung der Stadt Aachen.
- Die Organisation der Buchführung ermöglicht in allen wesentlichen Belangen die vollständige, richtige, zeitgerechte und geordnete Erfassung und Buchung der Geschäftsvorfälle. Der Kontenplan der Finanzbuchhaltung ist ausreichend gegliedert und auf die Erfordernisse des automatisierten Datensystems abgestimmt. Das Belegwesen ist klar und übersichtlich geordnet. Die Bücher wurden insgesamt während des gesamten Wirtschaftsjahres ordnungsgemäß geführt.
- Die Informationen, die aus den weiteren geprüften Unterlagen entnommen wurden, führen zu einer ordnungsgemäßen Abbildung in Buchführung, Jahresabschluss und Lagebericht.

#### 2. Jahresabschluss

Der vorliegende Jahresabschluss zum 31. Dezember 2022 wurde nach den Vorschriften der Eigenbetriebsverordnung NRW und den handelsrechtlich geltenden Vorschriften für große Kapitalgesellschaften aufgestellt.

- 8 -

- Bilanz und Gewinn- und Verlustrechnung sind ordnungsgemäß aus der Buchführung und den weiteren geprüften Unterlagen abgeleitet. Die Gliederung der Bilanz (Anlage 1) und der Gewinn- und Verlustrechnung (Anlage 2) entsprechen den Vorschriften der Eigenbetriebsverordnung NRW in Verbindung mit den entsprechenden Vorschriften des HGB.
- Soweit die Besonderheiten des Betriebes keine Änderungen erforderlich machten, wurde gemäß § 22 EigVO NRW für die Bilanz die Gliederungsform des § 266 HGB beachtet. Gemäß § 265 Abs. 5 HGB wurden folgende Bilanzposten eingefügt:
  - Kunstgegenstände unter den Sachanlagen,
  - Sonderposten für Investitionszuschüsse zum Anlagevermögen,
  - Verbindlichkeiten gegenüber dem Rechtsträger.
- Die Gewinn- und Verlustrechnung wurde gemäß § 23 EigVO NRW entsprechend § 275 Abs. 2 HGB nach dem Gesamtkostenverfahren aufgestellt.
- Soweit in der Bilanz oder in der Gewinn- und Verlustrechnung Darstellungswahlrechte bestehen, erfolgen die entsprechenden Angaben weitgehend im Anhang.
- In dem von der Betriebsleitung aufgestellten Anhang (Anlage 3) sind die auf die Bilanz und die Gewinn- und Verlustrechnung angewandten Bilanzierungs- und Bewertungsmethoden ausreichend erläutert. Alle gesetzlich geforderten Einzelangaben sowie die wahlweise in den Anhang übernommenen Angaben zur Bilanz sowie zur Gewinn- und Verlustrechnung sind vollständig und zutreffend dargestellt.
- Der Jahresabschluss entspricht damit nach unseren Feststellungen den gesetzlichen Vorschriften einschließlich der Grundsätze ordnungsmäßiger Buchführung.

#### 3. Lagebericht

Der Lagebericht entspricht in allen wesentlichen Belangen den gesetzlichen Vorschriften.

- 9 -

II. Gesamtaussage des Jahresabschlusses

#### 1. Feststellungen zur Gesamtaussage des Jahresabschlusses

Unsere Prüfung hat ergeben, dass § 264 Abs. 2 HGB beachtet wurde und der Jahresabschluss insgesamt, d.h. als Gesamtaussage des Jahresabschlusses, wie sie sich aus dem Zusammenwirken von Bilanz, Gewinn- und Verlustrechnung und Anhang ergibt - unter Beachtung der Grundsätze ordnungsmäßiger Buchführung - ein den tatsächlichen Verhältnissen entsprechendes Bild der Vermögens-, Finanz- und Ertragslage des Betriebes vermittelt.

Im Übrigen verweisen wir auf die weitergehenden Aufgliederungen und Erläuterungen der Posten des Jahresabschlusses in Anlage 7 und auf die analysierende Darstellung der Vermögens-, Finanz- und Ertragslage im nun folgenden Abschnitt D. III.

#### 2. Wesentliche Bewertungsgrundlagen und deren Änderungen

Zur Darstellung der wesentlichen Bewertungsgrundlagen verweisen wir auf die entsprechenden Angaben im Anhang (vgl. Anlage 3). Änderungen in den Bewertungsgrundlagen liegen nicht vor. Auch der Anhang enthält keine diesbezüglichen Angaben.

#### 3. Sachverhaltsgestaltende Maßnahmen

Berichtspflichtige Tatsachen aus sachverhaltsgestaltenden Maßnahmen mit wesentlichen Auswirkungen auf die Gesamtaussage des Jahresabschlusses lagen nach dem Ergebnis unserer Prüfungshandlungen im Prüfungszeitraum nicht vor.

- 10 -

#### III. Analyse der Vermögens-, Finanz- und Ertragslage

#### 1. Vermögens- und Finanzlage

#### Bilanzaufbau nach Fristigkeiten

In der nachstehenden Übersicht haben wir die nach wirtschaftlichen und finanziellen Gesichtspunkten zusammengefassten Zahlen der Bilanz zum 31. Dezember 2022 den entsprechenden
Zahlen des Vorjahres gegenübergestellt, wobei die Bilanzposten nach wirtschaftlichen Gesichtspunkten wie folgt modifiziert werden. Der Sonderposten für Investitionszuschüsse zum
Anlagevermögen wird dem wirtschaftlichen Eigenkapital zugerechnet.

58

	31.12.2020 TEUR	31.12.2021 TEUR	31.12.2022 TEUR	+/- Vj. TEUR
Aktiva				
Immaterielle Vermögensgegenstände	36	51	32	-19
Sachanlagen	87.333	87.373	87.244	-129
Langfristig gebundenes Vermögen	87.369	87.424	87.276	-148
Vorräte	337	328	313	-15
Lieferungs- und Leistungsforderungen	56	179	311	+132
Forderungen Stadt	6.023	4.314	5.518	+1.204
Sonstige Vermögengegenstände	895	422	863	+441
Geldmittel	18	26	35	+9
Rechnungsabgrenzungsposten	30	151	13	-138
Kurzfristig gebundenes Vermögen	7.359	5.420	7.053	+1.633
Gesamtvermögen	94.728	92.844	94.329	+1.485

- Die **Bilanzsumme** hat sich von TEUR 92.844 um TEUR 1.485 auf TEUR 94.329 erhöht. Die wesentlichen Gründe werden nachfolgend erläutert:
- Das **Anlagevermögen** ist unverändert geprägt durch den hohen Bestand an Kunstwerken (TEUR 84.779; Vorjahr: TEUR 84.749). Eine Abschreibung auf die Kunstgegenstände wird nicht vorgenommen. Sämtliche Kunstwerke dienen dauerhaft den gemeinnützigen Zwecken und sind nicht dazu bestimmt, kurzfristig in Liquidität umgesetzt zu werden.
- Die **Anlagenzugänge** des Berichtsjahres 2022 belaufen sich auf TEUR 300. Es handelt sich im Wesentlichen um Kunstwerke (TEUR 30) und Betriebs- und Geschäftsausstattung (TEUR 270). Die **Abschreibungen** auf Vermögensgegenstände des Anlagevermögens belaufen sich auf TEUR 448.

- 11 -

Das Umlaufvermögen hat sich um TEUR 1.772 erhöht und beträgt zum Abschlussstichtag TEUR 7.040.
 Beim Vorratsvermögen handelt es sich um Waren- und Katalogbestände (TEUR 313; Vorjahr: TEUR 328).
 Lieferungs- und Leistungsforderungen belaufen sich auf TEUR 311 (Vorjahr: TEUR 179).
 Bei den sonstigen Vermögensgegenständen (TEUR 863; Vorjahr: TEUR 422) handelt es sich im Wesentlichen um Zuschussforderungen.
 Die Geldmittel zum Abschlussstichtag belaufen sich auf TEUR 35 (Vorjahr: TEUR 26). Unter den liquiden Mitteln werden die Kassenbestände der Museumskassen, der Stadtbibliothek, des

Geldmittel ist der Kapitalflussrechnung zu entnehmen.

Centre Charlemagne sowie die Hauptkasse des Rathauses ausgewiesen. Die Entwicklung der

- 12 -

Auf der **Passivseite** ergaben sich folgende wesentliche Veränderungen:

	31.12.2020 TEUR	31.12.2021 TEUR	31.12.2022 TEUR	+/- Vj. TEUR
Passiva				
Stammkapital / Kapitalrücklage	79.322	79.322	79.322	0
Gewinnrücklagen	358	358	882	+524
Bilanzgewinn/-verlust	-1.578	-116	-995	-879
Bilanzielles Eigenkapital	78.102	79.564	79.209	-355
Sonderposten für Investitionszuwendungen	6.463	6.312	6.242	-70
Wirtschaftliches Eigenkapital	84.565	85.876	85.451	-425
Rückstellungen	948	2.345	2.394	+49
Verbindlichkeiten Stadt	7.572	1.853	3.397	+1.544
Lieferungs- und Leistungsverbindlichkeiten	438	949	957	+8
Sonstige Verbindlichkeiten	955	753	917	+164
Rechnungsabgrenzungsposten	250	1.068	1.213	+145
Kurzfristiges Fremdkapital	10.163	6.968	8.878	+1.910
Gesamtkapital	94.728	92.844	94.329	+1.485

- Zum 31. Dezember 2022 wird ein **bilanzielles Eigenkapital** in Höhe von TEUR 79.209 (Vorjahr: TEUR 79.564) ausgewiesen.
- Die Gewinnrücklagen betreffen die Rücklagen für die Erfüllung der satzungsmäßigen Zwecke (TEUR 882; Vorjahr: TEUR 358).
- Der Jahresfehlbetrag zum 31. Dezember 2022 beträgt TEUR 995; (Vorjahr: Jahresfehlbetrag: TEUR 116).
- 71 Die Kapitalrücklage ist mit TEUR 79.322 unverändert.
- Bei den Investitionszuschüssen zum Anlagevermögen handelt es sich insbesondere um Zuschüsse und Schenkungen für Kunstgegenstände und abnutzbares Anlagevermögen. Die Sonderposten für Kunstgegenstände werden nicht ertragswirksam aufgelöst. Die Sonderposten für abnutzbares Anlagevermögen werden entsprechend den Nutzungsdauern der Anlagen zugunsten der sonstigen betrieblichen Erträge aufgelöst. Der Auflösungsbetrag beläuft sich auf TEUR 95 (Vorjahr: TEUR 201).

- 13 -

- Die **sonstigen Rückstellungen** belaufen sich zum Abschlussstichtag 2022 auf TEUR 2.394 (Vorjahr: TEUR 2.345). Zur Zusammensetzung der Rückstellungen verweisen wir auf die Anlage 7.
- Die Verbindlichkeiten aus Lieferungen und Leistungen belaufen sich zum 31. Dezember 2022 auf TEUR 957 (Vorjahr: TEUR 949).
- In den **sonstigen Verbindlichkeiten** sind Verbindlichkeiten aus noch nicht verwendeten Spendenmitteln in Höhe von TEUR 806 (Vorjahr: TEUR 641) enthalten.
- Anlage 7 enthält über den Anhang und die obigen Erläuterungen hinaus weitere Aufgliederungen und Erläuterungen der Posten der Bilanz.

- 14 -

#### Kennzahlen zur Vermögens- und Finanzlage

Die Vermögens- und Finanzlage soll im Folgenden anhand von Kennzahlen zur Vermögens- und Kapitalstruktur sowie durch Kennzahlen zur Finanz- und Liquiditätsstruktur dargestellt werden.

	<u>31.12.2020</u>	<u>31.12.2021</u>	31.12.2022
	TEUR	TEUR	TEUR
Anlagevermögen	87.369	87.424	87.276
Gesamtvermögen	94.728	92.844	94.329
Anlagenintensität	92,2%	94,2%	92,5%
Wirtschaftliches Eigenkapital	84.565	85.876	85.451
Gesamtkapital	94.728	92.844	94.329
Eigenkapitalquote	89,3%	92,5%	90,6%
Wirtschaftliches Eigenkapital	84.565	85.876	85.451
Anlagevermögen	87.369	87.424	87.276
Anlagendeckungsgrad I	96,8%	98,2%	97,9%
Kurzfristige Mittel	7.359	5.420	7.053
Kurzfristige Schulden	10.163	6.968	8.878
Unterdeckung	-2.804	-1.548	-1.825
Liquidität 2. Grades	72,4%	77,8%	79,4%

- 78 Die Kennzahlen zur Vermögens- und Finanzlage zeigen Folgendes:
  - Die **Anlagenintensität** beträgt zum Bilanzstichtag 2022 92,5% und zeigt den hohen Anteil des langfristig gebundenen Anlagevermögens.
  - Ob das Verhältnis von Eigen- und Fremdkapital angemessenen ist, lässt sich nicht anhand einer starren Grenze bei der **Eigenkapitalquote** beurteilen, sondern muss im Hinblick auf die individuelle wirtschaftliche Situation des jeweiligen Unternehmens und das wirtschaftliche Umfeld eingeschätzt werden. Die Angemessenheit der Eigenkapitalausstattung ist von verschiedenen Faktoren abhängig (z. B. Art und Möglichkeiten der Kapitalbeschaffung, Rechtsform, Liquidität, branchenspezifische Besonderheiten). Ferner sind bei der Beurteilung erforderlicher Investitionen die Angemessenheit der Entgelte/Preise und die Ertragskraft zu berücksichtigen. Die Eigenkapitalquote unter Einrechnung des Sonderpostens für Investitionszuschüsse (sog. wirtschaftliches Eigenkapital) hat sich gegenüber dem Vorjahr nicht wesentlich geändert und beträgt zum Abschlussstichtag 90,6% (Vorjahr: 92,5%).

- 15 -

- Die Kennzahlen zum Anlagendeckungsgrad ermitteln spezifische Relationen zwischen langfristigen Vermögens- und Kapitalpositionen. Grundsätzlich sollte die Kapitalüberlassungsdauer der Kapitalbindungsdauer entsprechen, da ansonsten, wenn Kapital in größerem Umfang länger gebunden ist, als es seitens der Kapitalgeber zur Verfügung gestellt worden ist, Kapitalstrukturrisiken entstehen können. Der Anlagendeckungsgrad I beläuft sich auf 97,9% (Vorjahr: 98,2%).
- Die **Liquidität 2. Grades** beträgt 79,4% (Vorjahr: 77,8%).

- 16 -

#### Kapitalflussrechnung

Die Kapitalflussrechnung zeigt die Veränderung des Zahlungsmittelbestandes im Berichtsjahr. Die Kapitalflussrechnung haben wir nach dem DRS 21 n.F. (Deutscher Rechnungslegungsstandard Nr. 21) erstellt. Die Zahlungsströme werden nach den Bereichen laufende Geschäftstätigkeit, Investitionstätigkeit und Finanzierungstätigkeit gegliedert. Die Darstellung des Mittelflusses aus der laufenden Geschäftstätigkeit erfolgt nach der indirekten Methode. Erhaltene Zinsen und Beteiligungserträge werden der Investitionstätigkeit zugeordnet; gezahlte Zinsen werden der Finanzierungstätigkeit zugeordnet.

80

	2021	2022
	TEUR	TEUR
Jahresergebnis	-116	-995
Abschreibungen	540	448
Zinserträge / Zinsaufwendungen	84	87
Auflösung Investitionszuschüsse	-201	-95
Ertragsteuerzahlungen	-2	-1
Veränderung Vorräte	9	15
Veränderung Forderungen	2.058	-1.778
Veränderung aktive Rechnungsabgrenzung	-121	138
Veränderung Rückstellungen	1.399	49
Veränderung Verbindlichkeiten	-5.410	1.716
Veränderung passive Rechnungsabgrenzung	818	145
Cashflow aus laufender Geschäftstätigkeit	-942	-270
	=0.4	
Anlagenzugänge	-594	-300
Einzahlungen aus Anlagenabgängen	0	0
Cashflow aus Investitionstätigkeit	-594	-300
Einlage Trägerkörperschaft	1.578	640
Gezahlte Zinsen	-84	-86
Zugang Investitionszuschüsse	50	25
Cashflow aus Finanzierungstätigkeit	1.544	579
Varändarung Einan-mittalfanda	0	
Veränderung Finanzmittelfonds	8	8
Finanzmittelfonds 1.1.	18	26
Finanzmittelfonds 31.12.	26	34

- 81 Der **Finanzmittelbestand** hat sich um TEUR 8 auf TEUR 34 erhöht.
- Der Cashflow aus laufender Geschäftstätigkeit ist mit TEUR 270 negativ (Vorjahr: minus TEUR 942).
- Dem Cashflow aus **Investitionstätigkeit** (TEUR 300; Vorjahr: TEUR 594) steht ein Cashflow aus **Finanzierungstätigkeit** von TEUR 579 (Vorjahr: TEUR 1.544) gegenüber.

- 17 -

#### 2. Ertragslage

Im Folgenden erläutern wir unter Gegenüberstellung der Zahlen des Berichtsjahres und der beiden Vorjahre eine Erfolgsrechnung nach betriebswirtschaftlichen Gesichtspunkten für den Gesamtbetrieb.

	2020	2021	2022	+/-Vj.
	TEUR	TEUR	TEUR	TEUR
Umsatzerlöse	2.100	2.572	2.947	+375
Sonstige betriebliche Erträge	21.159	25.636	24.033	-1.603
Bestandsveränderungen	-308	-9	-15	-6
Betriebserträge	22.951	28.199	26.965	-1.234
Personalaufwand	-12.343	-12.196	-12.801	-605
Abschreibungen	-537	-549	-487	+62
Sonstige betriebliche Aufwendungen	-11.565	-15.488	-14.585	+903
Betriebsaufwendungen	-24.445	-28.233	-27.873	+360
Betriebsergebnis	-1.494	-34	-908	-874
Finanzergebnis	-84	-84	-87	-3
Ertragsteuern	0	2	0	-2
Jahresfehlbetrag	-1.578	-116	-995	-879

- Anlage 7 enthält über den Anhang und die nachstehenden Erläuterungen hinaus weitere Aufgliederungen und Erläuterungen der Posten der Gewinn- und Verlustrechnung.
- Für das Wirtschaftsjahr 2022 wird ein Jahresfehlbetrag von TEUR 995 (Vorjahr: Jahresfehlbetrag TEUR 166) ausgewiesen.
- 87 Die wesentlichen Ertrags- und Aufwandsposten haben sich wie folgt entwickelt:

- 18 -

Die **Umsatzerlöse** haben sich um TEUR 375 auf TEUR 2.947 erhöht. Im Einzelnen ergab sich folgende Entwicklung:

2020	2021	2022	+/-Vj.
TEUR	TEUR	TEUR	TEUR
267	442	623	+181
445	580	642	+62
34	214	41	-173
1.141	1.188	1.452	+264
151	97	150	+53
7	4	9	+5
55	47	30	-17
2.100	2.572	2.947	+375
	TEUR 267 445 34 1.141 151 7 55	TEUR 267 442 445 580 34 214 1.141 1.188 151 97 7 4 55 47	TEUR         TEUR         TEUR           267         442         623           445         580         642           34         214         41           1.141         1.188         1.452           151         97         150           7         4         9           55         47         30

Die Ertragslage des Kulturbetriebes der Stadt Aachen ist geprägt durch die sonstigen betrieblichen Erträge, insbesondere durch die Zuschüsse des Rechtsträgers Stadt Aachen. Die Entwicklung der sonstigen betrieblichen Erträge war wie folgt:

	2020	2021	2022	+/-Vj.
	TEUR	TEUR	TEUR	TEUR
Zuschuss des Rechtsträgers	19.506	22.335	20.882	-1.453
Andere Zuschüsse	779	2.256	1.663	-593
Spenden	362	501	568	+67
Erträge Auflösung Sonderposten	216	201	95	-106
Erträge Corona Hilfe	156	0	0	0
Kostenerstattungen u.a.	45	137	51	-86
Verwaltungsgebühren	24	25	17	-8
Tilgungszuschüsse	16	17	20	+3
Erträge Auflösung Rückstellungen	1	32	549	+517
übrige Erträge	55	132	188	+56
	21.160	25.636	24.033	-1.603

- 90 Bei den übrigen Erträgen handelt es sich im Wesentlichen um Kostenerstattungen.
- Die **Personalaufwendungen** belaufen sich zum Bilanzstichtag auf TEUR 12.801 (Vorjahr: TEUR 12.196).
- Die **Abschreibungen** betragen TEUR 487 (Vorjahr: TEUR 549). Von dem Gesamtbetrag entfallen TEUR 448 auf Abschreibungen des Anlagevermögens und TEUR 39 auf Abschreibungen des Umlaufvermögens.

- 19 -

Die sonstigen betrieblichen Aufwendungen sind um TEUR 903 auf TEUR 14.585 reduziert.Wesentliche Positionen haben sich wie folgt entwickelt:

	2020	2021	2022	+/-Vj.
	TEUR	TEUR	TEUR	TEUR
Mieten einschl. Nebenkosten	3.460	4.138	4.186	+48
Ausstellungen	1.513	2.019	1.444	-575
Gebäude und Räume	1.097	1.285	1.542	+257
Verwaltungskostenbeitrag	739	812	797	-15
IT Kosten	728	849	772	-77
Zuwendungen KASTE	607	1.003	775	-228
Honorare	505	498	478	-20
Kulturelle Veranstaltungen	447	766	866	+100
Reinigungskosten	444	445	494	+49
Servicedienst	251	257	563	+306
Kommunikation und Information	245	428	645	+217
Beschaffungskosten	227	178	245	+67
Unterhaltung der Sammlungen	213	248	206	-42
Bewegliche Einrichtungen	200	320	414	+94
Versicherungen	154	297	215	-82
Transportkosten	142	643	77	-566
Bewachung	103	725	257	-468
Reisekosten, Fortbildung	52	35	106	+71
Pädagogik	51	20	30	+10
Portokosten	27	33	36	+3
Fachmedien	19	18	24	+6
Museumsshop	11	46	11	-35
Repräsentationskosten	11	12	21	+9
Übrige Aufwendungen	319	413	381	-32
	11.565	15.488	14.585	-903

- 20 -

#### Kennzahlen zur Ertragslage

Der **Aufwandsdeckungsgrad** (Saldo der Betriebserträge und -aufwendungen ohne Berücksichtigung der Zuschüsse des Rechtsträgers Stadt Aachen) hat sich in den letzten drei Jahren wie folgt entwickelt:

	2020	2021	2022
	TEUR	TEUR	TEUR
Betriebserträge	22.951	28.199	26.965
abzüglich Zuschüsse Rechtsträgers	-19.506	-22.335	-20.882
	3.445	5.864	6.083
Betriebsaufwendungen	-24.445	-28.233	-27.873
	-21.000	-22.369	-21.790
Aufwandsdeckungsgrad	14,1%	20,8%	21,8%

#### Spartenergebnisse

Die Spartenergebnisse haben sich in den letzten drei Jahren wie folgt entwickelt:

	2020	2021	2022	+/-Vj.
	TEUR	TEUR	TEUR	TEUR
Städtische Museen	-28	148	-75	-223
Ludwig Forum für Internationale Kunst	-501	-57	-99	-42
Stadtarchiv	-73	-143	28	+171
Veranstaltungsmanagement	20	49	-30	-79
Musikschule	-328	-87	-194	-107
Depot	-64	27	-190	-217
Dürer - Karl V- Künstlerreisen	-266	-1.003	-91	+912
Stadtbibliothek	9	116	-82	-198
Route Charlemagne	-154	496	-188	-684
Barockfabrik	-2	13	-7	-20
Museumsdienste	-44	-34	-37	-3
Kulturservice	-144	359	-30	-389
	-1.575	-116	-995	-879

- 21 -

#### E. Feststellungen im Rahmen der Prüfung nach § 53 HGrG

- Bei unserer Prüfung haben wir auftragsgemäß die Vorschriften des § 53 Abs. 1 Nr. 1 und 2 HGrG und die hierzu vom IDW nach Abstimmung mit dem Bundesministerium der Finanzen, dem Bundesrechnungshof und den Landesrechnungshöfen veröffentlichten IDW PS 720 "Fragenkatalog zur Prüfung nach § 53 HGrG" beachtet.
- Dementsprechend haben wir auch geprüft, ob die Geschäfte ordnungsgemäß, d.h. mit der erforderlichen Sorgfalt und in Übereinstimmung mit den einschlägigen handelsrechtlichen Vorschriften, den Bestimmungen der Eigenbetriebsverordnung und den Bestimmungen der Betriebssatzung geführt worden sind.
- Die erforderlichen Feststellungen haben wir in diesem Bericht und in der Anlage 8 dargestellt. Über diese Feststellungen hinaus hat unsere Prüfung keine Besonderheiten ergeben, die nach unserer Auffassung für die Beurteilung der Ordnungsmäßigkeit der Betriebsleitung von Bedeutung sind.

- 22 -

#### F. Wiedergabe des Bestätigungsvermerks des Abschlussprüfers

Nach dem Ergebnis unserer Prüfung erteilen wir der eigenbetriebsähnlichen Einrichtung der Stadt Aachen Kulturbetrieb der Stadt Aachen für den Jahresabschluss zum 31. Dezember 2022 und den Lagebericht für das Geschäftsjahr 2022 den folgenden uneingeschränkten Bestätigungsvermerk:

#### "BESTÄTIGUNGSVERMERK DES UNABHÄNGIGEN ABSCHLUSSPRÜFERS

An den Kulturbetrieb der Stadt Aachen

# VERMERK ÜBER DIE PRÜFUNG DES JAHRESABSCHLUSSES UND DES LAGEBERICHTS Prüfungsurteile

Wir haben den Jahresabschluss der eigenbetriebsähnlichen Einrichtung der Stadt Aachen Kulturbetrieb der Stadt Aachen – bestehend aus der Bilanz zum 31. Dezember 2022 und der Gewinn- und Verlustrechnung für das Wirtschaftsjahr vom 1. Januar 2022 bis zum 31. Dezember 2022 sowie dem Anhang, einschließlich der Darstellung der Bilanzierungs- und Bewertungsmethoden – geprüft. Darüber hinaus haben wir den Lagebericht der eigenbetriebsähnlichen Einrichtung der Stadt Aachen Kulturbetrieb der Stadt Aachen für das Wirtschaftsjahr vom 1. Januar 2022 bis zum 31. Dezember 2022 geprüft.

Nach unserer Beurteilung aufgrund der bei der Prüfung gewonnenen Erkenntnisse

- entspricht der beigefügte Jahresabschluss in allen wesentlichen Belangen den Vorschriften der Eigenbetriebsverordnung des Landes Nordrhein-Westfalen i.V.m. den deutschen für Kapitalgesellschaften geltenden handelsrechtlichen Vorschriften und vermittelt unter Beachtung der deutschen Grundsätze ordnungsmäßiger Buchführung ein den tatsächlichen Verhältnissen entsprechendes Bild der Vermögens- und Finanzlage des Eigenbetriebes zum 31. Dezember 2022 sowie seiner Ertragslage für das Wirtschaftsjahr vom 1. Januar bis zum 31. Dezember 2022 und
- vermittelt der beigefügte Lagebericht insgesamt ein zutreffendes Bild von der Lage des Eigenbetriebes. In allen wesentlichen Belangen steht dieser Lagebericht in Einklang mit dem
  Jahresabschluss, entspricht den Vorschriften der Eigenbetriebsverordnung des Landes
  Nordrhein-Westfalen und stellt die Chancen und Risiken der zukünftigen Entwicklung zutreffend dar.

Gemäß § 322 Abs. 3 Satz 1 HGB erklären wir, dass unsere Prüfung zu keinen Einwendungen gegen die Ordnungsmäßigkeit des Jahresabschlusses und des Lageberichts geführt hat.

#### Grundlage für die Prüfungsurteile

Wir haben unsere Prüfung des Jahresabschlusses und des Lageberichts in Übereinstimmung mit § 317 HGB unter Beachtung der vom Institut der Wirtschaftsprüfer (IDW) festgestellten deutschen Grundsätze ordnungsmäßiger Abschlussprüfung durchgeführt. Unsere Verantwortung nach diesen Vorschriften und Grundsätzen ist im Abschnitt "Verantwortung des Abschlussprüfers für die Prüfung des Jahresabschlusses und des Lageberichts" unseres Bestätigungsvermerks weitergehend beschrieben. Wir sind von der eigenbetriebsähnlichen Einrichtung unabhängig in Übereinstimmung mit den deutschen handelsrechtlichen und berufsrechtlichen Vorschriften und haben unsere sonstigen deutschen Berufspflichten in Übereinstimmung mit diesen Anforderungen erfüllt. Wir sind der Auffassung, dass die von uns erlangten Prüfungsnachweise ausreichend und geeignet sind, um als Grundlage für unsere Prüfungsurteile zum Jahresabschluss und zum Lagebericht zu dienen.

- 23 -

#### Verantwortung der gesetzlichen Vertreter und des Betriebsausschusses für den Jahresabschluss und den Lagebericht

Die gesetzlichen Vertreter sind verantwortlich für die Aufstellung des Jahresabschlusses, der den Vorschriften der Eigenbetriebsverordnung des Landes Nordrhein-Westfalen in allen wesentlichen Belangen entspricht, und dafür, dass der Jahresabschluss unter Beachtung der deutschen Grundsätze ordnungsmäßiger Buchführung ein den tatsächlichen Verhältnissen entsprechendes Bild der Vermögens-, Finanz- und Ertragslage des Eigenbetriebes vermittelt. Ferner sind die gesetzlichen Vertreter verantwortlich für die internen Kontrollen, die sie in Übereinstimmung mit den deutschen Grundsätzen ordnungsmäßiger Buchführung als notwendig bestimmt haben, um die Aufstellung eines Jahresabschlusses zu ermöglichen, der frei von wesentlichen – beabsichtigten oder unbeabsichtigten – falschen Darstellungen ist.

Bei der Aufstellung des Jahresabschlusses sind die gesetzlichen Vertreter dafür verantwortlich, die Fähigkeit des Eigenbetriebes zur Fortführung der Unternehmenstätigkeit zu beurteilen. Des Weiteren haben sie die Verantwortung, Sachverhalte in Zusammenhang mit der Fortführung der Unternehmenstätigkeit, sofern einschlägig, anzugeben. Darüber hinaus sind sie dafür verantwortlich, auf der Grundlage des Rechnungslegungsgrundsatzes der Fortführung der Unternehmenstätigkeit zu bilanzieren, sofern dem nicht tatsächliche oder rechtliche Gegebenheiten entgegenstehen.

Außerdem sind die gesetzlichen Vertreter verantwortlich für die Aufstellung des Lageberichts, der insgesamt ein zutreffendes Bild von der Lage des Eigenbetriebes vermittelt sowie in allen wesentlichen Belangen mit dem Jahresabschluss in Einklang steht, den Vorschriften der Eigenbetriebsverordnung des Landes Nordrhein-Westfalen entspricht und die Chancen und Risiken der zukünftigen Entwicklung zutreffend darstellt. Ferner sind die gesetzlichen Vertreter verantwortlich für die Vorkehrungen und Maßnahmen (Systeme), die sie als notwendig erachtet haben, um die Aufstellung eines Lageberichts in Übereinstimmung mit den anzuwendenden Vorschriften der Eigenbetriebsverordnung des Landes Nordrhein-Westfalen zu ermöglichen, und um ausreichende geeignete Nachweise für die Aussagen im Lagebericht erbringen zu können.

Der Betriebsausschuss ist verantwortlich für die Überwachung des Rechnungslegungsprozesses des Eigenbetriebes zur Aufstellung des Jahresabschlusses und des Lageberichts.

## Verantwortung des Abschlussprüfers für die Prüfung des Jahresabschlusses und des Lageberichts

Unsere Zielsetzung ist, hinreichende Sicherheit darüber zu erlangen, ob der Jahresabschluss als Ganzes frei von wesentlichen – beabsichtigten oder unbeabsichtigten – falschen Darstellungen ist, und ob der Lagebericht insgesamt ein zutreffendes Bild von der Lage des Eigenbetriebes vermittelt sowie in allen wesentlichen Belangen mit dem Jahresabschluss sowie mit den bei der Prüfung gewonnenen Erkenntnissen in Einklang steht, den Vorschriften der Eigenbetriebsverordnung des Landes Nordrhein-Westfalen entspricht und die Chancen und Risiken der zukünftigen Entwicklung zutreffend darstellt, sowie einen Bestätigungsvermerk zu erteilen, der unsere Prüfungsurteile zum Jahresabschluss und zum Lagebericht beinhaltet.

Hinreichende Sicherheit ist ein hohes Maß an Sicherheit, aber keine Garantie dafür, dass eine in Übereinstimmung mit § 317 HGB unter Beachtung der vom Institut der Wirtschaftsprüfer (IDW) festgestellten deutschen Grundsätze ordnungsmäßiger Abschlussprüfung durchgeführte Prüfung eine wesentliche falsche Darstellung stets aufdeckt. Falsche Darstellungen können aus Verstößen oder Unrichtigkeiten resultieren und werden als wesentlich angesehen, wenn vernünftigerweise erwartet werden könnte, dass sie einzeln oder insgesamt die auf der Grundlage dieses Jahresabschlusses und Lageberichts getroffenen wirtschaftlichen Entscheidungen von Adressaten beeinflussen.

Während der Prüfung üben wir pflichtgemäßes Ermessen aus und bewahren eine kritische Grundhaltung. Darüber hinaus

identifizieren und beurteilen wir die Risiken wesentlicher – beabsichtigter oder unbeabsichtigter – falscher Darstellungen im Jahresabschluss und im Lagebericht, planen und führen Prüfungshandlungen als Reaktion auf diese Risiken durch sowie erlangen Prüfungsnachweise, die ausreichend und geeignet sind, um als Grundlage für unsere Prüfungsurteile zu

- 24 -

dienen. Das Risiko, dass wesentliche falsche Darstellungen nicht aufgedeckt werden, ist bei Verstößen höher als bei Unrichtigkeiten, da Verstöße betrügerisches Zusammenwirken, Fälschungen, beabsichtigte Unvollständigkeiten, irreführende Darstellungen bzw. das Außerkraftsetzen interner Kontrollen beinhalten können.

- gewinnen wir ein Verständnis von dem für die Prüfung des Jahresabschlusses relevanten internen Kontrollsystem und den für die Prüfung des Lageberichts relevanten Vorkehrungen und Maßnahmen, um Prüfungshandlungen zu planen, die unter den gegebenen Umständen angemessen sind, jedoch nicht mit dem Ziel, ein Prüfungsurteil zur Wirksamkeit dieser Systeme des Eigenbetriebes abzugeben.
- beurteilen wir die Angemessenheit der von den gesetzlichen Vertretern angewandten Rechnungslegungsmethoden sowie die Vertretbarkeit der von den gesetzlichen Vertretern dargestellten geschätzten Werte und damit zusammenhängenden Angaben.
- ziehen wir Schlussfolgerungen über die Angemessenheit des von den gesetzlichen Vertretern angewandten Rechnungslegungsgrundsatzes der Fortführung der Unternehmenstätigkeit sowie, auf der Grundlage der erlangten Prüfungsnachweise, ob eine wesentliche Unsicherheit im Zusammenhang mit Ereignissen oder Gegebenheiten besteht, die bedeutsame Zweifel an der Fähigkeit des Eigenbetriebes zur Fortführung der Unternehmenstätigkeit aufwerfen können. Falls wir zu dem Schluss kommen, dass eine wesentliche Unsicherheit besteht, sind wir verpflichtet, im Bestätigungsvermerk auf die dazugehörigen Angaben im Jahresabschluss und im Lagebericht aufmerksam zu machen oder, falls diese Angaben unangemessen sind, unser jeweiliges Prüfungsurteil zu modifizieren. Wir ziehen unsere Schlussfolgerungen auf der Grundlage der bis zum Datum unseres Bestätigungsvermerks erlangten Prüfungsnachweise. Zukünftige Ereignisse oder Gegebenheiten können jedoch dazu führen, dass der Eigenbetrieb seine Unternehmenstätigkeit nicht mehr fortführen kann.
- beurteilen wir die Gesamtdarstellung, den Aufbau und den Inhalt des Jahresabschlusses einschließlich der Angaben sowie ob der Jahresabschluss die zugrunde liegenden Geschäftsvorfälle und Ereignisse so darstellt, dass der Jahresabschluss unter Beachtung der deutschen Grundsätze ordnungsmäßiger Buchführung ein den tatsächlichen Verhältnissen entsprechendes Bild der Vermögens-, Finanz- und Ertragslage des Eigenbetriebes vermittelt.
- beurteilen wir den Einklang des Lageberichts mit dem Jahresabschluss, seine Gesetzesentsprechung und das von ihm vermittelte Bild von der Lage des Eigenbetriebes.
- führen wir Prüfungshandlungen zu den von den gesetzlichen Vertretern dargestellten zukunftsorientierten Angaben im Lagebericht durch. Auf Basis ausreichender geeigneter Prüfungsnachweise vollziehen wir dabei insbesondere die den zukunftsorientierten Angaben von den gesetzlichen Vertretern zugrunde gelegten bedeutsamen Annahmen nach und beurteilen die sachgerechte Ableitung der zukunftsorientierten Angaben aus diesen Annahmen. Ein eigenständiges Prüfungsurteil zu den zukunftsorientierten Angaben sowie zu den zugrunde liegenden Annahmen geben wir nicht ab. Es besteht ein erhebliches unvermeidbares Risiko, dass künftige Ereignisse wesentlich von den zukunftsorientierten Angaben abweichen.

Wir erörtern mit den für die Überwachung Verantwortlichen unter anderem den geplanten Umfang und die Zeitplanung der Prüfung sowie bedeutsame Prüfungsfeststellungen, einschließlich etwaiger Mängel im internen Kontrollsystem, die wir während unserer Prüfung feststellen."

- 25 -

#### G. Schlussbemerkung

Den vorstehenden Bericht über die Prüfung des Jahresabschlusses der eigenbetriebsähnlichen Einrichtung Kulturbetrieb der Stadt Aachen für das Wirtschaftsjahr vom 1. Januar bis 31. Dezember 2022 und des Lageberichts für das Wirtschaftsjahr 2022 erstatten wir in Übereinstimmung mit den gesetzlichen Vorschriften und den Grundsätzen ordnungsmäßiger Erstellung von Prüfungsberichten (IDW PS 450).

Der von uns mit Datum 31. Mai 2023 erteilte uneingeschränkte Bestätigungsvermerk ist im Abschnitt F. enthalten.

Eine Verwendung des Bestätigungsvermerks außerhalb dieses Prüfungsberichts bedarf unserer vorherigen Zustimmung. Bei Veröffentlichungen oder Weitergabe des Jahresabschlusses und/oder des Lageberichtes in einer von der bestätigten Fassung abweichenden Form (einschließlich der Übersetzung in andere Sprachen) bedarf es zuvor unserer erneuten Stellungnahme, sofern hierbei unser Bestätigungsvermerk zitiert oder auf unsere Prüfung hingewiesen wird; auf § 328 HGB wird verwiesen.

Krefeld, den 31. Mai 2023

Dr. Heilmaier & Partner GmbH Wirtschaftsprüfungsgesellschaft Steuerberatungsgesellschaft

ppa. Dipl.-Kfm. Kempkens Wirtschaftsprüfer



# ANLAGEN

Kulturbetrieb der Stadt Aachen

#### Bilanz zum 31. Dezember 2022

AKTIVA	31.12.2022	31.12.2021	PASSIVA	31.12.2022	31.12.2021
	EUR	EUR		EUR	EUR
A. Anlagevermögen			A. Eigenkapital		
I. Immaterielle Vermögensgegenstände			I. Stammkapital	1,00	1,00
Entgeltlich erworbene Konzessionen, gewerbliche Schutzrechte und			II. Kapitalrücklage	79.322.154,98	79.322.154,98
ähnliche Rechte und Werte sowie Lizenzen an solchen Rechten und Werten	31.913,00	50.508,01	III. Gewinnrücklagen nach § 62 Abs. 1 Nr. 1 AO	882.138,18	357.643,49
			IV. Jahresfehlbetrag	-995.288,25	-115.983,17
II. Sachanlagen				79.209.005,91	79.563.816,30
1. Kunstgegenstände	84.779.029,00	84.748.606,79			
2. Technische Anlagen und Maschinen	98.366,43	140.953,17	B. Sonderposten für Investitionszuschüsse		
3. Andere Anlagen, Betriebs- und Geschäftsausstattung	2.366.571,77	2.483.817,66	zum Anlagevermögen	6.242.254,58	6.312.180,89
	87.243.967,20	87.373.377,62			
	87.275.880,20	87.423.885,63	C. Rückstellungen		
B. Umlaufvermögen		<del></del>	1. Steuerrückstellungen	312,00	837,00
			2. Sonstige Rückstellungen	2.393.547,10	2.344.494,13
I. Vorräte				2.393.859,10	2.345.331,13
Fertige Erzeugnisse und Waren	313.341,07	327.931,14			
II. Forderungen und sonstige			D. Verbindlichkeiten		
Vermögensgegenstände			1. Verbindlichkeiten aus Lieferungen und Leistungen	957.084,94	948.938,29
Forderungen aus Lieferungen und Leistungen	310.834,91	179.288,42	2. Verbindlichkeiten gegenüber der Stadt Aachen		
2. Forderungen gegenüber der Stadt Aachen und anderen Eigenbetrieben	5.518.774,59	4.313.106,23	und anderen Eigenbetrieben	3.396.991,06	1.853.077,23
3. Sonstige Vermögensgegenstände	862.960,05	422.368,70	3. Sonstige Verbindlichkeiten	917.217,04	752.864,39
	6.692.569,55	4.914.763,35	davon aus Steuern:		
			EUR 79.618,21 (Vj: EUR 91.869,31)		
III. Kassenbestand	34.563,31	26.125,06	davon im Rahmen der sozialen Sicherheit		
	7.040.473,93	5.268.819,55	EUR 0,00 (Vj: EUR 0,00)		
				5.271.293,04	3.554.879,91
C. Rechnungsabgrenzungsposten	12.784,90	151.120,00			
~ · · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	,	,	E. Rechnungsabgrenzungsposten	1.212.726,40	1.067.616,95
	94.329.139,03	92.843.825,18		94.329.139,03	92.843.825,18

Kulturbetrieb der Stadt Aachen

Anlage 2

## Gewinn- und Verlustrechnung für die Zeit vom 1. Januar bis zum 31. Dezember 2022

		2022	2021
		EUR	EUR
1.	Umsatzerlöse	2.946.612,16	2.572.097,35
2.	Erhöhung der Bestandes an unfertigen Leistungen	-14.590,07	-9.253,57
3.	Sonstige betriebliche Erträge	24.032.910,02	25.636.098,02
4.	Personalaufwand		
	a) Löhne und Gehälter	-9.722.896,67	-9.315.922,58
	b) Soziale Abgaben und Aufwendungen für Altersversorgung und für Unterstützung	-3.078.039,20	-2.879.516,37
	davon für Altersversorgung: EUR 1.039.009,89 (Vj: EUR 933.806,53)		
	EGR 1.037.007,07 (Vj. EGR 733.000,33)	-12.800.935,87	-12.195.438,95
5.	Abschreibungen		<u> </u>
	a) Abschreibungen auf immaterielle Vermögensgegenstände		
	des Anlagevermögen und Sachanlagen	-448.239,31	-539.748,21
	b) Abschreibungen auf Vermögensgegenstände des Umlaufvermögens	-39.235,64	-9.510,79
		-487.474,95	-549.259,00
6.	Sonstige betriebliche Aufwendungen	-14.585.234,81	-15.488.032,03
7.	Zinsen und ähnliche Aufwendungen	-86.574,34	-83.938,50
8.	Steuern vom Einkommen und vom Ertrag	-0,39	1.743,51
9.	Jahresfehlbetrag	-995.288,25	-115.983,17

# Anhang für das Geschäftsjahr 2022

# A. Allgemeine Angaben

# A. Gegenstand des Unternehmens

Gegenstand und Zweck der eigenbetriebsähnlichen Einrichtung ist der Betrieb und die Unterhaltung von Kunst- und Kultureinrichtungen der Stadt Aachen und die Mitgestaltung und Förderung des städtischen Kulturlebens.

# B. Allgemeine Angaben, Bilanzierungs- und Bewertungsgrundsätze

# 1. Allgemeine Angaben

Der vorliegende Jahresabschluss ist gemäß §§ 242 ff. und §§ 264 ff. HGB sowie nach den einschlägigen Vorschriften der EigVO aufgestellt worden.

Die Bilanz ist gemäß § 266 HGB gegliedert. Die Gewinn- und Verlustrechnung entspricht dem Gesamtkostenverfahren gem. § 275 Abs. 2 HGB.

## 2. Bilanzierungs- und Bewertungsgrundsätze

Die auf die Posten der Bilanz und der Gewinn- und Verlustrechnung angewandten Bilanzierungsund Bewertungsmethoden entsprechen den handelsrechtlichen Vorschriften und den Grundsätzen ordnungsmäßiger Buchführung und Bilanzierung. Geschäftsmäßig bedingte Abweichungen vom gesetzlichen Gliederungsschema sind nicht erforderlich.

# 3. Bilanzierungs- und Bewertungsmethoden

Erworbene immaterielle Vermögensgegenstände und das Sachanlagevermögen werden zu Anschaffungs- bzw. Herstellungskosten abzüglich der planmäßigen Abschreibung aktiviert.

Für die Bestände der Stadtbibliothek wurde das Verfahren der Festwertmethode angewendet.

Neuzugänge des Wirtschaftsjahres werden entsprechend der betriebsgewöhnlichen Nutzungsdauer linear abgeschrieben.

Für das Geschäftsjahr 2022 wurden beweglich abnutzbare Wirtschaftsgüter von 251 Euro bis 800 Euro gemäß § 6 Abs. 2 EStG direkt vollständig abgeschrieben und in einem separaten Verzeichnis aufgelistet.

Die Vorräte sind mit den Verkaufspreisen bewertet abzüglich der Gewinnabschläge.

Die Rückstellungen werden mit dem nach vernünftiger kaufmännischer Beurteilung notwendigen Erfüllungsbetrag angesetzt und berücksichtigen alle erkennbaren Risiken und ungewissen Verpflichtungen.

Die Verbindlichkeiten sind mit ihren Erfüllungsbeträgen ausgewiesen.

#### B.

# Erläuterungen und Angaben zu Einzelnen Posten des Jahresabschlusses

## **BILANZ**

## Anlagevermögen

#### 1. Sachstand

Unter den Kunstgegenständen werden Gegenstände erfasst, die im Eigentum der Stadt Aachen stehen. Zu den Kunstgegenständen zählen beispielsweise Plastiken, Gemälde und Skulpturen, aber auch Archivarien im Stadtarchiv sowie weitere Sammlungen und Buchbestände von künstlerischer, historischer oder wissenschaftlicher Bedeutung.

Unter der Bilanzposition sind die Kunstwerke des Suermondt-Ludwig-Museums in Höhe von 56.240.633 € sowie des Ludwig Forums für Internationale Kunst in Höhe von 14.237.092 € erfasst. Der Bestand des Ludwig Forums für Internationale Kunst ist durch eine Wertermittlung eines Versicherers nachgewiesen. Die Kunstgegenstände des Suermondt-Ludwig-Museums sind durch eine verbindliche, gutachterliche Schätzung des Museumsdirektors nachgewiesen. Des Weiteren werden unter der Bilanzposition rund 95.000 Bücher aus den Bestandsbibliotheken mit einem Erinnerungswert von 1 € erfasst. Die Archivarien und Bibliotheksbestände des Stadtarchivs sind gemäß der verbindlichen, gutachterlichen Schätzung des Leiters mit 9.597.395 € bewertet.

In der Stadtbibliothek sind rund 117.000 Medien im historischen Bestand mit einem Wert von 4.156.390 € unter dieser Bilanzposition erfasst worden.

Weiterhin sind nicht etikettierte EDV erfaßte Schallplatten mit einem Bestand in Höhe von 45.311 € bei der Stadtbibliothek erfasst.

Die Ermittlung des Zeitwertes basiert auf einer verbindlichen, gutachterlichen Schätzung des Leiters.

Die Kunstgegenstände unterliegen keiner Abschreibung.

Die sonstigen Gegenstände des Sachanlagevermögens (Betriebs- und Geschäftsausstattung, immaterielle Vermögensgegenstände und technische Anlagen) sind zu Anschaffungs-/Herstellungskosten abzüglich aufgelaufener Abschreibungen angesetzt. Der Buchwert zum 31.12.2022 beträgt 2.496.851,20 €.

# Zugänge Kunstgegenstände:

# Suermondt-Ludwig-Museum

1. 2 Graphiken Maria Theresia und Kaiser Franz	8.500,00 €
2. Gemälde Im Walzwerk	1.342,19 €
Mittelalterliche Nietbrille	495,90 €

## **Route Charlemagne**

1.	Mappenwerk von Hans Anetsberger	958,12€
2.	Bleistiftzeichnung Burtscheid	130,00 €
3.	Gemälde Kleinodien des hl. römischen Reiches 1864 Franz Bock	2.000,00€
4.	Gemälde explodierendes Rathaus	8.000,00€
5.	silberne Wöchnerinnen Schüssel Aachen 1769-1770	3.996,00 €
6.	historische Flöten	5.000,00€

# Summe Zugänge:

30.422,21 €

# Umlaufvermögen

#### 2. Vorräte

Diese Position weist den Bestand an Katalogen, Postern, Postkarten, Eigenprodukten und zugekauften Waren in den Museumsshops per 31.12.2022 mit einem Wert von insgesamt 313.341,07 € aus.

## 3. Forderungen gegenüber der Stadt Aachen und anderen Eigenbetrieben

Die Forderungen gegenüber der Stadt Aachen und anderen Eigenbetrieben betragen 5.537.278,44 € und setzen sich im Wesentlichen aus den bei der Stadt geführten Haushaltskonten für den Kulturbetrieb zusammen.

Der Kulturbetrieb verfügt über keine eigenen Bankkonten (das Einnahmenbankkonto wird täglich zugunsten der Stadtkasse umgebucht). Da aber sämtliches finanzielles Agieren des Kulturbetriebes nur über die Verrechnungskonten bei der Stadtkasse möglich ist und der Zuschuss gleichzeitig den Verfügungsrahmen feststeckt, wurde diese Positionen ähnlich einem Bankbestand unter der Position Liquide Mittel geführt. Eine Saldenbestätigung liegt nicht vor.

# 4. Forderungen und sonstige Vermögensgegenstände

Forderungen und sonstige Vermögensgegenstände betreffen in Höhe von 813.859,53 € bewilligte Zuschüsse. Die Forderungen aus Lieferungen und Leistungen betragen 310.834,91 €.

Sowohl die Forderungen aus Lieferungen und Leistungen als auch die sonstigen Vermögensgegenstände wurden zum Nennwert angesetzt.

Forderungen, die eine Restlaufzeit von mehr als einem Jahr haben, bestanden zum Abschlusstag nicht.

## 5. Liquide Mittel

Als Kassenbestände sind die Museumskassen, die Hauptkasse und diverse kleinere Hand- und Nebenkassen im Wert von insgesamt 34.563,31 € enthalten.

# 6. Rechungsabgrenzungsposten

In Höhe von 12.784,90 € hat der Kulturbetrieb Ausgaben getätigt, die dem Folgejahr als Aufwand zuzurechnen sind.

# Eigenkapital

# 7. Stammkapital

Das Stammkapital beträgt 1,00 €.

Es besteht aus dem ersten Stammkapital gem. § 16 der Betriebssatzung.

# 8. Kapitalrücklage

Anfangsbestand zum 01.01.2022	<u>79.322.154,98 €</u>
Endbestand zum 31.12.2022	79.322.154,98 €

## 9. Ergebnisvortrag und Bilanzgewinn

Anfangsbestand zum 01.01.2022	357.643,49 €
Zuführung Gewinnrücklage	524.494,69 €
Gewinnrücklage für Satzungszwecke Gesamt	882.138,18 €

Gesamteinnahmen 2022	26.964.932,11 €
Gesamtausgaben 2022	<u>- 27.960.220,36 €</u>
Bilanzverlust zum 31.12.2022	- 995.288,25 €

# 10. Sonderposten zum Anlagevermögen

Als Sonderposten werden Investitionszuschüsse zu Kunstgegenständen des Anlagevermögens in Höhe von 1.311.465,96 € und Schenkungen von Kunstgegenständen in Höhe von 4.632.204,66 € ausgewiesen.

Des Weiteren sind unter dieser Bilanzposition Investitionszuschüsse für abnutzbares Anlagevermögen in Höhe von 295.434,21 € vermerkt, Schenkungen für abnutzbares Anlagevermögen sind in Höhe von 3.149,75 € zu vermerken. Entsprechend der jährlichen Abschreibung für Anlagevermögen werden die Sonderposten aufgelöst.

## 11. Steuerrückstellungen

Zum 31.12.2022 ergibt sich ein Saldo in Höhe von 312,00 € für Steuerrückstellungen.

# 12. Sonstige Rückstellungen

Die sonstigen Rückstellungen sind mit dem vorsichtig geschätzten Erfüllungsbetrag angesetzt. Alle bis zum Abschlussstichtag entstandenen und bis zum Tage der Bilanzaufstellung erkennbaren Risiken sind berücksichtigt.

Sonstige Rückstellungen								
•	Stand am 31.12.2021	Inanspruchnahme	Auflösung	Auflösung nicht ertrags- wirksam	Zuführung	Aufzinsung	Abzinsung	Stand am 31.12.2022
Bezeichnung	Euro	Euro	Euro	Euro	Euro	Euro	Euro	Euro
Jahresabschlusskosten und Steuerbilanz ab 2022 inkl. GPA und Veröffentlichung	19.875,00	17.402,50	2.472,50		18.850,00			18.850,00
GDPdU Extrakt	595,00	446,25	148,75		595,00			595,00
Steuerbilanz								
-2020	2.975,00	2.975,00						0,00
- 2021	2.975,00							2.975,00
Personal								
Überstunden und Urlaub	433.078,64	433.811,73			323.114,61			322.381,52
Aufbewahrung Geschäftsunterlagen								
- 2010	7.617,93		7.617,93					0,00
- 2013	4.174,73		4.174,73					0,00
- 2014	184,44		184,44					0,00
- 2015	306,05		306,05					0,00
Jugendkulturfonds 2019	274,86							274,86
Kaste 2019	8.050,00							8.050,00
Kaste 2020	67.044,77	2.710,00						64.334,77
Kaste 2021	118.100,00	4.000,00	66.850,00					47.250,00
Kaste Corona 2021	232.320,00		102.700,00					129.620,00
Kaste 2022	0,00				84.857,33			84.857,33
Kunstpreis Aachen 2019	4.000,00							4.000,00
Euregio Schüler-Schüler-Literaturpreis 2022	0,00				2.000,00			2.000,00
Rückforderung Schrittmacherfestival	45.009,28							45.009,28
Rückzahlung Plattform Aachen	271,63							271,63
Rückzahlung Lust der Täuschung	15.000,00							15.000,00
RFID Rückzahlung Mittelabruf 2020	28.966,03		18.966,03					10.000,00
evtl. Zuschussrückforderungen Dürer Trias	568.940,00							568.940,00
Stadtglühen 2022	0,00				317.245,12			317.245,12
ausstehende offene Vorgänge	77.133,00	20.000,00	31.383,00		460.849,86			486.599,86
ausstehende Rechnungen	707.602,77	173.081,56	314.022,46		44.793,98			265.292,73
Insgesamt:	2.344.494,13	654.427,04	548.825,89		1.252.305,90	0,00	0,00	2.393.547,10

#### Verbindlichkeiten

# 13. Verbindlichkeiten aus Lieferungen und Leistungen

Die Verbindlichkeiten in Höhe von insgesamt 5.271.293,04 € beinhalten neben den Verbindlichkeiten aus Lieferung und Leistung (957.084,94 €) auch Verbindlichkeiten gegenüber der Stadt Aachen und anderen Eigenbetrieben von insgesamt 3.396.991,04 €.

Verbindlichkeiten mit einer Laufzeit von mehr als einem Jahr sind nicht enthalten.

# 14. Sonstige Verbindlichkeiten

Bestehen in Höhe von 917.217,04 € und setzen sich aus den Verbindlichkeiten aus Lohn- und Gehalt, Künstlersozialabgaben, Kautionen, Umsatzsteuer und aus noch nicht verwendeten Spenden und Zuschüssen zusammen.

# 15. Rechungsabgrenzungsposten

Der passive Rechnungsabgrenzungsposten in Höhe von 1.212.726,40 € bezieht sich auf vorzeitige Einnahmen für Nutzungen und Veranstaltungen in 2023.

#### **GEWINN- und VERLUSTRECHNUNG**

#### 16. Umsatzerlöse

Die Umsatzerlöse des Berichtsjahres in Höhe von 2.946.612,16 € setzen sich wie folgt zusammen:

#### Zusammensetzung

	EUR
Teilnehmerentgelte Veranstaltungen, Musikschule	1.452.202,95 €
Eintrittsgelder	622.454,91 €
Stadtbibliothek	149.768,12 €
Vermietung und Verpachtung	641.743,98 €
Verkäufe Museumsshop	41.192,63 €
Pachteinnahmen	9.249,57 €
Sonstige Umsatzerlöse	30.000,00 €
	2.946.612,16 €

## 17. Warenbestandsveränderungen

Der Bestand an Katalogen, Postern, Postkarten, eigenen und zugekauften Artikeln in den Museumsshops verringerte sich per 31.12.2022 um 14.590,07 € und ist durch Inventurlisten nachgewiesen. Der Bestand wurde zu Verkaufspreisen bewertet mit einem Gewinnabschlag in Höhe von 10 % für Kataloge und eigene Waren und 30 % für zugekaufte Waren und Druckerzeugnisse.

## 18. Sonstige betriebliche Erträge

Unter den sonstigen betrieblichen Erträgen ist der Zuschuss des Rechtsträgers, der Stadt Aachen in Höhe von 20.881.500,00 € und weitere echte Zuschüsse des Bundes, Landes und privater Institutionen in Höhe von 1.662.513,64 € ausgewiesen. Der städtische Zuschuss für investive Maßnahmen weist die Entnahme aus dem Fremdkapitalkonto des Gesellschafterdarlehens für die Tilgung aus. Weiterhin weist diese Position zweckgebundene Spenden und Zuschüsse in Höhe von 568.398,31 € aus. In Höhe von 51.436,97 € sind ergänzend weitere diverse kleinere Erträge aus Leihgebühren, Versicherungserstattungen und Kostenerstattungen etc. vermerkt. Verwaltungsgebühren und sonstige betriebliche Erträge sind in Höhe von 205.091,21 € ausgewiesen, Auflösung von Rückstellungen sind in Höhe von 548.825,89 € vermerkt und die Erträge aus der Auflösung von Sonderposten in Höhe von 94.926,31 €.

# 19. Personalaufwand

Der Aufwand für Personal beträgt für das Jahr 2022 insgesamt 12.800.935,87 €. Darin enthalten sind 9.090.638,88 € für tariflich Beschäftigte mit Sozialabgaben in Höhe von 1.862.618,24 €, Beamtenbezüge in Höhe von 742.954,91 € mit Beihilferückstellungen in Höhe von 35.501,00 € und Pensionsrückstellungen in Höhe von 361.125,00 €, Zusatzversorgungskosten in Höhe von 677.884,89 € sowie sonstige Personalkosten in Höhe von 100.627,02 €. Für Überstunden und Urlaub wurden 110.697,12 € als Ertrag vermerkt.

# 20. Abschreibungen

Die Abschreibungen in 2022 betragen 487.474,95 € und entfallen in Höhe von 448.239,31 € auf das Anlagevermögen. Die Wirtschaftsgüter werden linear abgeschrieben. In Höhe von 39.235,64 € wurden Altforderungen auf Lieferungen und Leistungen abgeschrieben.

## 21. Sonstige betriebliche Aufwendungen

Die sonstigen betrieblichen Aufwendungen belaufen sich im Berichtsjahr 2022 auf 14.585.234,81 €. Sie enthalten Veranstaltungs-, Betriebs- und Verwaltungsaufwand sowie Versicherungen, Beiträge und sonstige Gemeinkosten.

Die Kosten für die Prüfung des Jahresabschlusses und der Steuerbilanz sind mit 19.657,50 € berücksichtigt. Davon entfallen 17.850,- € auf die Prüfung durch den Abschlussprüfer.

## 22. Periodenfremde Aufwendungen

Die periodenfremden Aufwendungen belaufen sich im Jahr 2022 auf 178,50 €.

# 23. Periodenfremde Erträge

Im Berichtsjahr belaufen sich die periodenfremden Erträge auf 0,00 €.

## 24. Steuern vom Einkommen und Ertrag

Die Steuerpflicht der Körperschaft erstreckt sich ausschließlich auf den von der Gesellschaft unterhaltenen steuerlichen wirtschaftlichen Geschäftsbetrieb. Im Übrigen ist die Gesellschaft nach § 5 Abs. 1 Nr. 9 KStG von der Körperschaftsteuer befreit, weil sie ausschließlich und unmittelbar steuerbegünstigten gemeinnützigen Zwecken im Sinne der §§ 51ff. AO dient.

# 25. Jahresergebnis

Der Jahresfehlbetrag beträgt 995.288,25 €.

# C. Ergänzende Angaben

# 1. Haftungsverhältnisse

Nennenswerte Haftungsverhältnisse außer den in der Bilanz bereits vermerkten Verbindlichkeiten bestehen nicht.

## 2. Sonstige finanzielle Verpflichtungen

Berichtspflichtige Verpflichtungen liegen nicht vor.

# 3. Ereignisse nach dem Bilanzstichtag

Aufgrund der Coronapandemie kommt es auch im Kulturbetrieb zu erheblichen finanziellen Einbußen. Durch die Heterogenität des Kulturbetriebs setzt sich die Summe aus folgenden Ausfällen zusammen:

- Ertragsverluste im Bereich der Museen und der Route Charlemagne aufgrund der Schließung der Häuser sowie eingeschränkter Besuchsmöglichkeiten. Dies gilt ebenso für die Verkaufserlöse.
- Ertragsverluste im Museumsdienst, da keine pädagogischen Angebote oder Führungen durchgeführt werden können.
- Erhebliche Einnahmeverluste durch Absagen bei Veranstaltungen wie beispielsweise Schrittmacher. Dennoch mussten verschiedene Aufwandsrechnungen beglichen werden, da die Leistungen bereits erbracht wurden.
- Einnahmeverluste im Bereich der Raumvermietungen bis mindestens Ende 2022.
- Einnahmeverluste bei den Schulgeldern der Musikschule sowie den Gebühren bei der Stadtbibliothek.

Auch bedingt durch den Ukrainekrieg kommt es im Kulturbetrieb zu finanziellen Einbußen.

# 4. Angaben zu Unternehmensorganen

#### Betriebsleiter:

Die Leitung des Betriebes oblag vom 01.01.2022 bis zum 31.12.2022 Herrn Olaf Müller. Die Vertretung übernahm satzungsgemäß die Leiterin des Geschäftsbereiches Kulturservice, Frau Städt. Oberverwaltungsrätin Irit Tirtey.

Die Vergütung für Herrn Olaf Müller betrug für das Berichtsjahr 125.388,84 €. Im Jahr 2022 betrugen die Bezüge für Frau Irit Tirtey 77.839,03 €.

## Personal:

Im Jahr 2022 beschäftigt der Kulturbetrieb 274 Mitarbeiter, davon 262 Angestellte und 13 Beamte.

# Zuständigkeiten des Rates:

Der Rat der Stadt Aachen entscheidet in allen Angelegenheiten des "Kulturbetriebes der Stadt Aachen", die ihm durch die GO NW, der EigVO NRW, der Hauptsatzung der Stadt Aachen sowie die Zuständigkeitsordnung der Stadt Aachen vorbehalten sind. Einzelheiten sind der Betriebssatzung zu entnehmen.

## Betriebsausschuss Kultur und Theater:

Auf der Grundlage der GO NW, der EigVO NRW, der Hauptsatzung der Stadt Aachen bildet der Rat der Stadt Aachen für die eigenbetriebsähnliche Einrichtung "Kulturbetrieb der Stadt Aachen" den Betriebsausschuss Kultur und Theater. Dieser entscheidet in allen Angelegenheiten, die ihm durch die GO NW, die EigVO NRW, die Hauptsatzung der Stadt Aachen, die Zuständigkeitsordnung der Stadt Aachen und durch die Betriebssatzung übertragen sind.

Der Betrieb zahlt keine Bezüge an die Organmitglieder des Betriebsausschusses Kultur und Theater.

Der Betriebsausschuss Kultur und Theater besteht aus folgenden Mitgliedern:

Ratsmitglieder: Herr Tobias Benedikt Tillmann (Ausschussvorsitzender)

Frau Silke Bergs (stv. Ausschussvorsitzende)

Herr Sebastian Becker Frau Ellen Begolli Frau Andrea Derichs

Herr Hermann Josef Pilgram

Frau Hilde Scheidt

Frau Dr. Margarethe Schmeer

Sachkundige Bürger: Frau Aida Beslagic-Lohe

Frau Ruth Crumbach-Trommler

Herr Philippe Driessen Frau Julia Kasten Frau Ute Piwowarsky Frau Alina Cohnen Herr Thorsten Tränkner

Seniorenbeirat: Frau Erika Monnartz

Herr Günter Behner

Integrationsbeirat: Frau Marie-Jose Schlösser-Al-Janabi

# D. Angaben zum Jahresergebnis

Entwicklung	
Stand 01.01.2022	-115.983,17 €
Zuführung Ausgleich durch	
Zuschuss des Rechtsträgers	115.983,17 €
Gewinnvortrag	0,00€
Jahresfehlbetrag	-995.288,25€

Der Jahresfehlbetrag des Berichtsjahres 2022 beläuft sich auf 995.288,25 €.

Aachen, den 15.05.2023

Konturbetrieb der Stadt Aachen Irit Tirtey Kaufmännische Geschäftsführung 149 (0) 241 432 4920 irit tirtey@mail.aachen.de

47 von 104 in Zusammenstellung

Kulturbetrieb der Stadt Aachen

Anlage 1 zum Anhang

## Gewinn- und Verlustrechnung für die Zeit vom 1. Januar bis 31. Dezember 2022 für den Geschäftsbereich Städtische Museen

			2022	Vergleich 2021
		EUR	EUR	EUR
1.	Umsatzerlöse		42.894,03	1.046,51
2.	Erhöhung oder Verminderung des Bestands an fertigen und unfertigen			
	Erzeugnissen		-5.784,78	-4.888,57
3.	Sonstige betriebliche Erträge		2.023.159,73	2.114.326,22
4.	Personalaufwand			
	a) Löhne und Gehälter	-612.951,74		-546.876,71
	b) Soziale Abgaben und Aufwendungen für Altersversorgung und Unterstützung	-185.805,01		-156.003,83
	. most office gaing and convictationing	100.000,01	-798.756,75	-(702.880,54)
5.	Abschreibungen  a) auf immaterielle Vermögensgegenstände des Anlagevermögens und Sachanlagen sowie auf aktivierte Aufwendungen für die Ingangsetzung und Erweiterung des			
	Geschäftsbetriebs b) auf Vermögensgegenstände des Umlaufvermögens, soweit diese die in der Kapitalgesellschaft üblichen	-43.207,13		-43.821,13
	Abschreibungen überschreiten	0,00		-353,85
	•		-43.207,13	-(44.174,98)
6.	Sonstige betriebliche Aufwendungen		-1.293.298,08	-1.215.314,13
7.	Zinsen und ähnliche Aufwendungen		0,00	0,00
8.	Ergebnis vor Steuern	_	-74.992,98	148.114,51
	Steuern vom Einkommen und vom Ertrag		0,00	0,00
9.	Ergebnis nach Steuern		-74.992,98	148.114,51
10.	Jahresüberschuss (Vj. Jahresfehlbetrag)	_	-74.992,98	148.114,51

Kulturbetrieb der Stadt Aachen

Anlage 2 zum Anhang

## Gewinn- und Verlustrechnung für die Zeit vom 1. Januar bis 31. Dezember 2022 für den Geschäftsbereich Ludwig Forum für Internationale Kunst

			2022	Vergleich 2021
		EUR	EUR	EUR
1.	Umsatzerlöse		66.190,54	35.310,54
2.	Erhöhung oder Verminderung des			
	Bestands an fertigen und unfertigen		7.621.06	26.216.01
	Erzeugnissen		7.631,06	36.216,81
3.	Sonstige betriebliche Erträge		3.676.802,77	3.339.828,30
4.	Personalaufwand			
	a) Löhne und Gehälter	-615.812,26		-709.034,21
	b) Soziale Abgaben und Aufwendungen für	101.004.40		200 656 65
	Altersversorgung und Unterstützung	-181.994,48	-797.806,74	-200.656,67 -(909.690,88)
			-797.800,74	-(303.030,88)
5.	Abschreibungen			
	a) auf immaterielle Vermögensgegenstände			
	des Anlagevermögens und Sachanlagen			
	sowie auf aktivierte Aufwendungen für			
	die Ingangsetzung und Erweiterung des Geschäftsbetriebs	-54.693,40		-43.459,39
	b) auf Vermögensgegenstände des Umlaufvermögens,	-54.075,40		-43.437,37
	soweit diese die in der Kapitalgesellschaft üblichen			
	Abschreibungen überschreiten	-32,22	_	-4.682,66
			-54.725,62	-(48.142,05)
6.	Sonstige betriebliche Aufwendungen		-2.976.502,60	-2.492.793,09
7.	Zinsen und ähnliche Aufwendungen		-20.574,34	-17.936,00
8.	Ergebnis vor Steuern		-98.984,93	-57.206,37
	Steuern vom Einkommen und vom Ertrag		0,00	0,00
9.	Ergebnis nach Steuern		-98.984,93	-57.206,37
10.	Jahresfehlbetrag	<u> </u>	-98.984,93	-57.206,37

Kulturbetrieb der Stadt Aachen

Anlage 3 zum Anhang

## Gewinn- und Verlustrechnung für die Zeit vom 1. Januar bis 31. Dezember 2022 für den Geschäftsbereich Route Charlemagne

			2022	Vergleich 2021
		EUR	EUR	EUR
1.	Umsatzerlöse		429.879,42	181.090,60
2.	Erhöhung oder Verminderung des			
	Bestands an fertigen und unfertigen		12 490 76	20.551.00
	Erzeugnissen		-13.489,76	-39.551,09
3.	Sonstige betriebliche Erträge		2.267.485,52	2.919.200,26
4.	Personalaufwand			
	a) Löhne und Gehälter	-629.617,83		-376.140,58
	b) Soziale Abgaben und Aufwendungen für Altersversorgung und Unterstützung	-174.738,28		-116.417,46
	Ancisversorgung und Omerstatzung	-174.750,20	-804.356,11	-(492.558,04)
_				
5.	Abschreibungen a) auf immaterielle Vermögensgegenstände			
	des Anlagevermögens und Sachanlagen			
	sowie auf aktivierte Aufwendungen für			
	die Ingangsetzung und Erweiterung des	150.050.10		252 506 00
	Geschäftsbetriebs b) auf Vermögensgegenstände des Umlaufvermögens,	-158.878,12		-272.706,98
	soweit diese die in der Kapitalgesellschaft üblichen			
	Abschreibungen überschreiten	-37,81	_	-58,16
			-158.915,93	-(272.765,14)
6.	Sonstige betriebliche Aufwendungen		-1.843.084,77	-1.733.213,43
7.	Zinsen und ähnliche Aufwendungen		-66.000,00	-66.002,50
8.	Ergebnis vor Steuern	_	-188.481,63	496.200,66
	-			
	Steuern vom Einkommen und vom Ertrag		0,00	0,00
9.	Ergebnis nach Steuern	_	-188.481,63	496.200,66
10.	Jahresüberschuss (Vj.Jahresfehlbetrag)	<u> </u>	-188.481,63	496.200,66

Kulturbetrieb der Stadt Aachen

Anlage 4 zum Anhang

## Gewinn- und Verlustrechnung für die Zeit vom 1. Januar bis 31. Dezember 2022 für den Geschäftsbereich Museumsdienste

			2022	Vergleich 2021
		EUR	EUR	EUR
1.	Umsatzerlöse		113.208,92	34.113,75
2.	Erhöhung oder Verminderung des			
	Bestands an fertigen und unfertigen		0.00	0.00
	Erzeugnissen		0,00	0,00
3.	Sonstige betriebliche Erträge		537.678,87	551.743,72
4.	Personalaufwand			
	a) Löhne und Gehälter	-351.987,72		-376.926,11
	b) Soziale Abgaben und Aufwendungen für Altersversorgung und Unterstützung	107 212 75		102 051 15
	Altersversorgung und Onterstutzung	-107.213,75	-459.201,47	-103.851,15 -(480.777,26)
			,.,	(,,_,)
5.	Abschreibungen			
	auf immaterielle Vermögensgegenstände des Anlagevermögens und Sachanlagen			
	sowie auf aktivierte Aufwendungen für			
	die Ingangsetzung und Erweiterung des			
	Geschäftsbetriebs	-1.723,05		-1.007,54
	b) auf Vermögensgegenstände des Umlaufvermögens,			
	soweit diese die in der Kapitalgesellschaft üblichen Abschreibungen überschreiten	0,00		-2,92
	Abselliefbungen überseiliehen	0,00	-1.723,05	-(1.010,46)
				(====,==)
6.	Sonstige betriebliche Aufwendungen		-227.382,16	-138.405,44
-			0.00	0.00
7.	Zinsen und ähnliche Aufwendungen		0,00	0,00
8.	Ergebnis vor Steuern		-37.418,89	-34.335,69
	Steuern vom Einkommen und vom Ertrag		0,00	0,00
9.	Ergebnis nach Steuern		-37.418,89	-34.335,69
10.	Jahresfehlbetrag	<u> </u>	-37.418,89	-34.335,69

Kulturbetrieb der Stadt Aachen

Anlage 5 zum Anhang

## Gewinn- und Verlustrechnung für die Zeit vom 1. Januar bis 31. Dezember 2022 für den Geschäftsbereich Veranstaltungsmanagement

			2022	Vergleich 2021
		EUR	EUR	EUR
1.	Umsatzerlöse		114.822,30	-5.429,21
2.	Erhöhung oder Verminderung des			
	Bestands an fertigen und unfertigen		0.00	0.00
	Erzeugnissen		0,00	0,00
3.	Sonstige betriebliche Erträge		1.868.767,81	2.076.132,83
4.	Personalaufwand			
	<ul><li>a) Löhne und Gehälter</li><li>b) Soziale Abgaben und Aufwendungen für</li></ul>	-285.337,35		-193.576,05
	Altersversorgung und Unterstützung	-53.479,60		-60.349,41
			-338.816,95	-(253.925,46)
5.	Abschreibungen			
	a) auf immaterielle Vermögensgegenstände			
	des Anlagevermögens und Sachanlagen sowie auf aktivierte Aufwendungen für			
	die Ingangsetzung und Erweiterung des			
	Geschäftsbetriebs	-959,03		-1.287,98
	<ul> <li>auf Vermögensgegenstände des Umlaufvermögens, soweit diese die in der Kapitalgesellschaft üblichen</li> </ul>			
	Abschreibungen überschreiten	-2,00		0,00
			-961,03	-(1.287,98)
6.	Sonstige betriebliche Aufwendungen		-1.673.522,78	-1.766.837,64
7.	Zinsen und ähnliche Aufwendungen		0,00	0,00
	Ç			
8.	Ergebnis vor Steuern		-29.710,65	48.652,54
	Steuern vom Einkommen und vom Ertrag		0,00	0,00
9.	Ergebnis nach Steuern		-29.710,65	48.652,54
10.	Jahresüberschuss		-29.710,65	48.652,54

Kulturbetrieb der Stadt Aachen

Anlage 6 zum Anhang

## Gewinn- und Verlustrechnung für die Zeit vom 1. Januar bis 31. Dezember 2022 für den Geschäftsbereich Musikschule

			2022	Vergleich 2021
		EUR	EUR	EUR
1.	Umsatzerlöse		1.349.441,17	1.112.270,49
2.	Erhöhung oder Verminderung des Bestands an fertigen und unfertigen			
	Erzeugnissen		0,00	0,00
3.	Sonstige betriebliche Erträge		1.999.968,33	2.038.615,48
4.	Personalaufwand			
	a) Löhne und Gehälter	-1.873.915,76		-1.696.255,90
	b) Soziale Abgaben und Aufwendungen für Altersversorgung und Unterstützung	-560.727,11		-531.768,50
	The stress gang and one standard	300.727,11	-2.434.642,87	-(2.228.024,40)
5.	Abschreibungen  a) auf immaterielle Vermögensgegenstände des Anlagevermögens und Sachanlagen sowie auf aktivierte Aufwendungen für die Ingangsetzung und Erweiterung des			
	Geschäftsbetriebs b) auf Vermögensgegenstände des Umlaufvermögens, soweit diese die in der Kapitalgesellschaft üblichen	-8.580,92		-12.862,56
	Abschreibungen überschreiten	0,00	_	-5,00
			-8.580,92	-(12.867,56)
6.	Sonstige betriebliche Aufwendungen		-1.100.362,07	-997.078,16
7.	Zinsen und ähnliche Aufwendungen		0,00	0,00
8.	Ergebnis vor Steuern	_	-194.176,36	-87.084,15
	Steuern vom Einkommen und vom Ertrag		0,00	0,00
9.	Ergebnis nach Steuern	_	-194.176,36	-87.084,15
10.	Jahresfehlbetrag	<u> </u>	-194.176,36	-87.084,15

Kulturbetrieb der Stadt Aachen

Anlage 7 zum Anhang

## Gewinn- und Verlustrechnung für die Zeit vom 1. Januar bis 31. Dezember 2022 für den Geschäftsbereich Stadtbibliothek

EUR   EUR   EUR				2022	Vergleich 2021
2.       Erhöhung oder Verminderung des Bestands an fertigen und unfertigen Erzeugnissen       0,00       0         3.       Sonstige betriebliche Erträge       4.599.294,81       4.787.655         4.       Personalaufwand			EUR	EUR	
Bestands an fertigen und unfertigen   Erzeugnissen   0,00   0.0	1.	Umsatzerlöse		149.768,12	97.299,40
3. Sonstige betriebliche Erträge       4.599.294,81       4.787.655         4. Personalaufwand	2.				
4. Personalaufwand a) Löhne und Gehälter -2.298.553,33 -2.193.445 b) Soziale Abgaben und Aufwendungen für Altersversorgung und Unterstützung -596.895,01 -2.895.448,34 -2.895.448,34 -2.855.759,  5. Abschreibungen a) auf immaterielle Vermögensgegenstände des Anlagevermögens und Sachanlagen sowie auf aktivierte Aufwendungen für die Ingangsetzung und Erweiterung des Geschäftsbetriebs -90.367,81 -85.321 -90.367,81 -90.367,81 -1.20 -90.367,81 -1.827.545  6. Sonstige betriebliche Aufwendungen -1.844.737,83 -1.827.545  7. Zinsen und ähnliche Aufwendungen -0,00 -00 -00 -00 -00 -00 -00 -00 -00 -				0,00	0,00
a) Löhne und Gehälter -2.298.553,33 -2.193.445 b) Soziale Abgaben und Aufwendungen für Altersversorgung und Unterstützung -596.895,01 -2.895.448,34 -(2.855.759, -662.313 -2.8	3.	Sonstige betriebliche Erträge		4.599.294,81	4.787.655,29
b) Soziale Abgaben und Aufwendungen für Altersversorgung und Unterstützung -596.895,01 -2.895.448,34 -62.855.759,  5. Abschreibungen a) auf immaterielle Vermögensgegenstände des Anlagevermögens und Sachanlagen sowie auf aktivierte Aufwendungen für die Ingangsetzung und Erweiterung des Geschäftsbetriebs -90.367,81 -85.321 b) auf Vermögensgegenstände des Umlaufvermögens, soweit diese die in der Kapitalgesellschaft üblichen Abschreibungen überschreiten 0,00 -120 -90.367,81 -(85.442) 6. Sonstige betriebliche Aufwendungen -1.844.737,83 -1.827.545  7. Zinsen und ähnliche Aufwendungen 0,00 0 0	4.				
Altersversorgung und Unterstützung -596.895,01 -2.895.448,34 -(2.855.759, -		,	-2.298.553,33		-2.193.445,69
2.895.448,34 -(2.855.759,  Abschreibungen a) auf immaterielle Vermögensgegenstände des Anlagevermögens und Sachanlagen sowie auf aktivierte Aufwendungen für die Ingangsetzung und Erweiterung des Geschäftsbetriebs -90.367,81 -85.321 b) auf Vermögensgegenstände des Umlaufvermögens, soweit diese die in der Kapitalgesellschaft üblichen Abschreibungen überschreiten 0,00 -120 -90.367,81 -90.367,81 -(85.442,  6. Sonstige betriebliche Aufwendungen -1.844.737,83 -1.827.545  7. Zinsen und ähnliche Aufwendungen 0,00 0  8. Ergebnis vor Steuern -81.491,05 116.207			-596.895,01		-662.313,99
a) auf immaterielle Vermögensgegenstände des Anlagevermögens und Sachanlagen sowie auf aktivierte Aufwendungen für die Ingangsetzung und Erweiterung des Geschäftsbetriebs -90.367,81 -85.321 b) auf Vermögensgegenstände des Umlaufvermögens, soweit diese die in der Kapitalgesellschaft üblichen Abschreibungen überschreiten 0,00 -120 -90.367,81 -(85.442) 6. Sonstige betriebliche Aufwendungen -1.844.737,83 -1.827.545 7. Zinsen und ähnliche Aufwendungen 0,00 0.00  8. Ergebnis vor Steuern -81.491,05 116.207				-2.895.448,34	-(2.855.759,68)
Geschäftsbetriebs	5.	auf immaterielle Vermögensgegenstände des Anlagevermögens und Sachanlagen sowie auf aktivierte Aufwendungen für			
Abschreibungen überschreiten 0,00 -120 -90.367,81 -(85.442.  6. Sonstige betriebliche Aufwendungen -1.844.737,83 -1.827.545  7. Zinsen und ähnliche Aufwendungen 0,00 0  8. Ergebnis vor Steuern -81.491,05 116.207		Geschäftsbetriebs b) auf Vermögensgegenstände des Umlaufvermögens,	-90.367,81		-85.321,44
6. Sonstige betriebliche Aufwendungen       -1.844.737,83       -1.827.545         7. Zinsen und ähnliche Aufwendungen       0,00       0         8. Ergebnis vor Steuern       -81.491,05       116.207			0,00	_	-120,82
7. Zinsen und ähnliche Aufwendungen       0,00       0         8. Ergebnis vor Steuern       -81.491,05       116.207				-90.367,81	-(85.442,26)
8. Ergebnis vor Steuern -81.491,05 116.207	6.	Sonstige betriebliche Aufwendungen		-1.844.737,83	-1.827.545,55
	7.	Zinsen und ähnliche Aufwendungen		0,00	0,00
Steuern vom Einkommen und vom Ertrag 0,00 0	8.	Ergebnis vor Steuern	_	-81.491,05	116.207,20
· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·		Steuern vom Einkommen und vom Ertrag		0,00	0,00
9. Ergebnis nach Steuern -81.491,05 116.207	9.	Ergebnis nach Steuern	_	-81.491,05	116.207,20
10. Jahresüberschuss -81.491,05 116.207	10.	Jahresüberschuss	_	-81.491,05	116.207,20

Kulturbetrieb der Stadt Aachen

Anlage 8 zum Anhang

## Gewinn- und Verlustrechnung für die Zeit vom 1. Januar bis 31. Dezember 2022 für den Geschäftsbereich Stadtarchiv

			2022	Vergleich 2021
		EUR	EUR	EUR
1.	Umsatzerlöse		5.269,49	6.975,20
2.	Erhöhung oder Verminderung des Bestands an fertigen und unfertigen			
	Erzeugnissen		0,00	0,00
3.	Sonstige betriebliche Erträge		2.006.086,27	1.549.016,53
4.	Personalaufwand			
	a) Löhne und Gehälter	-922.365,19		-800.329,91
	b) Soziale Abgaben und Aufwendungen für Altersversorgung und Unterstützung	-136.073,82		-299.484,05
	. Interest visorgang and continuous	1001070,02	-1.058.439,01	-(1.099.813,96)
5.	Abschreibungen  a) auf immaterielle Vermögensgegenstände des Anlagevermögens und Sachanlagen sowie auf aktivierte Aufwendungen für die Ingangsetzung und Erweiterung des			
	Geschäftsbetriebs b) auf Vermögensgegenstände des Umlaufvermögens, soweit diese die in der Kapitalgesellschaft üblichen	-15.589,18		-15.327,16
	Abschreibungen überschreiten	-160,00	_	-1.713,87
			-15.749,18	-(17.041,03)
6.	Sonstige betriebliche Aufwendungen		-909.120,20	-582.117,57
7.	Zinsen und ähnliche Aufwendungen		0,00	0,00
8.	Ergebnis vor Steuern		28.047,37	-142.980,83
	Steuern vom Einkommen und vom Ertrag		0,00	0,00
9.	Ergebnis nach Steuern		28.047,37	-142.980,83
10.	Jahresfehlbetrag		28.047,37	-142.980,83
	······································			

Kulturbetrieb der Stadt Aachen

Anlage 9 zum Anhang

## Gewinn- und Verlustrechnung für die Zeit vom 1. Januar bis 31. Dezember 2022 für den Geschäftsbereich Barockfabrik

			2022	Vergleich 2021
		EUR	EUR	EUR
1.	Umsatzerlöse		23.335,80	25.141,34
2.	Erhöhung oder Verminderung des			
	Bestands an fertigen und unfertigen			
	Erzeugnissen		0,00	0,00
3.	Sonstige betriebliche Erträge		223.400,00	227.300,00
4.	Personalaufwand			
	a) Löhne und Gehälter	-26.919,38		-22.522,56
	b) Soziale Abgaben und Aufwendungen für			
	Altersversorgung und Unterstützung	-7.579,83	24 400 21	-6.444,94 -(28.967,50)
			-34.499,21	-(28.967,30)
5.	Abschreibungen			
	a) auf immaterielle Vermögensgegenstände			
	des Anlagevermögens und Sachanlagen			
	sowie auf aktivierte Aufwendungen für			
	die Ingangsetzung und Erweiterung des	1.150.00		417.45
	Geschäftsbetriebs b) auf Vermögensgegenstände des Umlaufvermögens,	-1.150,28		-417,45
	b) auf Vermögensgegenstände des Umlaufvermögens, soweit diese die in der Kapitalgesellschaft üblichen			
	Abschreibungen überschreiten	0,00		-349,83
	6	-,	-1.150,28	-(767,28)
6.	Sonstige betriebliche Aufwendungen		-218.566,10	-209.929,76
7.	Zinsen und ähnliche Aufwendungen		0.00	0,00
,.	Zansen und damnene i tarwendangen		0,00	0,00
8.	Ergebnis vor Steuern	_	-7.479,79	12.776,80
	Steuern vom Einkommen und vom Ertrag		0,00	0,00
9.	Ergebnis nach Steuern		-7.479,79	12.776,80
10.	Jahresüberschuss (Vj. Jahresfehlbetrag)	_	-7.479,79	12.776,80

Kulturbetrieb der Stadt Aachen

Anlage 10 zum Anhang

# Gewinn- und Verlustrechnung für die Zeit vom 1. Januar bis 31. Dezember 2022 für den Geschäftsbereich Depot Talstraße

			2022	Vergleich 2021
		EUR	EUR	EUR
1.	Umsatzerlöse		423.865,96	434.469,30
2.	Erhöhung oder Verminderung des			
	Bestands an fertigen und unfertigen		0.00	0,00
	Erzeugnissen		0,00	0,00
3.	Sonstige betriebliche Erträge		117.805,00	195.898,33
4.	Personalaufwand			
	a) Löhne und Gehälter	-85.140,09		-135.570,13
	b) Soziale Abgaben und Aufwendungen für Altersversorgung und Unterstützung	-25.817,96		-41.684,72
	Theisversorgung und Onterstatzung	23.017,70	-110.958,05	-(177.254,85)
5.	Abschreibungen a) auf immaterielle Vermögensgegenstände			
	des Anlagevermögens und Sachanlagen			
	sowie auf aktivierte Aufwendungen für			
	die Ingangsetzung und Erweiterung des			
	Geschäftsbetriebs	-24.435,28		-22.094,26
	<ul> <li>auf Vermögensgegenstände des Umlaufvermögens, soweit diese die in der Kapitalgesellschaft üblichen</li> </ul>			
	Abschreibungen überschreiten	0,00		0,00
	5		-24.435,28	-(22.094,26)
6.	Sonstige betriebliche Aufwendungen		-596.020,14	-403.368,46
7.	Zinsen und ähnliche Aufwendungen		0,00	0,00
8.	Ergebnis vor Steuern	_	-189.742,51	27.650,06
	Steuer vom Einkommen und vom Ertrag		0,00	0,00
9.	Ergebnis nach Steuern	<del></del>	-189.742,51	27.650,06
10.	Jahresüberschuss (Vj. Jahresfehlbetrag)		-189.742,51	27.650,06

Kulturbetrieb der Stadt Aachen

Anlage 11 zum Anhang

## Gewinn- und Verlustrechnung für die Zeit vom 1. Januar bis 31. Dezember 2022 für den Geschäftsbereich Dürer --- Karl V --- Künstlerreisen

			2022	Vergleich 2021
		EUR	EUR	EUR
1.	Umsatzerlöse		804,48	512.840,61
2.	Erhöhung oder Verminderung des			
	Bestands an fertigen und unfertigen		0.00	0,00
	Erzeugnissen		0,00	0,00
3.	Sonstige betriebliche Erträge		33.219,52	1.203.715,27
4.	Personalaufwand			
	a) Löhne und Gehälter	0,00		0,00
	b) Soziale Abgaben und Aufwendungen für Altersversorgung und Unterstützung	0,00		0,00
	The store and and one starting		0,00	(0,00)
5.	Abschreibungen			
	a) auf immaterielle Vermögensgegenstände			
	des Anlagevermögens und Sachanlagen sowie auf aktivierte Aufwendungen für			
	die Ingangsetzung und Erweiterung des			
	Geschäftsbetriebs	-21.716,48		-19.762,14
	b) auf Vermögensgegenstände des Umlaufvermögens,			
	soweit diese die in der Kapitalgesellschaft üblichen Abschreibungen überschreiten	-56,99		-93,09
			-21.773,47	-(19.855,23)
6.	Sonstige betriebliche Aufwendungen		-103.469,71	-2.699.572,73
7.	Zinsen und ähnliche Aufwendungen		0,00	0,00
8.	Eurobaio non Channa		01 210 10	1 002 072 00
8.	Ergebnis vor Steuern		-91.219,18	-1.002.872,08
	Steuern vom Einkommen und vom Ertrag		0,00	0,00
9.	Ergebnis nach Steuern	<del></del>	-91.219,18	-1.002.872,08
10.	Jahresfehlbetrag		-91.219,18	-1.002.872,08

Kulturbetrieb der Stadt Aachen

Anlage 12 zum Anhang

## Gewinn- und Verlustrechnung für die Zeit vom 1. Januar bis 31. Dezember 2022 für den Geschäftsbereich Kulturservice

			2022	Vergleich 2021
		EUR	EUR	EUR
1.	Umsatzerlöse		227.131,93	136.968,82
2.	Erhöhung oder Verminderung des			
	Bestands an fertigen und unfertigen		2.046.50	1 020 72
	Erzeugnissen		-2.946,59	-1.030,72
3.	Sonstige betriebliche Erträge		4.679.241,39	4.632.665,79
4.	Personalaufwand			
	a) Löhne und Gehälter	-2.457.205,07		-2.265.244,73
	b) Soziale Abgaben und Aufwendungen für Altersversorgung und Unterstützung	-610.805,30		-700.541,65
	Antersversorgung und Onterstutzung	-010.003,30	-3.068.010,37	-(2.965.786,38)
5.	Abschreibungen a) auf immaterielle Vermögensgegenstände			
	auf immaterielle Vermögensgegenstände     des Anlagevermögens und Sachanlagen			
	sowie auf aktivierte Aufwendungen für			
	die Ingangsetzung und Erweiterung des			
	Geschäftsbetriebs b) auf Vermögensgegenstände des Umlaufvermögens,	-26.938,63		-21.680,18
	soweit diese die in der Kapitalgesellschaft üblichen			
	Abschreibungen überschreiten	-38.946,62	_	-2.130,59
			-65.885,25	-(23.810,77)
6.	Sonstige betriebliche Aufwendungen		-1.799.168,76	-1.421.856,07
7.	Zinsen und ähnliche Aufwendungen		0,00	0,00
,.	Zinsen and animene i kui wendangen		0,00	0,00
8.	Ergebnis vor Steuern	_	-29.637,65	357.150,67
	Steuern vom Einkommen und vom Ertrag		0,00	1.743,51
9.	Ergebnis nach Steuern		-29.637,65	358.894,18
10.	Jahresüberschuss (Vj. Jahresfehlbetrag)		-29.637,65	358.894,18

# Entwicklung des Anlagevermögens 2022

		Anschaffungs- oder Herstellungskosten				Abschreibungen			Buchwerte		
								Änderung der gesamten			
		Stand			Stand	Stand	Abschreibungen	Abschreibungen	Stand	Stand	Stand
		1.1.2022	Zugänge	Abgänge	31.12.2022	1.1.2022	Berichtsjahr	i. Z. m. Abgängen	31.12.2022	31.12.2022	31.12.2021
		EUR	EUR	EUR	EUR	EUR	EUR	EUR	EUR	EUR	EUR
l.	Immaterielle Vermögensgegenstände Entgeltlich erworbene Konzessionen, gewerbliche Schutzrechte und ähnliche Rechte und Werte sowie Lizenzen an solchen Rechten										
_	und Werten	1.385.758,06	0,00	0,00	1.385.758,06	1.335.250,05	18.595,01	0,00	1.353.845,06	31.913,00	50.508,01
		1.385.758,06	0,00	0,00	1.385.758,06	1.335.250,05	18.595,01	0,00	1.353.845,06	31.913,00	50.508,01
II.	Sachanlagen										
1.	Kunstgegenstände	84.748.606,79	30.422,21	0,00	84.779.029,00	0,00	0,00	0,00	0,00	84.779.029,00	84.748.606,79
2. 3.	Technische Anlagen und Maschinen Andere Anlagen, Betriebs- und	568.183,27	0,00	0,00	568.183,27	427.230,10	42.586,74	0,00	469.816,84	98.366,43	140.953,17
_	Geschäftsausstattung	6.223.570,39	269.811,67	0,00	6.493.382,06	3.739.752,73	387.057,56	0,00	4.126.810,29	2.366.571,77	2.483.817,66
=		91.540.360,45	300.233,88	0,00	91.840.594,33	4.166.982,83	429.644,30	0,00	4.596.627,13	87.243.967,20	87.373.377,62
		92.926.118,51	300.233,88	0,00	93.226.352,39	5.502.232,88	448.239,31	0,00	5.950.472,19	87.275.880,20	87.423.885,63

# Lagebericht für das Geschäftsjahr 2022

# I. Grundlagen des Unternehmens

Der Kulturbetrieb der Stadt Aachen wurde als eigenbetriebsähnliche Einrichtung zum 01.01.2006 gegründet.

Die Konzeption und Umsetzung eines qualitätsvollen, kontinuierlichen und vielschichtigen kulturellen Angebots für die Bürgerinnen und Bürger, für Kinder und Jugendliche, für Touristen und Gäste, für die zugezogenen Menschen aus vielen Ländern der Welt ist das Ziel des Kulturbetriebs.

Damit stärken wir die Position Aachens als kreative und lebenswerte Europa- und Wissenschaftsstadt.

Dieses Angebot, das auch zur Aktivierung eigener kreativer Potenziale anregen soll, schafft zudem Orientierung für die Gestaltung einer humanen und lebendigen Stadt und Region.

Die aktive Auseinandersetzung mit Kunst und Kultur fördert Aktivität anstelle von bloßem Konsum und Selbstbestimmung anstelle von Fremdbestimmung.

Die oben genannten Ziele möchten wir erreichen durch

- die Unterhaltung und Fortentwicklung der städtischen Museen (Suermondt-Ludwig-Museum, Couven-Museum, Internationales Zeitungsmuseum, Zollmuseum) des Ludwig Forums für Internationale Kunst und der Route Charlemagne,
- das Sammeln, Bewahren, Pflegen, Ergänzen und Erschließen sowie Präsentieren von Kulturgütern und Archivbeständen durch das Stadtarchiv,
- die Erforschung und Dokumentation der Stadtgeschichte,
- durch Bildungsangebote, Veranstaltungen und Ausstellungen, p\u00e4dagogische Angebote und Begegnungsm\u00f6glichkeiten, Preisverleihungen, F\u00f6rderprogramme und touristische Angebote, die vom Veranstaltungsmanagement, der Barockfabrik – Zentrum f\u00fcr Kinderund Jugendkultur, der Stadtbibliothek und dem Kulturservice organisiert werden,
- die Pflege von Theater, Musik und hier v.a. durch die Musikschule, Tanz, Literatur, Bildender Kunst, Film und Volksbildung, soweit diese nicht durch die Volkshochschule oder das Theater Aachen wahrgenommen werden,
- die Zusammenarbeit mit anderen Einrichtungen und den freien Kulturschaffenden,
- die F\u00f6rderung von Kulturaktivit\u00e4ten au\u00dberhalb st\u00e4dtischer Einrichtungen,
- die Bereitstellung von Medien für Wissenschaft, Bildung, Arbeit und Freizeit durch die Stadtbibliothek,
- die F\u00f6rderung der Kultur- und Kreativwirtschaft.

Die Leitung des Kulturbetriebs der Stadt Aachen obliegt Herrn Olaf Müller, die Vertretung übernimmt satzungsgemäß die kaufmännische Leitung Frau Irit Tirtey.

Der Kulturbetrieb wird in folgende Geschäftsfelder unterteilt:

- E 49/1 Städtische Museen und das Ludwig Forum für Internationale Kunst
- E 49/2 Route Charlemagne
- E 49/3 Museumsdienste
- E 49/4 Veranstaltungsmanagement
- E 49/5 Musikschule
- E 49/6 Stadtbibliothek
- E 49/7 Stadtarchiv

E 49/8 Barockfabrik E 49/9 Depot Talstraße E 49/S Kulturservice.

## II. Wirschaftsbericht

#### 1. Geschäftsverlauf

Nach § 20 der Betriebssatzung ist der Jahresabschluss bis zum Ablauf von 3 Monaten nach Abschluss des Wirtschaftsjahres von der Betriebsleitung nach den Vorschriften des § 21-25 (Eigenbetriebsverordnung) aufzustellen und nach Prüfung dem Betriebsausschuss Kultur vorzulegen, der ihn mit dem Beratungsergebnis an den Rat der Stadt Aachen zur Feststellung weiterleitet.

Die Leitung des Betriebes oblag vom 01.01.2022 bis 31.12.2022 Herrn Olaf Müller. Die kaufmännische Geschäftsführung obliegt Frau Irit Tirtey.

Der Wirtschaftsplan lag dem Betriebsausschuss Kultur und Theater am 09.11.2021 vor. Dem Rat der Stadt Aachen lag der Wirtschaftsplan am 15.12.2021 zur Entscheidung vor und wurde wie vorgelegt für das Wirtschaftsjahr 2022 beschlossen.

Danach betrug der Zuschussbedarf für das Jahr 2021 20.822.700,00 €.

Das Wirtschaftsjahr erbrachte einen Ertrag gegenüber dem Ansatz in Höhe von 26.964.932,11 €.

Der Gesamtaufwand lag bei 27.960.220,36 € über dem des genehmigten Wirtschaftsplans. Der Betrieb schließt gegenüber dem Ansatz mit einem Defizit in Höhe von 995.288,25 € ab.

# 2. Lage

# a) Ertragslage

	2020	2021	2022	+/-Vj.
	<b>TEUR</b>	TEUR	TEUR	<b>TEUR</b>
Umsatzerlöse	2.100	2.572	2.947	+375
Sonstige betriebliche Erträge	21.159	25.636	24.033	-1.603
Bestandsveränderungen	-308	-9	-15	-6
Betriebserträge	22.951	28.199	26.965	-1.234
Personalaufwand	-12.344	-12.195	-12.801	-605
Abschreibungen	-536	-549	-487	+62
Sonstige betriebliche				
Aufwendungen	-11.565	-15.489	-14.585	+903
Sonstige Steuern	0	0	0	0
Betriebsaufwendungen	-24.445	-28.233	-27.873	+360
<b>5</b>	4 404			0=4
Betriebsergebnis	-1.494	-34	-908	-874
Finanzergebnis	-84	-84	-87	-3
Ertragsteuern	0	2	0	-2
Jahresfehlbetrag	-1.578	-116	-995	-879
	•	•		

Die Ertragslage wird geprägt durch die Umsatzerlöse, die sonstigen betrieblichen Erträge und den Bestandsveränderungen. Die Erhöhung der Umsatzerlöse resultiert aus den Eintrittsgeldern und Einnahmen der Verkaufserlöse im Suermondt-Ludwig-Museum, des Ludwig Forums für Internationale Kunst und der Route Charlemagne.

Die Erhöhung der sonstigen betrieblichen Aufwendungen ergibt sich aus den Ausgaben für wieder stattfindende Ausstellungen und Veranstaltungen nach der Coronapandemie.

# b) Finanzlage

	2021	2022
	TEUR	TEUR
Jahresergebnis	-116	-995
Abschreibungen	540	448
Zinserträge / Zinsaufwendungen	84	87
Auflösung Investitionszuschüsse	-201	-95
Ertragsteuerzahlungen	-2	-1
Veränderung Vorräte	9	15
Veränderung Forderungen	2.058	-1.778
Veränderung aktive Rechnungsabgrenzung	-121	138
Veränderung Rückstellungen	1.399	49
Veränderung Verbindlichkeiten	-5.410	1.716
Veränderung passive Rechnungsabgrenzung	818	145
Cashflow aus laufender Geschäftstätigkeit	-942	-270
Anlagenzugänge	-594	-300
Einzahlungen aus Anlagenabgängen	0	0
Cashflow aus Investitionstätigkeit	-594	-300
Einlage Trägerkörperschaft	1.578	640
Gezahlte Zinsen	-84	-86
Zugang Investitionszuschüsse	50	25
Cashflow aus Finanzierungstätigkeit	1.544	579
Veränderung Finanzmittelfonds	8	8
Finanzmittelfonds 1.1.	18	26
Finanzmittelfonds 31.12.	26	34

Der Cashflow aus laufender Geschäftstätigkeit ist mit TEUR 270 negativ (Vorjahr minus TEUR 942). Ursächlich ist die deutliche Veränderung des Jahresergebnisses und der Forderungen. Dem negativen Cashflow aus Investitionstätigkeit (TEUR 300; Vorjahr: TEUR 594) steht ein Cashflow aus Finanzierungstätigkeit (plus TEUR 579; Vorjahr: plus TEUR 1.544) gegenüber.

Weitere Angaben zur Kapitalstruktur, der Investitionen und der Liquidität sind dem Jahresabschluss zu entnehmen. Es wird auf die Bilanz, Gewinn- und Verlustrechnung sowie den Anhang verwiesen.

# c) Vermögenslage

31.12.2020 TEUR	31.12.2021 TEUR	31.12.2022 TEUR	+/- Vj. TEUR
36	51	32	-19
87.333	87.373	87.244	-129
87.369	87.424	87.276	-148
337	328	313	-15
55	180	311	+132
6.024	4.313	5.518	+1.204
895	422	863	+441
18	26	35	+9
30	151	13	-138
7.359	5.420	7.053	+1.633
94.728	92.844	94.329	+1.485
	36 87.333 87.369 337 55 6.024 895 18 30 7.359	TEUR         TEUR           36         51           87.333         87.373           87.369         87.424           337         328           55         180           6.024         4.313           895         422           18         26           30         151           7.359         5.420	TEUR         TEUR         TEUR           36         51         32           87.333         87.373         87.244           87.369         87.424         87.276           337         328         313           55         180         311           6.024         4.313         5.518           895         422         863           18         26         35           30         151         13           7.359         5.420         7.053

	31.12.2020 TEUR	31.12.2021 TEUR	31.12.2022 TEUR	+/- Vj. TEUR
Passiva				
Stammkapital / Kapitalrücklage	79.322	79.322	79.322	0
Gewinnrücklagen	358	358	882	+524
Bilanzgewinn/-verlust	-1.578	-116	-995	-879
Bilanzielles Eigenkapital Sonderposten für	78.102	79.564	79.209	-355
Investitionszuwendungen	6.463	6.312	6.242	-70
Wirtschaftliches Eigenkapital	84.565	85.876	85.451	-425
Rückstellungen	948	2.345	2.394	+49
Verbindlichkeiten Stadt	7.572	1.853	3.397	+1.544
Lieferungs- und Leistungsverbindlichkeiten	439	949	957	+8
Sonstige Verbindlichkeiten	954	753	917	+164
Rechnungsabgrenzungsposten	250	1.068	1.213	+145
Kurzfristiges Fremdkapital	10.163	6.968	8.878	+1.910
Gesamtkapital	94.728	92.844	94.329	+1.485

Die Bilanzsumme ist im Vergleich zum Vorjahr um 1.485 T€ auf 94.329 T€ gestiegen. Auf der Aktiva ist der Anstieg der Bilanzsumme im Wesentlichen auf den Anstieg der Forderungen und sonstigen Vermögensgegenstände zurückführen. Auf der Passivseite resultiert diese Veränderung hauptsächlich aus dem Anstieg der Verbindlichkeiten gegenüber der Stadt Aachen. Das Anlagevermögen ist geprägt durch den hohen Bestand an Kunstwerken.

# Finanzielle Leistungsindikatoren

Die wichtigsten Standorte und Geschäftsfelder im Jahre 2022 waren das Ludwig Forum für Internationale Kunst, die Route Charlemagne, sowie die Musikschule zur Ertragserbringung. Des Weiteren waren die Veranstaltungen der Veranstaltungsreihe Stadtglühen wichtige Indikatoren für den Kulturbetrieb.

Im Jahr 2022 wurden die Häuser (inklusive Stadtbibliothek, Stadtarchiv und Musikschule) von insgesamt 375.010 Gästen besucht.

## Weitere Leistungsindikatoren

Festigung und Stärkung der Position Aachens als innovative und grenzüberschreitende Kulturstadt mit einem großen kulturellen Erbe auf lokaler, regionaler, überregionaler und europäischer Ebene durch

- qualitätsvolle und kreative kulturelle Projekte verschiedener Kunstsparten und Formate im Bereich der nichtaffirmativen Künste sowohl in den städtischen als auch freien Kultureinrichtungen
- Kooperationen mit ausgewiesenen Partnern lokal, regional, euregional und überregional
- Zielgenaue Fortführung der Aspekte Kultur und Europa und Kultur und Wissenschaft
- Aufrechterhaltung der Förderung der so genannten Freien Szene und Kulturwirtschaft im engeren Sinn

Bearbeitung des kulturellen Leitprofils "Aachen macht Kultur – Kultur macht Aachen" in den Bereichen, für die E 49 Verantwortung trägt im Rahmen der Haushaltssicherung und Aufgabenkritik.

Umsetzung der Ausstellungsprojekte der städtischen Museen, des Ludwig Forums und der Route Charlemagne im Rahmen der finanziellen Möglichkeiten.

#### Unsere Kundenorientierung

Chancengleichheit und Teilhabegerechtigkeit prägen die Angebote des Kulturbetriebs.

Wir stehen im Dialog mit den verschiedenen Zielgruppen, um den veränderten gesellschaftlichen Rahmenbedingungen bei der Konzeption und Umsetzung des Angebots Rechnung zu tragen.

Wir versuchen Interesse und Neugier für Kunst und Kultur schon von Kindesbeinen an zu wecken, um die eigenen schöpferischen Kräfte der Bürgerinnen und Bürger so früh wie möglich zu entwickeln.

Wir wollen begeistern und bewegen und nachhaltige Bildungs- und Kreativitätsprozesse in Gang setzen. Hierfür engagieren sich die Mitarbeiterinnen und Mitarbeiter des Kulturbetriebs ganzjährig, außerhalb normaler Arbeitszeiten und am Wochenende.

Unser Mitarbeiterverständnis

Eine besondere Beziehung zu Kunst und Kultur ist für die Mitarbeiterinnen und Mitarbeiter selbstverständlich. Qualifikation, Interessensschwerpunkte, Motivation und Kommunikationskompetenz sind wichtige Voraussetzungen für den Erfolg. Hierfür ist ein kooperativer Führungsstil sinnvoll.

Weiterbildung, Umsetzung neuer Arbeitsformen und selbstbewusstes Einbringen des eigenen Wissens sind wichtige Aspekte für eine erfolgreiche Arbeit. Die Gleichberechtigung am Arbeitsplatz, die Förderung von Frauen, die Schaffung von Stellen für leistungsgeminderte Kolleginnen und Kollegen sind wichtige Anliegen des Kulturbetriebs.

# III. Prognosebericht

Durch den Erfolg des Projekts Stadtglühen im Sommer 2021 und 2022, werden auch im Sommer 2023 Veranstaltungen und Auftritte in ähnlichem Rahmen geplant.

Es erfolgt eine weitere Aufwertung der Kunstvermittlung durch die Einbeziehung der Bar Museo im Suermondt-Ludwig-Museum.

In der Barockfabrik wird ein Literaturcafé eröffnet, im ehemaligen Café Couleur.

#### IV. Chancen- und Risikobericht

#### 1. Risikobericht

Als Risiken sind politische Beschlüsse die nicht im Wirtschaftsplan eingestellt wurden zu betrachten, sowie Personalangelegenheiten.

Bei den Personalangelegenheiten wird insbesondere auf die Tariferhöhungen hingewiesen, sollten diese nicht zuschusserhöhend ausgeglichen werden.

Ebenso sind fehlende Erträge und wegfallende Spenden und Zuschüsse ein Risiko für den Betrieb.

Teilbudgets müssen eingehalten werden, um ein positives oder zumindest neutrales Jahresergebnis zu erzielen.

Die Sozialermäßigungen für die Musikschule werden trotz erbrachter Leistung nicht eingenommen und können daher auch nicht als Ertrag verbucht werden. Bei erfolgreicher Verbuchung dieser Erträge wäre der Geschäftsbereich der Musikschule auskömmlich.

Im Bereich der Museumsdienste ist darauf hinzuweisen, dass eine nicht garantierte Kostendeckung durch Teilnehmerentgelte bei öffentlichen Führungen gegeben ist. Des Weiteren stellen die günstigen Entgelte für Schulführungen ein Risiko dar (Honorare höher als Entgelte).

Aufgrund der Coronapandemie kommt es auch im Kulturbetrieb zu erheblichen finanziellen Einbußen.

Durch die Heterogenität des Kulturbetriebs setzt sich die Summe aus folgenden Ausfällen zusammen:

- Ertragsverluste im Bereich der Museen und der Route Charlemagne aufgrund der Schließung der Häuser sowie eingeschränkter Besuchsmöglichkeiten. Dies gilt ebenso für die Verkaufserlöse.
- Ertragsverluste im Museumsdienst, da keine pädagogischen Angebote oder Führungen durchgeführt werden können.
- Erhebliche Einnahmeverluste durch Absage bei Veranstaltungen wie beispielsweise Schrittmacher. Dennoch mussten verschiedene Aufwandsrechnungen beglichen werden, da die Leistungen bereits erbracht wurden.

- Einnahmeverluste im Bereich der Raumvermietungen.
- Einnahmeverluste bei den Schulgeldern der Musikschule sowie den Gebühren bei der Stadtbibliothek und dem Stadtarchiv.

Auch bedingt durch den Ukrainekrieg kommt es im Kulturbetrieb zu finanziellen Einbußen.

## 2. Chancenbericht

Vor allem die Sanierung und Neueinrichtung der Klangbrücke im Alten Kurhaus, die Sanierung des Space im Ludwig Forum und die Einrichtung des Literaturcafés in der Barcokfabrik stellen insgesamt eine Chance für den Betrieb dar, da hier mit höheren Erträgen und vor allem ansteigenden Besucherzahlen zu rechnen ist.

Digitale Medienkampagnen wurden ausgebaut und stellen auch weiterhin zukunftsorientierte Chancen dar (s. Vorlage Betriebsausschuss Kultur und Theater am 24.06.2021).

## Gesamtaussage

Sofern der Zuschuss des Rechtsträgers weiterhin an die Gegebenheiten des Kulturbetriebs angepasst wird, wird der Zweck des Betriebs auch zukünftig erfüllt.

- Risikoberichterstattung über die Verwendung von Finanzinstrumenten Bereits in vorherigen Punkten dargestellt.
- Bericht über Zweigniederlassungen
   Zweigniederlassungen werden nicht unterhalten.

Aachen, den 15.05.2023

Kulturbetrieb der Stadt Aachen Irit Tirtey Kaufmännische Geschäftsführung +49 (0) 241 432 4920 irit.tirtey@mail.aachen.de

Anlage 5 Seite 1

# BESTÄTIGUNGSVERMERK DES UNABHÄNGIGEN ABSCHLUSSPRÜFERS

An den Kulturbetrieb der Stadt Aachen

# VERMERK ÜBER DIE PRÜFUNG DES JAHRESABSCHLUSSES UND DES LAGEBERICHTS

# Prüfungsurteile

Wir haben den Jahresabschluss der eigenbetriebsähnlichen Einrichtung der Stadt Aachen Kulturbetrieb der Stadt Aachen – bestehend aus der Bilanz zum 31. Dezember 2022 und der Gewinn- und Verlustrechnung für das Wirtschaftsjahr vom 1. Januar 2022 bis zum 31. Dezember 2022 sowie dem Anhang, einschließlich der Darstellung der Bilanzierungs- und Bewertungsmethoden – geprüft. Darüber hinaus haben wir den Lagebericht der eigenbetriebsähnlichen Einrichtung der Stadt Aachen Kulturbetrieb der Stadt Aachen für das Wirtschaftsjahr vom 1. Januar 2022 bis zum 31. Dezember 2022 geprüft.

Nach unserer Beurteilung aufgrund der bei der Prüfung gewonnenen Erkenntnisse

- entspricht der beigefügte Jahresabschluss in allen wesentlichen Belangen den Vorschriften der Eigenbetriebsverordnung des Landes Nordrhein-Westfalen i.V.m. den deutschen für Kapitalgesellschaften geltenden handelsrechtlichen Vorschriften und vermittelt unter Beachtung der deutschen Grundsätze ordnungsmäßiger Buchführung ein den tatsächlichen Verhältnissen entsprechendes Bild der Vermögens- und Finanzlage des Eigenbetriebes zum 31. Dezember 2022 sowie seiner Ertragslage für das Wirtschaftsjahr vom 1. Januar bis zum 31. Dezember 2022 und
- vermittelt der beigefügte Lagebericht insgesamt ein zutreffendes Bild von der Lage des Eigenbetriebes. In allen wesentlichen Belangen steht dieser Lagebericht in Einklang mit dem Jahresabschluss, entspricht den Vorschriften der Eigenbetriebsverordnung des Landes Nordrhein-Westfalen und stellt die Chancen und Risiken der zukünftigen Entwicklung zutreffend dar.

Gemäß § 322 Abs. 3 Satz 1 HGB erklären wir, dass unsere Prüfung zu keinen Einwendungen gegen die Ordnungsmäßigkeit des Jahresabschlusses und des Lageberichts geführt hat.

#### Grundlage für die Prüfungsurteile

Wir haben unsere Prüfung des Jahresabschlusses und des Lageberichts in Übereinstimmung mit § 317 HGB unter Beachtung der vom Institut der Wirtschaftsprüfer (IDW) festgestellten deutschen Grundsätze ordnungsmäßiger Abschlussprüfung durchgeführt. Unsere Verantwortung nach diesen Vorschriften und Grundsätzen ist im Abschnitt "Verantwortung des Abschlussprüfers für die Prüfung des Jahresabschlusses und des Lageberichts" unseres Bestätigungsvermerks weitergehend beschrieben. Wir sind von der eigenbetriebsähnlichen Einrichtung unabhängig in Übereinstimmung mit den deutschen handelsrechtlichen und berufsrechtlichen Vorschriften und haben unsere sonstigen deutschen Berufspflichten in Übereinstimmung mit diesen Anforderungen erfüllt. Wir sind der Auffassung, dass die von uns erlangten Prüfungsnachweise ausreichend und geeignet sind, um als Grundlage für unsere Prüfungsurteile zum Jahresabschluss und zum Lagebericht zu dienen.

# Verantwortung der gesetzlichen Vertreter und des Betriebsausschusses für den Jahresabschluss und den Lagebericht

Die gesetzlichen Vertreter sind verantwortlich für die Aufstellung des Jahresabschlusses, der den Vorschriften der Eigenbetriebsverordnung des Landes Nordrhein-Westfalen in allen wesentlichen Belangen entspricht, und dafür, dass der Jahresabschluss unter Beachtung der deutschen Grundsätze ordnungsmäßiger Buchführung ein den tatsächlichen Verhältnissen entsprechendes Bild der Vermögens-, Finanz- und Ertragslage des Eigenbetriebes vermittelt. Ferner sind die gesetzlichen Vertreter verantwortlich für die internen Kontrollen, die sie in Übereinstimmung mit den deutschen Grundsätzen ordnungsmäßiger Buchführung als notwendig bestimmt haben, um die Aufstellung eines Jahresabschlusses zu ermöglichen, der frei von wesentlichen – beabsichtigten oder unbeabsichtigten – falschen Darstellungen ist.



Anlage 5 Seite 2

Bei der Aufstellung des Jahresabschlusses sind die gesetzlichen Vertreter dafür verantwortlich, die Fähigkeit des Eigenbetriebes zur Fortführung der Unternehmenstätigkeit zu beurteilen. Des Weiteren haben sie die Verantwortung, Sachverhalte in Zusammenhang mit der Fortführung der Unternehmenstätigkeit, sofern einschlägig, anzugeben. Darüber hinaus sind sie dafür verantwortlich, auf der Grundlage des Rechnungslegungsgrundsatzes der Fortführung der Unternehmenstätigkeit zu bilanzieren, sofern dem nicht tatsächliche oder rechtliche Gegebenheiten entgegenstehen.

Außerdem sind die gesetzlichen Vertreter verantwortlich für die Aufstellung des Lageberichts, der insgesamt ein zutreffendes Bild von der Lage des Eigenbetriebes vermittelt sowie in allen wesentlichen Belangen mit dem Jahresabschluss in Einklang steht, den Vorschriften der Eigenbetriebsverordnung des Landes Nordrhein-Westfalen entspricht und die Chancen und Risiken der zukünftigen Entwicklung zutreffend darstellt. Ferner sind die gesetzlichen Vertreter verantwortlich für die Vorkehrungen und Maßnahmen (Systeme), die sie als notwendig erachtet haben, um die Aufstellung eines Lageberichts in Übereinstimmung mit den anzuwendenden Vorschriften der Eigenbetriebsverordnung des Landes Nordrhein-Westfalen zu ermöglichen, und um ausreichende geeignete Nachweise für die Aussagen im Lagebericht erbringen zu können.

Der Betriebsausschuss ist verantwortlich für die Überwachung des Rechnungslegungsprozesses des Eigenbetriebes zur Aufstellung des Jahresabschlusses und des Lageberichts.

# Verantwortung des Abschlussprüfers für die Prüfung des Jahresabschlusses und des Lageberichts

Unsere Zielsetzung ist, hinreichende Sicherheit darüber zu erlangen, ob der Jahresabschluss als Ganzes frei von wesentlichen – beabsichtigten oder unbeabsichtigten – falschen Darstellungen ist, und ob der Lagebericht insgesamt ein zutreffendes Bild von der Lage des Eigenbetriebes vermittelt sowie in allen wesentlichen Belangen mit dem Jahresabschluss sowie mit den bei der Prüfung gewonnenen Erkenntnissen in Einklang steht, den Vorschriften der Eigenbetriebsverordnung des Landes Nordrhein-Westfalen entspricht und die Chancen und Risiken der zukünftigen Entwicklung zutreffend darstellt, sowie einen Bestätigungsvermerk zu erteilen, der unsere Prüfungsurteile zum Jahresabschluss und zum Lagebericht beinhaltet.

Hinreichende Sicherheit ist ein hohes Maß an Sicherheit, aber keine Garantie dafür, dass eine in Übereinstimmung mit § 317 HGB unter Beachtung der vom Institut der Wirtschaftsprüfer (IDW) festgestellten deutschen Grundsätze ordnungsmäßiger Abschlussprüfung durchgeführte Prüfung eine wesentliche falsche Darstellung stets aufdeckt. Falsche Darstellungen können aus Verstößen oder Unrichtigkeiten resultieren und werden als wesentlich angesehen, wenn vernünftigerweise erwartet werden könnte, dass sie einzeln oder insgesamt die auf der Grundlage dieses Jahresabschlusses und Lageberichts getroffenen wirtschaftlichen Entscheidungen von Adressaten beeinflussen.

Während der Prüfung üben wir pflichtgemäßes Ermessen aus und bewahren eine kritische Grundhaltung. Darüber hinaus

- identifizieren und beurteilen wir die Risiken wesentlicher beabsichtigter oder unbeabsichtigter falscher Darstellungen im Jahresabschluss und im Lagebericht, planen und führen Prüfungshandlungen als Reaktion auf diese Risiken durch sowie erlangen Prüfungsnachweise, die ausreichend und geeignet sind, um als Grundlage für unsere Prüfungsurteile zu dienen. Das Risiko, dass wesentliche falsche Darstellungen nicht aufgedeckt werden, ist bei Verstößen höher als bei Unrichtigkeiten, da Verstöße betrügerisches Zusammenwirken, Fälschungen, beabsichtigte Unvollständigkeiten, irreführende Darstellungen bzw. das Außerkraftsetzen interner Kontrollen beinhalten können.
- gewinnen wir ein Verständnis von dem für die Prüfung des Jahresabschlusses relevanten internen Kontrollsystem und den für die Prüfung des Lageberichts relevanten Vorkehrungen und Maßnahmen, um Prüfungshandlungen zu planen, die unter den gegebenen Umständen angemessen sind, jedoch nicht mit dem Ziel, ein Prüfungsurteil zur Wirksamkeit dieser Systeme des Eigenbetriebes abzugeben.



Anlage 5
Seite 3

- beurteilen wir die Angemessenheit der von den gesetzlichen Vertretern angewandten Rechnungslegungsmethoden sowie die Vertretbarkeit der von den gesetzlichen Vertretern dargestellten geschätzten Werte und damit zusammenhängenden Angaben.
- ziehen wir Schlussfolgerungen über die Angemessenheit des von den gesetzlichen Vertretern angewandten Rechnungslegungsgrundsatzes der Fortführung der Unternehmenstätigkeit sowie, auf der Grundlage der erlangten Prüfungsnachweise, ob eine wesentliche Unsicherheit im Zusammenhang mit Ereignissen oder Gegebenheiten besteht, die bedeutsame Zweifel an der Fähigkeit des Eigenbetriebes zur Fortführung der Unternehmenstätigkeit aufwerfen können. Falls wir zu dem Schluss kommen, dass eine wesentliche Unsicherheit besteht, sind wir verpflichtet, im Bestätigungsvermerk auf die dazugehörigen Angaben im Jahresabschluss und im Lagebericht aufmerksam zu machen oder, falls diese Angaben unangemessen sind, unser jeweiliges Prüfungsurteil zu modifizieren. Wir ziehen unsere Schlussfolgerungen auf der Grundlage der bis zum Datum unseres Bestätigungsvermerks erlangten Prüfungsnachweise. Zukünftige Ereignisse oder Gegebenheiten können jedoch dazu führen, dass der Eigenbetrieb seine Unternehmenstätigkeit nicht mehr fortführen kann.
- beurteilen wir die Gesamtdarstellung, den Aufbau und den Inhalt des Jahresabschlusses einschließlich der Angaben sowie ob der Jahresabschluss die zugrunde liegenden Geschäftsvorfälle und Ereignisse so darstellt, dass der Jahresabschluss unter Beachtung der deutschen Grundsätze ordnungsmäßiger Buchführung ein den tatsächlichen Verhältnissen entsprechendes Bild der Vermögens-, Finanz- und Ertragslage des Eigenbetriebes vermittelt.
- beurteilen wir den Einklang des Lageberichts mit dem Jahresabschluss, seine Gesetzesentsprechung und das von ihm vermittelte Bild von der Lage des Eigenbetriebes.
- führen wir Prüfungshandlungen zu den von den gesetzlichen Vertretern dargestellten zukunftsorientierten Angaben im Lagebericht durch. Auf Basis ausreichender geeigneter Prüfungsnachweise vollziehen wir dabei insbesondere die den zukunftsorientierten Angaben von den gesetzlichen Vertretern zugrunde gelegten bedeutsamen Annahmen nach und beurteilen die sachgerechte Ableitung der zukunftsorientierten Angaben aus diesen Annahmen. Ein eigenständiges Prüfungsurteil zu den zukunftsorientierten Angaben sowie zu den zugrunde liegenden Annahmen geben wir nicht ab. Es besteht ein erhebliches unvermeidbares Risiko, dass künftige Ereignisse wesentlich von den zukunftsorientierten Angaben abweichen.

Wir erörtern mit den für die Überwachung Verantwortlichen unter anderem den geplanten Umfang und die Zeitplanung der Prüfung sowie bedeutsame Prüfungsfeststellungen, einschließlich etwaiger Mängel im internen Kontrollsystem, die wir während unserer Prüfung feststellen.

Krefeld, den 31. Mai 2023

Dr. Heilmaier & Partner GmbH Wirtschaftsprüfungsgesellschaft Steuerberatungsgesellschaft

ppa. Dipl.-Kfm. Kempkens Wirtschaftsprüfer

Anlage 6 Seite 1

# Rechtliche, wirtschaftliche und steuerliche Verhältnisse

## 1. Rechtliche Verhältnisse

Über die Regelungen in der Satzung bezüglich der Organe des Betriebes und anderer rechtlicher Grundlagen geben wir folgenden Überblick:

Name

Kulturbetrieb der Stadt Aachen

Satzung

14. Februar 2007 in der Fassung der Änderungssatzung vom 19. August 2009 (gültig bis zum 31. Dezember 2016; der Rat der Stadt Aachen hat in seiner Sitzung am 23. November 2016 für den Kulturbetrieb der Stadt Aachen eine geänderte Betriebssatzung beschlossen, die zum 1. Januar 2017 in Kraft getreten ist.

#### Zweck des Betriebes

Gegenstand und Zweck der eigenbetriebsähnlichen Einrichtung "Kulturbetrieb der Stadt Aachen" ist der Betrieb und die Unterhaltung von Kunst- und Kultureinrichtungen der Stadt und die Mitgestaltung und Förderung des städtischen Kulturlebens.

Dieser Satzungszweck wird insbesondere verwirklicht durch

- die Unterhaltung der städtischen Museen und des Stadtarchivs
- das Sammeln, Bewahren, Pflegen, Ergänzen und Erschließen sowie Präsentieren von Kulturgütern und Archivbeständen
- die Erforschung und Dokumentation der Stadtgeschichte
- durch Bildungsangebote, Veranstaltungen und Ausstellungen, pädagogische Angebote und Begegnungsmöglichkeiten, Preise und Förderungsprogramme, touristische Angebote, soweit diese nicht durch die Volkshochschule wahrgenommen werden
- die Pflege von Theater, Musik, Tanz, Literatur, Bildender Kunst, Film und Volksbildung, soweit diese nicht durch die Volkshochschule oder das Theater Aachen wahrgenommen werden
- die Zusammenarbeit mit anderen Einrichtungen sowie den freien Kulturschaffenden
- die F\u00f6rderung von Kulturaktivit\u00e4ten au\u00d8erhalb st\u00e4dtischer Einrichtungen
- die Bereitstellung von Medien für Wissenschaft, Bildung, Arbeit und Freizeit

Die Aufgaben des "Kulturbetriebs der Stadt Aachen" werden in Geschäftsbereichen organisiert. Derzeit gliedert sich der Kulturbetrieb der Stadt Aachen in folgende Geschäftsbereiche:

- E 49/1 Städtische Museen und das Ludwig Forum für Internationale Kunst
- E 49/2 Route Charlemagne
- E 49/3 Museumsdienste
- E 49/4 Veranstaltungsmanagement
- E 49/5 Musikschule
- E 49/6 Stadtbibliothek

Anlage 6
Seite 2

E 49/7 Stadtarchiv
E 49/8 Barockfabrik
E 49/9 Depot Talstraße

- E 49/S Kulturservice

Stammkapital

**EUR 1.00** 

Geschäftsjahr

Kalenderjahr

Betriebsleitung

Die Betriebsleitung nach der EigVO NRW nimmt in der eigenbetriebsähnlichen Einrichtung "Kulturbetrieb der Stadt Aachen" der Betriebsleiter wahr. Der Leiter des Geschäftsbereichs Kulturservice nimmt die ständige Vertretung wahr. Betriebsleiter ist Herr Olaf Müller. Stellvertretende Betriebsleiterin ist Frau Irit Tirtey.

**Betriebsausschuss** 

Auf der Grundlage der GO NRW, der EigVO NRW, der Hauptsatzung der Stadt Aachen bildet der Rat der Stadt für die eigenbetriebsähnliche Einrichtung "Kulturbetrieb der Stadt Aachen" den "Betriebsausschuss Kultur".

Zustimmungspflichtige Rechtsgeschäfte Betriebsausschuss

Der Betriebsausschuss entscheidet in allen Angelegenheiten, die ihm durch die GO NRW, die EigVO NRW, die Hauptsatzung der Stadt Aachen, die Zuständigkeitsordnung der Stadt Aachen und durch diese Satzung übertragen sind. Hierzu gehören insbesondere

- a) die bürgernahe und effiziente Umsetzung der vom Rat der Stadt festgelegten allgemeinen Grundsätze durch die Angebote und Maßnahmen des Kulturbetriebs der Stadt Aachen (Produkte und Leistungen),
- b) die Beratung und Beschlussfassung einer jährlichen Produkt- und Leistungsplanung der einzelnen Geschäftsbereiche, die von der Betriebsleitung im 4. Quartal des Vorjahres vorzulegen sind,
- c) die Zustimmung zu Mehraufwendungen, die erheblichen Einfluss auf das Ergebnis haben und zu Mehraufwendungen gemäß den §§ 15 und 16 EigVO NRW,
- d) Beratung der Wirtschaftsplanung und des Jahresabschlusses,
- e) Benennung der Prüfer für den Jahresabschluss, wobei Abschlussprüfer nur Wirtschaftsprüfer und Wirtschaftsprüfungsgesellschaften sein können,
- f) die Beratung und Empfehlung an den Rat über die Ausschreibung, Einstellung und Besetzung der Betriebsleitung und der Geschäftsbereichsleitungen der städtischen Museen, des Ludwig Forums für Internationale Kunst, des Stadtarchivs und der Musikschule,
- g) die Entscheidung über die Entlastung der Betriebsleitung,
- h) die Entscheidung über Neu-, Um- und Erweiterungsbauten soweit es sich um Objekte im Sondervermögen der Einrichtung handelt und die Kosten im Einzelfall 60.000,- EUR überschreiten, soweit die



Anlage 6
Seite 3

Maßnahmen nicht bereits im Wirtschaftsplan ohne besondere Vorbehalte beschlossen worden sind. Die in der Zuständigkeitsordnung fest gelegten Entscheidungsbefugnisse der Ausschüsse des Rates der Stadt bleiben unberührt,

- i) die Entscheidung über die Beschaffung von Anlagegütern, soweit die Beschaffungskosten im Einzelfall 15.000,- EUR über schreiten, im Rahmen der im Wirtschaftsplan bereitgestellten Mittel,
- j) die Entscheidung über das Eingehen mietrechtlicher oder ähnlicher Verbindlichkeiten bei einem Jahresmietwert (Kaltmiete und Nebenkosten) über 15.000,- EUR,
- k) die Zustimmung zu sonstigen Geschäften, wenn der Wert im Einzelfall den Betrag von 15.000,- EUR übersteigt; ausgenommen sind die Geschäfte der laufenden Betriebsführung und Angelegenheiten, die nach der GO NW, der EigVO NRW oder dieser Satzung der Zuständigkeit des Rates vorbehalten sind,
- I) Vergaben von Bauleistungen nach der VOB unter Beachtung von § 31 Hauptsatzung bei freihändigen Vergaben ab einer Auftragssumme von 12.000 €, bei beschränkter Ausschreibung ab einer Auftragssumme von 120.000 €, bei öffentlicher Ausschreibung ab einer Auftragssumme von 180.000 €,
- m) Vergaben von Lieferungen und Leistungen nach der VOL sowie Vergabe von Leistungen nach der VOF unter Beachtung von § 31 Hauptsatzung bei freihändigen Vergaben ab einer Auftragssumme von 6.000 €, bei beschränkter Ausschreibung ab einer Auftragssumme von 12.000, € bei öffentlicher Ausschreibung ab einer Auftragsumme von 30.000 €.

Rat

Oberstes Entscheidungsorgan des Eigenbetriebes ist der Rat der Stadt Aachen. Er entscheidet in allen Angelegenheiten, die ihm durch die Gemeindeordnung Nordrhein-Westfalen oder die Hauptsatzung vorbehalten sind, soweit die Betriebssatzung keine anderen Zuständigkeiten vorsieht (siehe § 6 der Betriebssatzung).

# Zustimmungspflichtige Rechtsgeschäfte Rat

- a) die Entlastung des Betriebsausschusses
- b) die Ausstattung der eigenbetriebsähnlichen Einrichtung mit einem angemessenen Stammkapital
- c) die Entscheidung über Neu-, Um- und Erweiterungsbauten, soweit es sich um Objekte im Sondervermögen der Einrichtung handelt und die Kosten im Einzelfall 180.000,- EUR überschreiten, soweit die Maßnahmen nicht bereits im Wirtschaftsplan ohne besondere Vorbehalte beschlossen worden sind. Die in der Zuständigkeitsordnung festgelegten Entscheidungsbefugnisse der Ausschüsse des Rates der Stadt bleiben unberührt.
- d) die Entscheidung über das Eingehen mietrechtlicher oder ähnlicher Verbindlichkeiten bei einem Jahresmietwert (Kaltmiete und Nebenkosten) von über 30.000 €,
- e) Vergaben von Leistungen nach der VOB, VOL oder VOF in den Fällen, in denen die Wertgrenzen des § 7 Abs. 2 lit. I) und m) Betriebssatzung überschritten sind.

Anlage 6 Seite 4

### 2. Wirtschaftliche Verhältnisse

Es bestehen folgende wichtigen Verträge:

Der Vertrag über das Vermieter-Mieter-Modell mit der Stadt Aachen liegt noch nicht vor.

### 3. Steuerliche Verhältnisse

### Gemeinnützigkeit

Die eigenbetriebsähnliche Einrichtung "Kulturbetrieb der Stadt Aachen" verfolgt ausschließlich und unmittelbar gemeinnützige Zwecke im Sinne des Abschnitts "Steuerbegünstigte Zwecke" der Abgabenordnung. Sie ist selbstlos tätig und verfolgt nicht in erster Linie eigenwirtschaftliche Zwecke. Mittel der eigenbetriebsähnlichen Einrichtung "Kulturbetrieb der Stadt Aachen" dürfen nur für die satzungsmäßigen Zwecke verwendet werden. Es darf keine Person durch Ausgaben, die dem Zweck der eigenbetriebsähnlichen Einrichtung "Kulturbetrieb der Stadt Aachen" fremd sind, oder durch unverhältnismäßig hohe Vergütungen begünstigt werden. Bei Auflösung oder Aufhebung der eigenbetriebsähnlichen Einrichtung "Kulturbetrieb der Stadt Aachen" oder bei Wegfall ihres bisherigen Zwecks hat die Stadt Aachen ihr Vermögen, soweit es den Wert der Sach- und Kapitaleinlagen übersteigt, ausschließlich für die Förderung der Kunst und Kultur zu verwenden (vgl. § 4 Betriebssatzung).

### Freistellungsbescheid

Der Kulturbetrieb der Stadt Aachen, als eigenbetriebsähnliche Einrichtung, ist laut Anlage 1 zum Körperschaftsteuerbescheid für 2010 mit Datum vom 03. Februar 2014 als ausschließlich und unmittelbar steuerbegünstigten gemeinnützigen Zwecken dienend anerkannt. Anerkannter Zweck ist die Förderung von Kunst und Kultur entsprechend § 52 Abs. 2 Satz 1 Nr. 5 AO.

### Zuwendungsbestätigungen

Der Kulturbetrieb ist berechtigt, für Spenden, die ihm zur Verwendung für die anerkannten Zwecke zugewendet werden, Zuwendungsbestätigungen nach amtlich vorgeschriebenem Vordruck (§ 50 Abs. 1 EStDV) auszustellen.

### Steuerpflicht

Der Betrieb ist nur im Rahmen seiner Betriebe gewerblicher Art steuerpflichtig. Überschüsse aus diesen gewerblichen Betätigungen haben sich nach Berücksichtigung der zurechenbaren Kosten nicht ergeben. Die Sponsoringerträge werden gem. § 64 Abs. 6 Nr. 1 AO versteuert. Die Umsatzsteuer des Eigenbetriebes wird in der Jahreserklärung der Stadt Aachen erklärt. Die Einkommensteuer nach § 50a EStG für ausländische Künstler wird ebenfalls von der Stadtkämmerei Aachen abgeführt.



Anlage 7 Seite 1

### Aufgliederung und Erläuterung aller Posten des Jahresabschlusses

# I. Aufgliederung und Erläuterung der Bilanz zum 31. Dezember 2022

# a) Aktiva

A.	Anlagevermögen	EUR	87.275.880,20
		VJ: EUR	87.423.885,63
I.	Immaterielle Vermögensgegenstände	EUR	31.913,00
١.	illilliaterielle Vermogensgegenstande	VJ: EUR	50.508,01
		VO. 2011	00.000,01
	Entgeltlich erworbene Konzessionen, gewerbliche		
	Schutzrechte und ähnliche Rechte und Werte sowie		
	Lizenzen an solchen Rechten und Werten	EUR	31.913,00
		VJ: EUR	50.508,01
	Buchwertentwicklung		
	Ç .		EUR
	Stand zum 1.1.2022		50.508,01
	Abschreibungen		-18.595,01
	Stand zum 31.12.2022		31.913,00
			_
	Ocalication	EUD	07.040.007.00
II.	Sachanlagen	EUR	87.243.967,20
		VJ: EUR	87.373.377,62
1.	Kunstgegenstände	EUR	84.779.029,00
		VJ: EUR	84.748.606,79
	Buchwertentwicklung		
	Daomontoniung		EUR
	Stand zum 1.1.2022		84.748.606,79
	Zugänge (Ankauf von Skulpturen und Gemälden)		30.422,21
			·
	Stand zum 31.12.2022		84.779.029,00

ılturbetrieb der Stadt Aachen		Anlage 7 Seite 2
Technische Anlagen und Maschinen	EUR	98.366,43
	VJ: EUR	140.953,17
Buchwertentwicklung		
		EUR
Stand zum 1.1.2022		140.953,17
Abschreibungen		-42.586,74
Stand zum 31.12.2022		98.366,43
Andere Anlagen, Betriebs- und Geschäftsausstattung	EUR	2.366.571,77
	VJ: EUR	2.483.817,66
Buchwertentwicklung		
		EUR
Stand zum 1.1.2022		2.483.817,66
Zugänge		269.811,67
Abschreibungen		-387.057,56
Stand zum 31.12.2022		2.366.571,77
Zugänge		
		EUR
Geringwertige Anlagegüter		41.427,79
A0-Scanner		107.889,57
2 Laserprojektoren Beamer		20.396,60
Stromschienenstrahler		29.621,65
Digitales Informationssystem		15.875,84
Übrige Zugänge		54.600,22
		269.811,67



Kul	turbetrieb der Stadt Aachen		Anlage 7 Seite 3
В.	Umlaufvermögen	EUR	7.040.473,93
		VJ: EUR	5.268.819,55
I.	Vorräte	EUR	313.341,07
		VJ: EUR	327.931,14
	Fertige Erzeugnisse und Waren	EUR	313.341,07
		VJ: EUR	327.931,14
	Zusammensetzung	31.12.2022	31.12.2021
		EUR	EUR
	Katalogbestände	215.916,70	210.123,93
	Warenbestände	97.424,37	117.807,21
		313.341,07	327.931,14
II.	Forderungen und sonstige Vermögensgegenstände	EUR	6.692.569,55
		VJ: EUR	4.914.763,35
1.	Forderungen aus Lieferungen und Leistungen	EUR	310.834,91
		VJ: EUR	179.288,42
2.	Forderungen gegen die Stadt Aachen und andere		
	Eigenbetriebe	EUR	5.518.774,59
		VJ: EUR	4.313.106,23
	Zusammensetzung	31.12.2022	31.12.2021
		EUR	EUR
	Verrechnungskonto Stadtkasse Aachen	2.907.418,78	2.185.800,42
	Stadt Aachen Musikschule (Stadtkasse)	2.488.527,02	2.108.699,96
	Stadt Aachen Standesamt	1.590,00	1.410,00
	Stadt Aachen Personalangelegenheiten	0,00	4.195,85
	übrige Posten	121.238,79	13.000,00
		5.518.774,59	4.313.106,23



Kul	turbetrieb der Stadt Aachen		Anlage 7 Seite 4
3.	Sonstige Vermögensgegenstände	EUR	862.960,05
		VJ: EUR	422.368,70
	Zusammensetzung	31.12.2022	31.12.2021
		EUR	EUR
	Zuschussforderungen	821.507,84	419.050,64
	Debitorische Kreditoren	41.048,70	3.318,06
	Übrige Posten	403,51	0,00
		862.960,05	422.368,70
III.	Kassenbestand	EUR	34.563,31
		VJ: EUR	26.125,06
	Zusammensetzung	31.12.2022	31.12.2021
		EUR	EUR
	Wechselgeldkassen, Handkassen	19.963,56	18.863,94
	Hauptkassen Museen	14.599,75	7.261,12
		34.563,31	26.125,06
_			
C.	Rechnungsabgrenzungsposten	EUR	12.784,90
		VJ: EUR	151.120,00
	Bilanzsumme Aktiva	EUR	94.329.139,03
		VJ: EUR	92.843.825,18



Anlage 7 Seite 5

### b) Passiva

A. Eigenkapital	EUR	79.209.005,91
	VJ: EUR	79.563.816,30
Zusammensetzung	31.12.2022	31.12.2021
	EUR	EUR
Stammkapital	1,00	1,00
Kapitalrücklage	79.322.154,98	79.322.154,98
Gewinnrücklagen	882.138,18	357.643,49
Bilanzgewinn / Bilanzverlust	-995.288,25	-115.983,17
	79.209.005,91	79.563.816,30
B. Sonderposten für Investitionszuschüsse zum		
Anlagevermögen	EUR	6.242.254,58
	VJ: EUR	6.312.180,89
Buchwertentwicklung		
		EUR
Stand zum 1.1.2022		6.312.180,89
Zugänge		25.000,00
Auflösungen		-94.926,31
Stand zum 31.12.2022		6.242.254,58
Zugänge		
		EUR
Maschinen Ludwig Forum		25.000,00
		25.000,00



<b>Kul</b>	turbetrieb der Stadt Aachen		Anlage 7 Seite 6
	Zusammensetzung	31.12.2022	31.12.2021
	-	EUR	EUR
	Schenkung Kunstgegenstände	4.632.204,66	4.632.204,66
	Zuschüsse Kunstgegenstände	1.311.465,96	1.311.465,96
	Zuschüsse Abnutzbares Alagevermögen	295.434,21	364.960,52
	Schenkung abnutzbares Anlagevermögen	3.149,75	3.549,75
		6.242.254,58	6.312.180,89
C.	Rückstellungen	EUR	2.393.859,10
<b>.</b>	Ruckstenungen	VJ: EUR	2.345.331,13
1.	Steuerrückstellungen	EUR	312,00
		VJ: EUR	837,00
2.	Sonstige Rückstellungen	EUR	2.393.547,10
		VJ: EUR	2.344.494,13
	Zusammensetzung	31.12.2022	31.12.2021
		EUR	EUR
	Zuschussrückforderung Dürer Trias	568.940,00	568.940,00
	Rückstellungen	486.599,86	20.000,00
	Kaste	334.112,10	425.514,77
	Urlaub, Überstunden	322.381,52	433.078,64
	Stadtglühen 2022	317.245,12	0,00
	Ausstehende Rechnungen	265.292,73	707.602,77
	Rückforderung Schrittmacherfestival	45.009,28	45.009,28
	Jahresabschluss	19.445,00	20.470,00
	Rückzahlung Lust der Täuschung	15.000,00	15.000,00
	Rückzahung Mittelabruf 2020	10.000,00	28.966,03
	Übertrag	2.384.025,61	2.264.581,49



lturbetrieb der Stadt Aachen		Anlage 7 Seite 7
	31.12.2022	31.12.2021
	EUR	EUR
Übertrag	2.384.025,61	2.264.581,49
Kunstpreis Aachen	4.000,00	4.000,00
Steuerberatung	2.975,00	5.950,00
Euregio Schüler-Literaturpreis	2.000,00	0,00
Jugendkulturfonds	274,86	274,86
Rückzahlung Plattform Aachen	271,63	271,63
Aufbewahrung Geschäftsunterlagen	0,00	12.283,15
Übrige Rückstellungen	0,00	57.133,00
	2.393.547,10	2.344.494,13
Verbindlichkeiten	EUR	5.271.293,04
	VJ: EUR	3.554.879,91
Verbindlichkeiten aus Lieferungen und Leistungen	EUR	957.084,94
	VJ: EUR	948.938,29
Verbindlichkeiten gegenüber der Stadt und anderen		
Eigenbetrieben	EUR	3.396.991,06
	VJ: EUR	1.853.077,23
Zusammensetzung	31.12.2022	31.12.2021
	EUR	EUR
Gebäudemanagement	1.977.584,17	595.332,76
Stadt Aachen Personalangelegenheiten	1.179.863,96	1.075.025,91
Stadtkämmerei	106.579,30	72.778,58
IT-Management	85.987,49	-38.353,37
Übrige Posten	46.976,14	128.075,66
Darlehen	0,00	20.217,69
	3.396.991,06	1.853.077,23



Kul	turbetrieb der Stadt Aachen		Anlage 7 Seite 8
3.	Sonstige Verbindlichkeiten	EUR	917.217,04
		VJ: EUR	752.864,39
	Zusammensetzung	31.12.2022	31.12.2021
		EUR	EUR
	Noch nicht verwendete Spenden / Zuwendungen	805.809,86	640.787,57
	Steuerverbindlichkeiten	79.618,21	91.869,31
	Übrige	31.788,97	20.207,51
		917.217,04	752.864,39
	Steuerverbindlichkeiten	31.12.2022	31.12.2021
		EUR	EUR
	Lohn- und Kirchensteuer	118.607,59	100.214,18
	Umsatzsteuer	-38.989,38	-8.344,87
		79.618,21	91.869,31
E.	Rechnungsabgrenzungsposten	EUR	1.212.726,40
		VJ: EUR	1.067.616,95
	Zusammensetzung	31.12.2022	31.12.2021
		EUR	EUR
	Schulgeld Musikschule	1.139.085,85	996.461,90
	Schrittmacher Festival	73.352,45	71.155,05
	übrige Abgrenzungsposten	288,10	0,00
		1.212.726,40	1.067.616,95
	Bilanzsumme Passiva	EUR	94.329.139,03
		VJ: EUR	92.843.825,18



Anlage 7 Seite 9

# II. Aufgliederung und Erläuterung der Gewinn- und Verlustrechnung für die Zeit vom 1. Januar bis 31. Dezember 2022

Umsatzerlöse	EUR	2.946.612,16
	VJ: EUR	2.572.097,35
Zusammensetzung	2022	2021
	EUR	EUR
Teilnehmerentgelte Veranstaltungen, Musikschule	1.452.202,95	1.188.306,06
Vermietung und Verpachtung	641.743,98	579.716,10
Eintrittsgelder	622.454,91	441.854,62
Verkäufe Museumsshop	41.192,63	214.066,79
Stadtbibliothek	149.768,12	97.316,40
Sonstige Umsatzerlöse	30.000,00	46.537,82
Pachteinnahmen	9.249,57	4.299,56
	2.946.612,16	2.572.097,35
Teilnehmerentgelte Veranstaltungen, Musikschule	2022	2021
Teilnehmerentgelte Veranstaltungen, Musikschule	2022 FUR	2021 FUR
	EUR	EUR
Schulgeld Musikschule	EUR 1.337.681,17	1.100.478,06
	EUR	1.100.478,06 76.068,00
Schulgeld Musikschule Teilnehmerentgelte	EUR 1.337.681,17 102.761,78	EUR 1.100.478,06 76.068,00 11.760,00
Schulgeld Musikschule Teilnehmerentgelte	EUR 1.337.681,17 102.761,78 11.760,00	EUR 1.100.478,06 76.068,00 11.760,00
Schulgeld Musikschule Teilnehmerentgelte Schulgeld Klaviermiete	EUR  1.337.681,17  102.761,78  11.760,00  1.452.202,95	EUR 1.100.478,06 76.068,00 11.760,00 1.188.306,06
Schulgeld Musikschule Teilnehmerentgelte Schulgeld Klaviermiete  Vermietung und Verpachtung	EUR  1.337.681,17  102.761,78  11.760,00  1.452.202,95	EUR 1.100.478,06 76.068,00 11.760,00 1.188.306,06 2021 EUR
Schulgeld Musikschule Teilnehmerentgelte Schulgeld Klaviermiete	EUR  1.337.681,17  102.761,78  11.760,00  1.452.202,95  2022  EUR	EUR 1.100.478,06 76.068,00 11.760,00 1.188.306,06  2021 EUR 240.356,70
Schulgeld Musikschule Teilnehmerentgelte Schulgeld Klaviermiete  Vermietung und Verpachtung  Mieten Depot	EUR  1.337.681,17  102.761,78  11.760,00  1.452.202,95  2022  EUR  235.799,08	EUR  1.100.478,06  76.068,00  11.760,00  1.188.306,06  2021  EUR  240.356,70  194.112,60
Schulgeld Musikschule Teilnehmerentgelte Schulgeld Klaviermiete  Vermietung und Verpachtung  Mieten Depot Betriebskosten Depot	EUR  1.337.681,17  102.761,78  11.760,00  1.452.202,95  2022  EUR  235.799,08  188.066,88	EUR 1.100.478,06 76.068,00 11.760,00 1.188.306,06 2021 EUR



urbetrieb der Stadt Aachen		Anlage Seite 1
	2022	202
	EUR	EU
Übertrag	539.042,83	514.579,7
Personalkosten RUBIN	22.456,87	8.760,5
Dauermietverträge	18.801,57	18.700,5
Mieten Barockfabrik	17.107,20	17.107,2
Reinigungskosten	14.732,58	6.753,6
Energiekosten	9.415,01	2.984,2
Betriebsk. Barockfab	6.228,60	5.534,1
Technik aus RUBIN	5.212,80	1.735,0
Ausstattung RUBIN	3.164,26	1.420,0
Schadensregulierung	2.456,20	0,4
Gastronomie	914,95	80,2
Flügelmiete RUBIN	400,00	-210,0
übrige Erträge	1.811,11	2.270,3
	641.743,98	579.716,1
Eintrittsgelder	2022	202
_	EUR	EU
Eintrittsgelder Museen	484.064,35	437.128,1
Eintrittgelder Veranstaltungen	138.390,56	4.726,5
	622.454,91	441.854,6
Stadtbibliothek	2022	202
	EUR	EU
Benutzungsgebühren Bibliothek	100.526,26	67.715,0
Säumnisgebühren Bibliothek	42.739,75	23.047,1
Sonstige Umsatzerlöse Stadtbibliothek	6.502,11	6.554,2
	149.768,12	97.316,4



Anlage 7 Seite 11 Kulturbetrieb der Stadt Aachen Erhöhung oder Verminderung des Bestands an fertigen 2. und unfertigen Erzeugnissen **EUR** -14.590,07 VJ: EUR -9.253,57 24.032.910,02 3. Sonstige betriebliche Erträge **EUR** VJ: EUR 25.636.098,02 2022 2021 Zusammensetzung EUR **EUR** Zuschuss des Rechtsträgers 20.881.500,00 22.334.900,00 Andere Zuschüsse 1.662.513,64 2.256.248,62 Spenden 568.398,31 501.105,64 Erträge Auflösung Rückstellungen 548.825,89 32.183,22 Erträge Auflösung Sonderposten 94.926,31 201.073,42 Kostenerstattungen u.a. 51.436,97 136.648,58

20.217,69

17.065,06

188.026,15

24.032.910,02

16.945,81

25.220,72

131.772,01

25.636.098,02

Tilgungszuschüsse

übrige Erträge

Verwaltungsgebühren



Kul	turbetrieb der Stadt Aachen		Anlage 7 Seite 12
4.	Personalaufwand	EUR	12.800.935,87
		VJ: EUR	12.195.438,95
a)	Löhne und Gehälter	EUR	9.722.896,67
		VJ: EUR	9.315.922,58
	Zusammensetzung	2022	2021
		EUR	EUR
	Tariflich Beschäftigte	9.090.638,88	8.501.945,61
	Beamtenbezüge	742.954,91	721.550,31
	Anpassung Überstunden- und Urlaubsrückstellung	-110.697,12	92.426,66
		9.722.896,67	9.315.922,58
b)	Soziale Abgaben und Aufwendungen für Altersversorgung und für Unterstützung	<b>EUR</b> VJ: EUR	<b>3.078.039,20</b> 2.879.516,37
	Zusammensetzung	2022	2021
		EUR	EUR
	Sozialabgaben	1.862.618,24	1.777.902,22
	Sozialabgaben Altersversorgung	1.862.618,24 1.039.009,89	_
			1.777.902,22
	Altersversorgung	1.039.009,89	1.777.902,22 933.806,53
	Altersversorgung Sonstige Personalaufwendungen	1.039.009,89 100.627,02	1.777.902,22 933.806,53 94.004,87
	Altersversorgung Sonstige Personalaufwendungen Beihilfen	1.039.009,89 100.627,02 40.283,05	1.777.902,22 933.806,53 94.004,87 40.826,75
5.	Altersversorgung Sonstige Personalaufwendungen Beihilfen	1.039.009,89 100.627,02 40.283,05 35.501,00	1.777.902,22 933.806,53 94.004,87 40.826,75 32.976,00
	Altersversorgung Sonstige Personalaufwendungen Beihilfen Zuführung Beihilferückstellung  Abschreibungen	1.039.009,89 100.627,02 40.283,05 35.501,00 3.078.039,20	1.777.902,22 933.806,53 94.004,87 40.826,75 32.976,00 2.879.516,37
5. a)	Altersversorgung Sonstige Personalaufwendungen Beihilfen Zuführung Beihilferückstellung  Abschreibungen	1.039.009,89 100.627,02 40.283,05 35.501,00 3.078.039,20	1.777.902,22 933.806,53 94.004,87 40.826,75 32.976,00 2.879.516,37



Kulturbetrieb der Stadt Aachen Anlage 7 Seite 13 auf Vermögensgegenstände des Umlaufvermögens, soweit diese die in der Kapitalgesellschaft üblichen Abschreibungen überschreiten **EUR** 39.235,64 VJ: EUR 9.510,79 6. Sonstige betriebliche Aufwendungen **EUR** 14.585.234,81 VJ: EUR 15.488.032,03 2022 Zusammensetzung 2021 **EUR EUR** 4.185.865,51 4.137.674,99 Mieten einschl. Nebenkosten Ausstellungen 1.443.760,12 2.019.305,60 Gebäude und Räume 1.542.214,44 1.284.594,87 Zuwendungen KASTE 774.907,07 1.003.300,00 Kulturelle Veranstaltungen 866.346,96 766.157,66 Verwaltungkostenbeitrag 797.300,00 811.800,00 IT-Kosten 772.304,67 848.613,84 Kommunikation und Information 645.118,08 428.484,50 Servicedienste 562.510,92 257.035,16 Reinigungskosten 494.323,77 445.345,68 Honorare 478.057,24 497.854,98 Bewegliche Einrichtungen 413.713,95 320.090,02 Bewachung 257.314,03 724.927,05 244.791,92 Beschaffungskosten 177.986,14 Versicherungen 214.861,17 297.218,93 Unterhaltung der Sammlungen 206.361,53 247.651,34 Reisekosten, Fortbildung 106.022,01 35.341,60 Transportkosten 76.945,41 643.413,84 Fernsprechgebühren 73.341,77 73.210,79 Übertrag 14.156.060,57 15.020.006,99



urbetrieb der Stadt Aachen		Anlage 7 Seite 14
	2022	2021
	EUR	EUR
Übertrag	14.156.060,57	15.020.006,99
Künstlersozialversicherung	42.304,08	33.684,09
Bürobedarf / Fachliteratur	36.465,31	39.869,81
Portokosten	36.346,21	32.611,62
Digitalisierung	31.178,59	49.387,63
Pädagogik	30.039,91	20.222,05
Fachmedien	23.745,65	17.637,61
Repräsentationskosten	20.509,47	12.219,56
Prüfung /Beratungkosten	19.657,50	50.695,00
Einkommensteuer im Abzugsverfahren	15.040,94	1.582,50
Museumsshop	11.279,92	45.666,03
Unterhaltung Außenanlagen	10.473,62	8.170,15
Betriebskosten Bücherbus	7.548,14	8.730,50
Bibliotheksbedarf	6.457,18	7.180,52
Technische Anlagen	5.686,37	407,16
Aushilfen	3.310,25	2.535,14
Verwendung von Landeszuwendungen	1.439,80	1.239,29
Verwenung von Spenden	669,50	1.194,90
übrige	127.021,80	134.991,48
	14.585.234,81	15.488.032,03

7.	Zinsen und ähnliche Aufwendungen	EUR	86.574,34
		V.I. FUR	83 938 50



Kulturbetrieb der Stadt Aachen		Anlage 7 Seite 15		
8.	Steuern vom Einkommen und vom Ertrag	EUR	-0,39	
		VJ: EUR	1.743,51	
9.	Jahresüberschuss / Jahresfehlbetrag	EUR	-995.288,25	
		VJ: EUR	-115.983,17	

Anlage 8 Seite 1

# Fragenkatalog zur Prüfung nach § 53 HGrG gemäß IDW PS 720

### Geschäftsführungsorganisation

1.	Tätigkeit von Überwachungsorganen und Geschäftsleitung sowie individualisierte Offenlegung der Organbezüge	
a.	Gibt es Geschäftsordnungen für die Organe und einen Geschäftsverteilungsplan für die Geschäftsleitung sowie ggf. für die Konzernleitung?  Gibt es darüber hinaus schriftliche Weisungen des Überwachungsorgans zur Organisation für die Geschäfts- sowie ggf. für die Konzernleitung (Geschäftsanweisung)?  Entsprechen diese Regelungen den Bedürfnissen des Unternehmens bzw. des Konzerns?	Ein Geschäftsverteilungsbeschluss liegt satzungsmäßig in der Form vor, dass der Betriebsleiter für die wirtschaftliche Führung des "Kulturbetrieb der Stadt Aachen" verantwortlich ist, sofern von der Gemeindeordnung, der Eigenbetriebsverordnung oder der Satzung des Eigenbetriebes nichts anderes bestimmt ist. Werden die satzungsmäßig festgesetzten Wertgrenzen bei den übertragenen Aufgaben überschritten, ist dieser verpflichtet, den Betriebsausschuss darüber zu informieren und Bericht zu erstatten.  Des Weiteren entscheidet der Betriebsausschuss über die ihm von der Gemeindeordnung und der Eigenbetriebsordnung in der Satzung übertragenen Aufgaben. Diese Aufgaben werden in der Eigenbetriebssatzung detailliert aufgeführt.  Des Weiteren findet die gesamtstädtische Dienstanweisung Anwendung. Eine weitere Dienstanweisung bezüglich der Betriebsleitung und einzelner Geschäftsbereiche ist in Form einer Geschäftsordnung zum 01. Juli 2009 in Kraft getreten. Für die Leiter der Geschäftsbereiche liegen Auftragsermächtigungen gemäß der Geschäftsordnung vom 1. Juli 2009 vor.
b.	Wie viele <b>Sitzungen</b> der Organe und ihrer Ausschüsse haben stattgefunden und wurden Niederschriften hierüber erstellt?	In 2022 fanden fünf Sitzungen des Betriebsaus-
C.	In welchen weiteren Aufsichtsräten und anderen Kontrollgremien i. S. d. § 125 Absatz 1 Satz 3 des Aktiengesetzes sind die einzelnen Mitglieder der Geschäftsleitung tätig?	Die Mitglieder der Betriebsleitung sind nach eigenen Angaben weder in Aufsichtsräten noch in anderen Kontrollgremien i. S. d. § 125 Abs. 1 Satz 3 des Aktiengesetzes tätig.
d.	Wird die Vergütung der Organmitglieder (Geschäftsleitung, Überwachungsorgan) individualisiert im Anhang des Jahresabschlusses/Konzernabschlusses aufgeteilt nach Fixum, erfolgsbezogenen Komponenten und Komponenten mit langfristiger Anreizwirkung ausgewiesen? Falls nein, wie wird dies begründet?	Die Organmitglieder sind Beamte und Angestellte. Eine Offenlegung der Vergütung der Betriebsleitung erfolgt im Anhang.

Anlage 8 Seite 2

# Geschäftsführungsinstrumentarium

2.	Aufbau- und ablauforganisatorische Grundlagen	
a.	Gibt es einen den Bedürfnissen des Unternehmens entsprechenden <b>Organisationsplan</b> , aus dem Organisationsaufbau, Arbeitsbereiche und Zuständigkeiten/Weisungsbefugnisse ersichtlich sind?	Ein den Anforderungen entsprechender Organisationsplan des Eigenbetriebes hat uns vorgelegen. Arbeitsbereiche und Zuständigkeiten gehen aus dem Organisationsplan hervor. Nach unseren bei der Prüfung des Jahresabschlusses gewonnenen Erkenntnissen wird nach den Zuständigkeiten und Weisungsbefugnissen dieses Planes verfahren. Detaillierte Arbeitsplatzbeschreibungen sind mit dem FB 11 (Personal und Organisation) abgesprochen und in den Personalakten hinterlegt.
	Erfolgt dessen regelmäßige Überprüfung?	Der Organisationsplan wird regelmäßig überprüft.
b.	Haben sich Anhaltspunkte ergeben, dass nicht nach dem Organisationsplan verfahren wird?	Derartige Anhaltspunkte haben sich nicht ergeben.
C.	Hat die Geschäftsleitung Vorkehrungen zur Korruptionsprävention ergriffen und dokumentiert?	Vergaben erfolgen unter Berücksichtigung der Beschaffungs- und Vergabeordnung der Stadt Aachen sowie der VOB, VOL und des Korruptionsbekämpfungsgesetzes NRW. Die Kontrolle über die Vergabe erfolgt durch die Zentrale Beschaffungsstelle, die Zentrale Vergabestelle, die Bauverwaltung B 03 sowie das Rechnungsprüfungsamt der Stadt Aachen.
d.	Gibt es geeignete Richtlinien bzw. Arbeitsanweisungen für wesentliche Entscheidungsprozesse (insbesondere Auftragsvergabe und Auftragsabwicklung, Personalwesen, Kreditaufnahme und –gewährung)?  Haben sich Anhaltspunkte ergeben, dass diese nicht eingehalten werden?	Hinsichtlich der Vergaben finden die Vorschriften der VOL und VOB, die Vergabeordnung der Stadt Aachen und die Handlungsrichtlinie der Stadt Aachen zur Umsetzung des "Gesetzes zur Verbesserung der Korruptionsbekämpfung und zur Errichtung und Führung eines Vergaberegisters in NRW - Korruptionsbekämpfungsgesetz" bezüglich Beschaffungs- und Vergabestrukturen bei der Stadt Aachen sowie Zuständigkeiten nach dem Korruptionsbekämpfungsgesetz Anwendung. Für das Personalwesen gelten die Vorschriften des TVW und des Bundes- und Landes-beamtengesetzes.
e.	Besteht eine ordnungsmäßige <b>Dokumentation</b> von <b>Verträgen</b> (z. B. Grundstücksverwaltung, EDV)?	Die Verträge werden bei dem Betrieb systematisch abgelegt. Die Dokumentation ist ordnungsgemäß.

3.	Planungswesen, Rechnungswesen, Informationssystem und Controlling	
a.	Entspricht das <b>Planungswesen</b> - auch im Hinblick auf Planungshorizont und Fortschreibung der Daten sowie auf sachliche und zeitliche Zusammenhänge von Projekten - den Bedürfnissen des Unternehmens?	Die Betriebsleitung stellt für den Betrieb einen jährlichen Wirtschaftsplan auf, der der Kämmerin oder einem für das Finanzwesen zuständigen Beamten vorzulegen ist. Der Wirtschaftsplan beinhaltet einen Ertrags- und Aufwandsplan, einen Investitionsplan sowie einen 5-jährigen Finanzplan. Das Planungswesen entspricht damit den Bedürfnissen des Unternehmens.
b.	Werden <b>Planabweichungen</b> systematisch untersucht?	Nach unseren im Rahmen der Prüfung des Jahresabschlusses des Betriebes gewonnen Erkenntnissen erfolgen derartige Untersuchungen regelmäßig. Durch Budgetierung der Kostenkonten ist ein Überschreiten der Plankosten nur durch nachträgliche Änderung möglich.
C.	Entspricht das <b>Rechnungswesen</b> einschließlich der Kostenrechnung der Größe und den besonde- ren Anforderungen des Unternehmens?	Das Rechnungswesen entspricht insgesamt den Anforderungen.
d.	Besteht ein funktionierendes <b>Finanzmanagement</b> , welches u. a. eine laufende <b>Liquiditätskontrolle</b> und eine Kreditüberwachung gewährleistet? Wird die laufende Liquiditätskontrolle und Kreditüberwachung vorgenommen?	Die Liquidität wird von der Betriebsleitung, der Buchhaltung und von der Stadtkämmerei Aachen überwacht.
e.	Gehört zu dem Finanzmanagement auch ein zent- rales <b>Cash-Management?</b> Haben sich Anhaltspunkte ergeben, dass die hier- für geltenden Regelungen nicht eingehalten wor-	Die Liquidität wird von der Betriebsleitung, der Buchhaltung und von der Stadtkämmerei Aachen überwacht.
	den sind?	
f.	Ist sichergestellt, dass <b>Entgelte</b> vollständig und zeitnah in Rechnung gestellt werden?  Ist durch das bestehende <b>Mahnwesen</b> gewährleistet, dass ausstehende Forderungen zeitnah und effektiv eingezogen werden?	Wir haben im Rahmen unserer Prüfung keine Anzeichen dafür feststellen können, dass die Rechnungsstellung verspätet erfolgt. Die Rechnungslegung für den Geschäftsbereich Vermietungen erfolgt über das Programm RUBIN zeitnah. RUBIN ist über eine SAP-Schnittstelle mit der Finanzbuchhaltung verbunden. Ein elektronisches Mahnwesen ist eingerichtet und wird in regelmäßigen Abständen genutzt.
g.	Entspricht das <b>Controlling</b> den Anforderungen des Unternehmens/Konzerns und umfasst es alle wesentlichen Unternehmens-/Konzernbereiche?	Controllingaufgaben werden von der Betriebsleitung und den Bereichsleitern in Form von Veranstaltungs- und Projektabrechnungen, Bedarfskalkulationen, detaillierten Kostenrechnungen und Nachkalkulationen wahrgenommen. Nach unseren Feststellungen entspricht das Controlling den Anforderungen des Betriebes.
h.	Ermöglicht das Rechnungs- und Berichtswesen eine <b>Steuerung</b> und/oder Überwachung der <b>Tochterunternehmen</b> und der Unternehmen, an denen eine wesentliche Beteiligung besteht?	Der Betrieb hat keine Tochterunternehmen und hält keine Beteiligungen an anderen Unternehmen.

4.	Risikofrüherkennungssystem	
a.	Hat die Geschäfts-/Konzernleitung nach Art und Umfang Frühwarnsignale definiert und Maßnahmen ergriffen, mit deren Hilfe bestandsgefährdende Risiken rechtzeitig erkannt werden können?	schaftlichen Handeln unterliegt und mit der Erfüllung von hoheitlichen Aufgaben betraut ist, welche
b.	Reichen diese Maßnahmen aus und sind sie geeignet, ihren Zweck zu erfüllen?	Die Maßnahmen sind zweckentsprechend.
	Haben sich Anhaltspunkte ergeben, dass die Maßnahmen nicht durchgeführt werden?	Es haben sich keine Anhaltspunkte ergeben, dass die Maßnahmen nicht durchgeführt werden.
C.	Sind diese Maßnahmen ausreichend dokumentiert?	Die Maßnahmen sind ausreichend dokumentiert.
d.	Werden die Frühwarnsignale und Maßnahmen kontinuierlich und systematisch mit dem aktuellen Geschäftsumfeld sowie mit den Geschäftsprozessen und Funktionen abgestimmt und angepasst?	

5.	Finanzinstrumente, andere Termingeschäfte, Optionen und Derivate	
a.	Hat die Geschäfts-/Konzernleitung den Geschäfts- umfang zum Einsatz von <b>Finanzinstrumenten</b> so- wie von anderen Termingeschäften, Optionen und Derivaten schriftlich festgelegt?	Feststellungen wurden derartige Finanzinstru-
	Dazu gehört:	
	Welche Produkte/Instrumente dürfen eingesetzt werden?	
	Mit welchen Partnern dürfen die Produkte/Instrumente bis zu welchen Beträgen eingesetzt werden?	
	Wie werden die Bewertungseinheiten definiert und dokumentiert und in welchem Umfang dürfen offene Posten entstehen?	
	Sind die Hedge-Strategien beschrieben, z. B. ob bestimmte Strategien ausschließlich zulässig sind bzw. bestimmte Strategien nicht durchgeführt wer- den dürfen (z. B. antizipatives Hedging)?	

5.	Finanzinstrumente, andere Termingeschäfte, Optionen und Derivate	
b.		Nach unseren Prüfungsfeststellungen und den uns erteilten Auskünften werden derartige Ge- schäfte nicht getätigt.
C.	Hat die Geschäfts-/Konzernleitung ein dem Geschäftsumfang entsprechendes Instrumentarium zur Verfügung gestellt insbesondere in Bezug auf  - Erfassung der Geschäfte, - Beurteilung der Geschäfte zum Zweck der Risikoanalyse, - Bewertung der Geschäfte zum Zweck der Rechnungslegung, - Kontrolle der Geschäfte?	lungen und den uns erteilten Auskünften derartige Geschäfte nicht getätigt werden.
d.	Gibt es eine Erfolgskontrolle für nicht der Risiko- absicherung (Hedging) dienende Derivatgeschäfte und werden Konsequenzen aufgrund der Risiko- entwicklung gezogen?	lungen und den uns erteilten Auskünften derartige
e.	Hat die Geschäfts-/Konzernleitung angemessene Arbeitsanweisungen erlassen?	Nicht relevant, da nach unseren Prüfungsfeststellungen und den uns erteilten Auskünften derartige Geschäfte nicht getätigt werden.
f.	Ist die unterjährige Unterrichtung der Geschäfts-/ Konzernleitung im Hinblick auf die offenen Positio- nen, die Risikolage und die ggf. zu bildenden Vor- sorgen geregelt?	

6.	Interne Revision	
a.	Gibt es eine den Bedürfnissen des Unternehmens/Konzerns entsprechende Interne Revision/Konzernrevision?  Besteht diese als eigenständige Stelle oder wird diese Funktion durch eine andere Stelle (ggf. welche?) wahrgenommen?	Eigenbetriebes ist die Notwendigkeit der Einrichtung einer internen Revision nach Auffassung des Eigenbetriebes nicht notwendig. Der Wirtschaftsplan als Anlage des Haushaltsplanes unterliegt der
b.	Wie ist die Anbindung der Internen Revision/Konzernrevision im Unternehmen/Konzern?  Besteht bei ihrer Tätigkeit die Gefahr von Interessenkonflikten?	<b>G G</b> ,

Anlage 8 Seite 6

6.	Interne Revision	
C.	Welches waren die wesentlichen Tätigkeitsschwerpunkte der Internen Revision/Konzernrevision im Geschäftsjahr?	
	Wurde auch geprüft, ob wesentlich miteinander unvereinbare Funktionen (z. B. Trennung von Anweisung und Vollzug) organisatorisch getrennt sind?	
	Wann hat die Interne Revision das letzte Mal über Korruptionsprävention berichtet?	
	Liegen hierüber schriftliche Revisionsberichte vor?	
d.	Hat die interne Revision ihre Prüfungsschwerpunkte mit dem Abschlussprüfer abgestimmt?	Es erfolgte keine Abstimmung.
e.	Hat die interne Revision/Konzernrevision bemer- kenswerte Mängel aufgedeckt und um welche handelt es sich?	··· = - = ····· - · · · · · · · · · · ·
f.	Welche Konsequenzen werden aus den Feststellungen und Empfehlungen der Internen Revision/Konzernrevision gezogen und wie kontrolliert die Interne Revision/Konzernrevision die Umsetzung ihrer Empfehlungen?	

# Geschäftsführungstätigkeit

7.	Übereinstimmung der Rechtsgeschäfte und Maßnahmen mit Gesetz, Satzung, Geschäftsordnung, Geschäftsanweisung und bindenden Beschlüssen des Überwachungsorgans	
a.		An den §§ 57 a bis c Haushaltsgrundsätzegesetz sind auch die Kulturbetriebe Aachen als öffentlicher Auftraggeber gebunden. Die Vergabevorschriften wurden in formeller und materieller Hinsicht soweit möglich von der Betriebsleitung geprüft und erfüllt. Die entsprechenden Aufträge wurden den zuständigen Gremien (u. a. Rechnungsprüfungsamt) soweit möglich zur Prüfung vorgelegt. Die Unterlagen werden ordnungsgemäß aufbewahrt. Die erforderlichen Beschlüsse des Betriebsausschusses liegen vor.

7.	Übereinstimmung der Rechtsgeschäfte und Maßnahmen mit Gesetz, Satzung, Geschäfts- ordnung, Geschäftsanweisung und bindenden Beschlüssen des Überwachungsorgans	
b.	Wurde vor der <b>Kreditgewährung</b> an Mitglieder der Geschäftsleitung oder des Überwachungsor- gans die Zustimmung des Überwachungsorgans eingeholt?	Es wurden keine Kredite an Organmitglieder gewährt.
C.	Haben sich Anhaltspunkte ergeben, dass anstelle zustimmungsbedürftiger Maßnahmen ähnliche, aber nicht als zustimmungsbedürftig behandelte Maßnahmen vorgenommen worden sind (z. B. Zerlegung in Teilmaßnahmen)?	Solche Sachverhalte haben sich im Rahmen der Prüfung nicht ergeben.
d.	schäfte und Maßnahmen nicht mit Gesetz, Satzung, Geschäftsordnung, Geschäftsanwei-	Nach den im Rahmen unserer Prüfung gewonnen Erkenntnissen liegen hier keine negativen Feststellungen vor, wir verweisen aber auf den Bericht und die Feststellungen des Rechnungsprüfungsamtes.

8.	Durchführung von Investitionen	
a.	Werden Investitionen (in Sachanlagen, Beteiligungen, sonstige Finanzanlagen, immaterielle Anlagewerte und Vorräte) angemessen geplant und vor Realisierung auf Rentabilität/Wirtschaftlichkeit, Finanzierbarkeit und Risiken geprüft?	Grundsätzlich geht jedem Kauf eine Planungsphase im Ausschuss voraus und dem Kauf wird erst zugestimmt, wenn die Finanzierung gesichert ist. Funktionale Verbesserungen werden ebenfalls mit dem Ausschuss abgestimmt. Grundsätzlich werden Investitionen in das Anlagevermögen nur vorgenommen, wenn die finanziellen Mittel vorhanden sind.
b.	Haben sich Anhaltspunkte ergeben, dass die Unterlagen/Erhebungen zur <b>Preisermittlung</b> nicht ausreichend waren, um ein Urteil über die Angemessenheit des Preises zu ermöglichen (z. B. bei Erwerb bzw. Veräußerung von Grundstücken oder Beteiligungen)?	
C.	Werden Durchführung, Budgetierung und Veränderungen von Investitionen laufend <b>überwacht</b> und <b>Abweichungen</b> untersucht?	Von der Budgetierung angefangen bis hin zu möglichen Änderungen wird der gesamte Ablauf einer Investition überwacht. Schon bei der Bedarfsanmeldung durch die Bereichsleiter wird die Investition auf ihre für den Betrieb möglichen Nutzen hin überprüft. Ist ein Nutzen erkennbar (z. B. Kostenersparnis) werden die entsprechenden Mittel im Wirtschaftsplan berücksichtigt und den entsprechenden Gremien zwecks Genehmigung vorgelegt.
d.	Haben sich bei abgeschlossenen Investitionen wesentliche <b>Überschreitungen</b> ergeben?  Wenn ja, in welcher Höhe und aus welchen Gründen?	Nach den uns erteilten Auskünften ergaben sich im Berichtsjahr keine wesentlichen Überschreitungen.

8	. Durchführung von Investitionen	
e.	Haben sich Anhaltspunkte ergeben, dass <b>Leasing</b> - oder vergleichbare Verträge nach Ausschöpfung der Kreditlinien abgeschlossen wurden?	Leasingverträge oder vergleichbare Verträge hat die Anstalt nicht abgeschlossen.

9.	Vergaberegelungen	
a.	Haben sich Anhaltspunkte für <b>eindeutige Verstöße</b> gegen <b>Vergaberegelungen</b> (z. B. VOB, VOL, VOF, EU-Regelungen) ergeben?	
b.	Werden für Geschäfte, die nicht den Vergaberegelungen unterliegen, <b>Konkurrenzangebote</b> (z. B. auch für Kapitalaufnahmen und Geldanlagen) eingeholt?	

10.	Berichterstattung an das Überwachungsorgan	
a.	Wird dem Überwachungsorgan regelmäßig Bericht erstattet?	Berichterstattungen erfolgen i.d.R. vierteljährlich an den Betriebsausschuss. Die vierteljährlichen Zwischenberichte nach § 20 EigVO wurden erstellt und dem Betriebsausschuss vorgelegt.
b.	Vermitteln die Berichte einen <b>zutreffenden Einblick</b> in die wirtschaftliche <b>Lage</b> des Unternehmens/Konzerns und in die wichtigsten Unternehmens-/Konzernbereiche?	Nach unserer Einsicht vermitteln die Protokolle einen zutreffenden Eindruck von der jeweils aktuellen wirtschaftlichen Lage des Betriebes.
C.	Wurde das Überwachungsorgan über wesentliche Vorgänge angemessen und zeitnah unterrichtet?	Der Betriebsausschuss wurde in den durchgeführten Sitzungen zeitnah unterrichtet.
	Liegen insbesondere ungewöhnliche, risikoreiche oder nicht ordnungsgemäß abgewickelte Geschäftsvorfälle sowie erkennbare Fehldispositionen oder wesentliche Unterlassungen vor und wurde hierüber berichtet?	Ungewöhnliche, risikoreiche oder nicht ordnungsgemäß abgewickelte Geschäftsvorfälle sowie erkennbare Fehldispositionen oder wesentliche Unterlassungen haben wir nicht festgestellt.
d.	Zu welchen Themen hat die Geschäfts-/Konzern- leitung dem Überwachungsorgan auf dessen be- sonderen Wunsch berichtet (§ 90 Abs. 3 AktG)?	Keine
e.	Haben sich Anhaltspunkte ergeben, dass die Berichterstattung (z.B. nach § 90 AktG oder unternehmensinternen Vorschriften) nicht in allen Fällen ausreichend war?	Wir haben hierfür keine Anhaltspunkte feststellen können.
f.	Gibt es eine <b>D&amp;O-Versicherung</b> ?  Wurde ein angemessener Selbstbehalt vereinbart?	Bei der GVV Kommunal Versicherung VVaG besteht eine Eigenschadenversicherung, die den Kulturbetrieb gegen Verfehlungen durch Vertrauenspersonen absichert. Der Selbstbehalt beträgt maximal 1.000,00 Euro. Es handelt sich um eine
	Wurden Inhalt und Konditionen der D&O-Versicherung mit dem Überwachungsorgan erörtert?	übliche Versicherung für kommunale Einrichtungen.

Anlage 8 Seite 9

	10.	Berichterstattung an das Überwachungsorgan	
-	g.		Eventuell bestehende Interessenkonflikte sind uns im Rahmen der Abschlussprüfung nicht bekannt geworden.

# Vermögens- und Finanzlage

11.	Ungewöhnliche Bilanzposten und stille Reserven	
a.	Besteht in wesentlichem Umfang offenkundig nicht betriebsnotwendiges Vermögen?	Wir haben während unserer Prüfung keine Hinweise auf ein offenkundig nichtbetriebsnotwendiges Vermögen gefunden.
b.	Sind <b>Bestände</b> auffallend hoch oder niedrig?	Auffallend hohe oder niedrige Bestände haben wir nicht festgestellt.
C.	Haben sich Anhaltspunkte ergeben, dass die Vermögenslage durch im Vergleich zu den bilanziellen Werten erheblich höhere oder niedrigere Verkehrswerte der Vermögensgegenstände wesentlich beeinflusst wird?	ben.

12.	Finanzierung	
a.	Wie setzt sich die <b>Kapitalstruktur</b> nach internen und externen Finanzierungsquellen zusammen?	Die zum 31. Dezember 2022 langfristig gebundenen Vermögensgegenstände sind vollständig durch das Eigenkapital langfristig finanziert; siehe Bericht Abschnitt D.
		Wesentliche Investitionsverpflichtungen bestanden nach den uns erteilten Auskünften und unseren Feststellungen am Abschlussstichtag nicht.
b.	Wie ist die <b>Finanzlage</b> des Konzerns zu beurteilen, insbesondere hinsichtlich der Kreditaufnahmen wesentlicher Konzerngesellschaften?	Trifft nicht zu, da kein Konzern vorliegt.
C.	In welchem Umfang hat das Unternehmen <b>Finanz</b> -/ <b>Fördermittel</b> einschließlich Garantien der öffentlichen Hand erhalten?	
	Haben sich Anhaltspunkte ergeben, dass die damit verbundenen Verpflichtungen und Auflagen des Mittelgebers nicht beachtet wurden?	

Anlage 8 Seite 10

13.	Eigenkapitalausstattung und Gewinnverwendung	
a.	Bestehen <b>Finanzierungsprobleme</b> aufgrund einer evtl. zu <b>niedrigen Eigenkapitalausstattung</b> ?	Finanzierungsprobleme auf Grund einer zu niedrigen Eigenkapitalausstattung bestehen nicht. Die Eigenkapitalquote beträgt 90,6%.
b.	lst der <b>Gewinnverwendungsvorschlag</b> (Ausschüttungspolitik, Rücklagenbildung) mit der wirtschaftlichen Lage des Unternehmens vereinbar?	

# Ertragslage

14.	Rentabilität/Wirtschaftlichkeit	
a.	Wie setzt sich das Betriebsergebnis des Unternehmens/Konzerns nach <b>Segmenten</b> /Konzernunternehmen zusammen?	
b.	lst das Jahresergebnis entscheidend von <b>einmali-</b> <b>gen Vorgängen</b> geprägt?	Das Ergebnis ist nicht durch einmalige Vorgänge geprägt.
C.	Haben sich Anhaltspunkte ergeben, dass wesentliche Kredit- oder andere Leistungsbeziehungen zwischen Konzerngesellschaften bzw. mit den Gesellschaftern eindeutig zu unangemessenen Konditionen vorgenommen werden?	
d.	Wurde die <b>Konzessionsabgabe</b> steuer- und preisrechtlich erwirtschaftet?	Konzessionsabgaben sind nicht zu leisten.

15.	Verlustbringende Geschäfte und ihre Ursa- chen	
a.	Gab es <b>verlustbringende Geschäfte</b> , die für die Vermögens- und Ertragslage von Bedeutung waren, und was waren die Ursachen der Verluste?	
b.	Wurden <b>Maßnahmen</b> zeitnah ergriffen, um die Verluste zu begrenzen, und um welche Maßnahmen handelt es sich?	Um Verluste zu begrenzen, wurden folgende Maßnahmen ergriffen: Teilweise Einhaltung der Wiederbesetzungssperre, Einfrieren vorhandener Gesellschafterdarlehen und keine weitere Neuaufnahme.

16.	Ursachen des Jahresfehlbetrages und Maß- nahmen zur Verbesserung der Ertragslage	
a.	Was sind die Ursachen des Jahresfehlbetrages?	Der Jahresfehlbetrag ist im Wesentlichen auf folgende Ursachen zurückzuführen:  - Einnahmeeinbußen durch die Corona Pandemie - Teilweise Schließung der Museen - Verminderte Einnahmen durch Raumvermietungen - Verminderte Einnahmen in der Stadtbibli-
		othek und der Musikschule - Keine Einnahmen durch Veranstaltungen
b.	Welche <b>Maßnahmen</b> wurden eingeleitet bzw. sind beabsichtigt, um die Ertragslage des Unternehmens zu verbessern?	

# Allgemeine Auftragsbedingungen

ür

Wirtschaftsprüfer und Wirtschaftsprüfungsgesellschaften

vom 1. Januar 2017

#### 1. Geltungsbereich

- (1) Die Auftragsbedingungen gelten für Verträge zwischen Wirtschaftsprüfern oder Wirtschaftsprüfungsgesellschaften (im Nachstehenden zusammenfassend "Wirtschaftsprüfer" genannt) und ihren Auftraggebern über Prüfungen, Steuerberatung, Beratungen in wirtschaftlichen Angelegenheiten und sonstige Aufträge, soweit nicht etwas anderes ausdrücklich schriftlich vereinbart oder gesetzlich zwingend vorgeschrieben ist.
- (2) Dritte können nur dann Ansprüche aus dem Vertrag zwischen Wirtschaftsprüfer und Auftraggeber herleiten, wenn dies ausdrücklich vereinbart ist oder sich aus zwingenden gesetzlichen Regelungen ergibt. Im Hinblick auf solche Ansprüche gelten diese Auftragsbedingungen auch diesen Dritten gegenüber.

#### 2. Umfang und Ausführung des Auftrags

- (1) Gegenstand des Auftrags ist die vereinbarte Leistung, nicht ein bestimmter wirtschaftlicher Erfolg. Der Auftrag wird nach den Grundsätzen ordnungsmäßiger Berufsausübung ausgeführt. Der Wirtschaftsprüfer übernimmt im Zusammenhang mit seinen Leistungen keine Aufgaben der Geschäftsführung. Der Wirtschaftsprüfer ist für die Nutzung oder Umsetzung der Ergebnisse seiner Leistungen nicht verantwortlich. Der Wirtschaftsprüfer ist berechtigt, sich zur Durchführung des Auftrags sachverständiger Personen zu bedienen.
- (2) Die Berücksichtigung ausländischen Rechts bedarf außer bei betriebswirtschaftlichen Prüfungen – der ausdrücklichen schriftlichen Vereinbarung.
- (3) Ändert sich die Sach- oder Rechtslage nach Abgabe der abschließenden beruflichen Äußerung, so ist der Wirtschaftsprüfer nicht verpflichtet, den Auftraggeber auf Änderungen oder sich daraus ergebende Folgerungen hinzuweisen

### 3. Mitwirkungspflichten des Auftraggebers

- (1) Der Auftraggeber hat dafür zu sorgen, dass dem Wirtschaftsprüfer alle für die Ausführung des Auftrags notwendigen Unterlagen und weiteren Informationen rechtzeitig übermittelt werden und ihm von allen Vorgängen und Umständen Kenntnis gegeben wird, die für die Ausführung des Auftrags von Bedeutung sein können. Dies gilt auch für die Unterlagen und weiteren Informationen, Vorgänge und Umstände, die erst während der Tätigkeit des Wirtschaftsprüfers bekannt werden. Der Auftraggeber wird dem Wirtschaftsprüfer geeignete Auskunftspersonen benennen.
- (2) Auf Verlangen des Wirtschaftsprüfers hat der Auftraggeber die Vollständigkeit der vorgelegten Unterlagen und der weiteren Informationen sowie der gegebenen Auskünfte und Erklärungen in einer vom Wirtschaftsprüfer formulierten schriftlichen Erklärung zu bestätigen.

### 4. Sicherung der Unabhängigkeit

- (1) Der Auftraggeber hat alles zu unterlassen, was die Unabhängigkeit der Mitarbeiter des Wirtschaftsprüfers gefährdet. Dies gilt für die Dauer des Auftragsverhältnisses insbesondere für Angebote auf Anstellung oder Übernahme von Organfunktionen und für Angebote, Aufträge auf eigene Rechnung zu übernehmen.
- (2) Sollte die Durchführung des Auftrags die Unabhängigkeit des Wirtschaftsprüfers, die der mit ihm verbundenen Unternehmen, seiner Netzwerkunternehmen oder solcher mit ihm assoziierten Unternehmen, auf die die Unabhängigkeitsvorschriften in gleicher Weise Anwendung finden wie auf den Wirtschaftsprüfer, in anderen Auftragsverhältnissen beeinträchtigen, ist der Wirtschaftsprüfer zur außerordentlichen Kündigung des Auftrags berechtigt.

### 5. Berichterstattung und mündliche Auskünfte

Soweit der Wirtschaftsprüfer Ergebnisse im Rahmen der Bearbeitung des Auftrags schriftlich darzustellen hat, ist alleine diese schriftliche Darstellung maßgebend. Entwürfe schriftlicher Darstellungen sind unverbindlich. Sofern nicht anders vereinbart, sind mündliche Erklärungen und Auskünfte des Wirtschaftsprüfers nur dann verbindlich, wenn sie schriftlich bestätigt werden. Erklärungen und Auskünfte des Wirtschaftsprüfers außerhalb des erteilten Auftrags sind stets unverbindlich.

#### 6. Weitergabe einer beruflichen Äußerung des Wirtschaftsprüfers

(1) Die Weitergabe beruflicher Äußerungen des Wirtschaftsprüfers (Arbeitsergebnisse oder Auszüge von Arbeitsergebnissen – sei es im Entwurf oder in der Endfassung) oder die Information über das Tätigwerden des Wirtschaftsprüfers für den Auftraggeber an einen Dritten bedarf der schriftlichen Zustimmung des Wirtschaftsprüfers, es sei denn, der Auftraggeber ist zur Weitergabe oder Information aufgrund eines Gesetzes oder einer behördlichen Anordnung verpflichtet.

Anlage 9
Seite 1

(2) Die Verwendung beruflicher Äußerungen des Wirtschaftsprüfers und die Information über das Tätigwerden des Wirtschaftsprüfers für den Auftraggeber zu Werbezwecken durch den Auftraggeber sind unzulässig.

#### 7. Mängelbeseitigung

- (1) Bei etwaigen Mängeln hat der Auftraggeber Anspruch auf Nacherfüllung durch den Wirtschaftsprüfer. Nur bei Fehlschlagen, Unterlassen bzw. unberechtigter Verweigerung, Unzumutbarkeit oder Unmöglichkeit der Nacherfüllung kann er die Vergütung mindern oder vom Vertrag zurücktreten; ist der Auftrag nicht von einem Verbraucher erteilt worden, so kann der Auftraggeber wegen eines Mangels nur dann vom Vertrag zurücktreten, wenn die erbrachte Leistung wegen Fehlschlagens, Unterlassung, Unzumutbarkeit oder Unmöglichkeit der Nacherfüllung für ihn ohne Interesse ist. Soweit darüber hinaus Schadensersatzansprüche bestehen, gilt Nr. 9.
- (2) Der Anspruch auf Beseitigung von Mängeln muss vom Auftraggeber unverzüglich in Textform geltend gemacht werden. Ansprüche nach Abs. 1, die nicht auf einer vorsätzlichen Handlung beruhen, verjähren nach Ablauf eines Jahres ab dem gesetzlichen Verjährungsbeginn.
- (3) Offenbare Unrichtigkeiten, wie z.B. Schreibfehler, Rechenfehler und formelle Mängel, die in einer beruflichen Äußerung (Bericht, Gutachten und dgl.) des Wirtschaftsprüfers enthalten sind, können jederzeit vom Wirtschaftsprüfer auch Dritten gegenüber berichtigt werden. Unrichtigkeiten, die geeignet sind, in der beruflichen Außerung des Wirtschaftsprüfers enthaltene Ergebnisse infrage zu stellen, berechtigen diesen, die Äußerung auch Dritten gegenüber zurückzunehmen. In den vorgenannten Fällen ist der Auftraggeber vom Wirtschaftsprüfer tunlichst vorher zu hören.

### 8. Schweigepflicht gegenüber Dritten, Datenschutz

- (1) Der Wirtschaftsprüfer ist nach Maßgabe der Gesetze (§ 323 Abs. 1 HGB, § 43 WPO, § 203 StGB) verpflichtet, über Tatsachen und Umstände, die ihm bei seiner Berufstätigkeit anvertraut oder bekannt werden, Stillschweigen zu bewahren, es sei denn, dass der Auftraggeber ihn von dieser Schweigepflicht entbindet.
- (2) Der Wirtschaftsprüfer wird bei der Verarbeitung von personenbezogenen Daten die nationalen und europarechtlichen Regelungen zum Datenschutz beachten.

### 9. Haftung

- (1) Für gesetzlich vorgeschriebene Leistungen des Wirtschaftsprüfers, insbesondere Prüfungen, gelten die jeweils anzuwendenden gesetzlichen Haftungsbeschränkungen, insbesondere die Haftungsbeschränkung des § 323 Abs. 2 HGB.
- (2) Sofern weder eine gesetzliche Haftungsbeschränkung Anwendung findet noch eine einzelvertragliche Haftungsbeschränkung besteht, ist die Haftung des Wirtschaftsprüfers für Schadensersatzansprüche jeder Art, mit Ausnahme von Schäden aus der Verletzung von Leben, Körper und Gesundheit, sowie von Schäden, die eine Ersatzpflicht des Herstellers nach § 1 ProdHaftG begründen, bei einem fahrlässig verursachten einzelnen Schadensfall gemäß § 54a Abs. 1 Nr. 2 WPO auf 4 Mio. € beschränkt.
- (3) Einreden und Einwendungen aus dem Vertragsverhältnis mit dem Auftraggeber stehen dem Wirtschaftsprüfer auch gegenüber Dritten zu.
- (4) Leiten mehrere Anspruchsteller aus dem mit dem Wirtschaftsprüfer bestehenden Vertragsverhältnis Ansprüche aus einer fahrlässigen Pflichtverletzung des Wirtschaftsprüfers her, gilt der in Abs. 2 genannte Höchstbetrag für die betreffenden Ansprüche aller Anspruchsteller insgesamt.

- (5) Ein einzelner Schadensfall im Sinne von Abs. 2 ist auch bezüglich eines aus mehreren Pflichtverletzungen stammenden einheitlichen Schadens gegeben. Der einzelne Schadensfall umfasst sämtliche Folgen einer Pflichtverletzung ohne Rücksicht darauf, ob Schäden in einem oder in mehreren aufeinanderfolgenden Jahren entstanden sind. Dabei gilt mehrfaches auf gleicher oder gleichartiger Fehlerquelle beruhendes Tun oder Unterlassen als einheitliche Pflichtverletzung, wenn die betreffenden Angelegenheiten miteinander in rechtlichem oder wirtschaftlichem Zusammenhang stehen. In diesem Fall kann der Wirtschaftsprüfer nur bis zur Höhe von 5 Mio. € in Anspruch genommen werden. Die Begrenzung auf das Fünffache der Mindestversicherungssumme gilt nicht bei gesetzlich vorgeschriebenen Pflichtprüfungen.
- (6) Ein Schadensersatzanspruch erlischt, wenn nicht innerhalb von sechs Monaten nach der schriftlichen Ablehnung der Ersatzleistung Klage erhoben wird und der Auftraggeber auf diese Folge hingewiesen wurde. Dies gilt nicht für Schadensersatzansprüche, die auf vorsätzliches Verhalten zurückzuführen sind, sowie bei einer schuldhaften Verletzung von Leben, Körper oder Gesundheit sowie bei Schäden, die eine Ersatzpflicht des Herstellers nach § 1 ProdHaftG begründen. Das Recht, die Einrede der Verjährung geltend zu machen, bleibt unberührt.

#### 10. Ergänzende Bestimmungen für Prüfungsaufträge

(1) Ändert der Auftraggeber nachträglich den durch den Wirtschaftsprüfer geprüften und mit einem Bestätigungsvermerk versehenen Abschluss oder Lagebericht, darf er diesen Bestätigungsvermerk nicht weiterverwenden.

Hat der Wirtschaftsprüfer einen Bestätigungsvermerk nicht erteilt, so ist ein Hinweis auf die durch den Wirtschaftsprüfer durchgeführte Prüfung im Lagebericht oder an anderer für die Öffentlichkeit bestimmter Stelle nur mit schriftlicher Einwilligung des Wirtschaftsprüfers und mit dem von ihm genehmigten Wortlaut zulässig.

- (2) Widerruft der Wirtschaftsprüfer den Bestätigungsvermerk, so darf der Bestätigungsvermerk nicht weiterverwendet werden. Hat der Auftraggeber den Bestätigungsvermerk bereits verwendet, so hat er auf Verlangen des Wirtschaftsprüfers den Widerruf bekanntzugeben.
- (3) Der Auftraggeber hat Anspruch auf fünf Berichtsausfertigungen. Weitere Ausfertigungen werden besonders in Rechnung gestellt.

### 11. Ergänzende Bestimmungen für Hilfeleistung in Steuersachen

- (1) Der Wirtschaftsprüfer ist berechtigt, sowohl bei der Beratung in steuerlichen Einzelfragen als auch im Falle der Dauerberatung die vom Auftraggeber genannten Tatsachen, insbesondere Zahlenangaben, als richtig und vollständig zugrunde zu legen; dies gilt auch für Buchführungsaufträge. Er hat jedoch den Auftraggeber auf von ihm festgestellte Unrichtigkeiten hinzuweisen.
- (2) Der Steuerberatungsauftrag umfasst nicht die zur Wahrung von Fristen erforderlichen Handlungen, es sei denn, dass der Wirtschaftsprüfer hierzu ausdrücklich den Auftrag übernommen hat. In diesem Fall hat der Auftraggeber dem Wirtschaftsprüfer alle für die Wahrung von Fristen wesentlichen Unterlagen, insbesondere Steuerbescheide, so rechtzeitig vorzulegen, dass dem Wirtschaftsprüfer eine angemessene Bearbeitungszeit zur Verfügung steht.
- (3) Mangels einer anderweitigen schriftlichen Vereinbarung umfasst die laufende Steuerberatung folgende, in die Vertragsdauer fallenden Tätigkeiten:
  - a) Ausarbeitung der Jahressteuererklärungen für die Einkommensteuer, Körperschaftsteuer und Gewerbesteuer sowie der Vermögensteuererklärungen, und zwar auf Grund der vom Auftraggeber vorzulegenden Jahresabschlüsse und sonstiger für die Besteuerung erforderlicher Aufstellungen und Nachweise
  - **b)** Nachprüfung von Steuerbescheiden zu den unter a) genannten Steuern
  - c) Verhandlungen mit den Finanzbehörden im Zusammenhang mit den unter a) und b) genannten Erklärungen und Bescheiden
  - d) Mitwirkung bei Betriebsprüfungen und Auswertung der Ergebnisse von Betriebsprüfungen hinsichtlich der unter a) genannten Steuern
  - e) Mitwirkung in Einspruchs- und Beschwerdeverfahren hinsichtlich der unter a) genannten Steuern.

Der Wirtschaftsprüfer berücksichtigt bei den vorgenannten Aufgaben die wesentliche veröffentlichte Rechtsprechung und Verwaltungsauffassung.

- (4) Erhält der Wirtschaftsprüfer für die laufende Steuerberatung ein Pauschalhonorar, so sind mangels anderweitiger schriftlicher Vereinbarungen die unter Abs. 3 Buchst. d) und e) genannten Tätigkeiten gesondert zu honorieren
- (5) Sofern der Wirtschaftsprüfer auch Steuerberater ist und die Steuerberatervergütungsverordnung für die Bemessung der Vergütung anzuwenden ist, kann eine höhere oder niedrigere als die gesetzliche Vergütung in Textform vereinbart werden.

- (6) Die Bearbeitung besonderer Einzelfragen der Einkommensteuer, Körperschaftsteuer, Gewerbesteuer, Einheitsbewertung und Vermögensteuer sowie aller Fragen der Umsatzsteuer, Lohnsteuer, sonstigen Steuern und Abgaben erfolgt auf Grund eines besonderen Auftrags. Dies gilt auch für
  - a) die Bearbeitung einmalig anfallender Steuerangelegenheiten, z.B. auf dem Gebiet der Erbschaftsteuer, Kapitalverkehrsteuer, Grunderwerbsteuer,
  - b) die Mitwirkung und Vertretung in Verfahren vor den Gerichten der Finanz- und der Verwaltungsgerichtsbarkeit sowie in Steuerstrafsachen,
  - c) die beratende und gutachtliche T\u00e4tigkeit im Zusammenhang mit Umwandlungen, Kapitalerh\u00f6hung und -herabsetzung, Sanierung, Eintritt und Ausscheiden eines Gesellschafters, Betriebsver\u00e4u\u00dferung, Liquidation und dergleichen und
  - d) die Unterstützung bei der Erfüllung von Anzeige- und Dokumentationspflichten.
- (7) Soweit auch die Ausarbeitung der Umsatzsteuerjahreserklärung als zusätzliche Tätigkeit übernommen wird, gehört dazu nicht die Überprüfung etwaiger besonderer buchmäßiger Voraussetzungen sowie die Frage, ob alle in Betracht kommenden umsatzsteuerrechtlichen Vergünstigungen wahrgenommen worden sind. Eine Gewähr für die vollständige Erfassung der Unterlagen zur Geltendmachung des Vorsteuerabzugs wird nicht übernommen.

#### 12. Elektronische Kommunikation

Die Kommunikation zwischen dem Wirtschaftsprüfer und dem Auftraggeber kann auch per E-Mail erfolgen. Soweit der Auftraggeber eine Kommunikation per E-Mail nicht wünscht oder besondere Sicherheitsanforderungen stellt, wie etwa die Verschlüsselung von E-Mails, wird der Auftraggeber den Wirtschaftsprüfer entsprechend in Textform informieren.

#### 13. Vergütung

- (1) Der Wirtschaftsprüfer hat neben seiner Gebühren- oder Honorarforderung Anspruch auf Erstattung seiner Auslagen; die Umsatzsteuer wird zusätzlich berechnet. Er kann angemessene Vorschüsse auf Vergütung und Auslagenersatz verlangen und die Auslieferung seiner Leistung von der vollen Befriedigung seiner Ansprüche abhängig machen. Mehrere Auftraggeber haften als Gesamtschuldner.
- (2) Ist der Auftraggeber kein Verbraucher, so ist eine Aufrechnung gegen Forderungen des Wirtschaftsprüfers auf Vergütung und Auslagenersatz nur mit unbestrittenen oder rechtskräftig festgestellten Forderungen zulässig.

#### 14. Streitschlichtungen

Der Wirtschaftsprüfer ist nicht bereit, an Streitbeilegungsverfahren vor einer Verbraucherschlichtungsstelle im Sinne des § 2 des Verbraucherstreitbeilegungsgesetzes teilzunehmen.

#### 15. Anzuwendendes Recht

Für den Auftrag, seine Durchführung und die sich hieraus ergebenden Ansprüche gilt nur deutsches Recht.

# **Auswirkungen E49 Absagen Corona Virus 2022**

# 31.12.2022

# **Erträge**

Art	Prognose -Ertragsausfall
Einnahmeverluste Führungen 2022	45.000,00€
Einnahmeverlust Suermondt-Ludwig-Museum 2022	160.840,00€
Einnahmeverlust Veranstaltungen Suermondt-Ludwig-Museum 2022	1.500,00€
Einnahmeverlust Verkaufserlöse Suermondt-Ludwig-Museum 2022	30.200,00€
Einnahmeverlust Ludwig Forum 2022	209.520,00€
Einnahmeverluste Veranstaltungen Ludwig Forum 2022	2.400,00€
Einnahmeverlust Verkaufserlöse Ludwig Forum 2022	33.600,00€
Einnahmeverlust Route Charlemagne 2022	72.110,00€
Einnahmeverlust Veranstaltungen Route Charlemagne 2022	2.000,00€
Einnahmeverlust Verkaufserlöse Route Charlemagne 2022	20.600,00€
Einnahmeverluste Schrittmacherfestival 2022	38.400,00€
Einnahmeverluste Teilnehmerentgelte Veranstaltungsmanagement	1.000,00€
Einnahmeverluste Musikschule 2022	168.600,00€
Einnahmeverluste Stadtbibliothek	88.700,00€
Einnahmeverlust Raumvermietungen 2022	96.300,00€
GESAMT	970.770,00€

Freier Eintritt Flüchtlinge 2022

24.990,00€

995.760,00€